BTNEXT PRO

DUAL CORE INTERCOM SYSTEM

› MANUALE D'USO
› INSTRUCTION GUIDE
› BEDIENUNGSANLEITUNG
› MANUAL DE INSTRUCCIONES
› GUIDE D'UTILISATION
› HANDLEIDING

Bluetooth

MIDLAND®
PUT YOURSELF IN ACTION

Sommario

Principali caratteristiche 3
Caratteristiche tecniche Midland BTNEXT PRO 3
Ricarica delle batterie 4
Descrizione dispositivo e sistema di fissaggio 4
Accensione e spegnimento del Midland BTNEXT PRO 6
Modalità operative 6
Come abbinare un altro dispositivo Midland BTNEXT PRO 7
Conference 10
Modalità Conference con 8 persone (4 coppie) 11
Talk 2 All - Abbinamento a dispositivi non Midland. 11
Funzione Background 12
Condividere la musica 14
Utilizzo della funzionalita' Radio FM 15
Ingresso audio in background 16
Segnalatore di frenata d'emergenza 16
Configurazioni speciali 17
Configurazione e aggiornamento firmware 18
Garanzia 18
Certificazioni e Conformità di Sicurezza 18

MIDLAND BTNEXT PRO

Intercom dual core

Midland BT NEXT PRO è un sistema intercom con Bluetooth Dual Core per comunicazioni Conference e con funzione background anche in stereo. Estremamente sottile e dal design aerodinamico, BT NEXT PRO è dotato di molteplici funzioni che si attivano facilmente grazie ai 3 grandi tasti posti sul frontale del dispositivo. Midland BT NEXT PRO si può fissare al casco in due modi: tramite basetta adesiva o tramite l'aggancio a morsetto.
L'audio kit con i suoi altoparlanti ultra-sottili vi permette di ascoltare perfettamente la musica con un audio di ottima qualità durante i vostri spostamenti in moto!

Principali caratteristiche:

- Bluetooth Dual Core per background audio anche in stereo
- Intercom Pilota/Passeggero o moto a moto fino ad una distanza massima di 1,6 Km
- Conference fino a 8 persone (4 coppie)
- Connessione fino a 6 persone per comunicazioni "one to one"
- Funzionalità Talk2All per collegare intercom di altre marche
- Radio FM stereo con RDS
- Music share (condivisione musica con passeggero)
- Connessione al telefonino/MP3 player
- Supporto per 2 Telefoni
- Connessione a sistemi di navigazione GPS
- Connessione a Radio PMR446 con Bluetooth integrato o esterno
- Connessione AUX a filo per MP3 player (cavo opzionale)
- Configurazione ed aggiornamento firmware da PC via USB

Midland BTNEXT PRO è disponibile in due versioni:

- Midland BTNEXT PRO confezione singola con un solo dispositivo
- Midland BTNEXT PRO TWIN confezione doppia con due dispositivi.

In base alla versione in vostro possesso nella confezione troverete:

Midland BTNEXT PRO SINGLE

- 1 dispositivo di comunicazione Midland BTNEXT PRO
- 1 kit di montaggio a slitta completo di speaker stereo
- 1 microfono a braccetto e 1 microfono a filo
- 1 sistema di fissaggio bi-adesivo
- 1 sistema di fissaggio a morsetto
- 1 kit di ricarica USB-Micro USB

Midland BTNEXT PRO TWIN

- 2 dispositivi di comunicazione Midland BTNEXT PRO
- 2 kit di montaggio a slitta completo di speaker stereo
- 2 microfoni a braccetto e 2 microfoni a filo
- 2 sistemi di fissaggio bi-adesivo
- 2 sistemi di fissaggio a morsetto
- 1 kit di ricarica USB-Micro USB con doppio connettore

I dispositivi della confezione TWIN sono già abbinati tra loro sul pulsante centrale per poter attivare immediatamente la funzione Intercom.

Caratteristiche tecniche Midland BTNEXT PRO

Generali:

- Bluetooth ver. 4.2 stereo (protocollo Headset/Handsfree/A2DP/AVRCP)
- Frequenza 2.4GHz - Max Power 100mW
- Sistema AGC per il controllo automatico del volume in base al rumore di fondo
- Attivazione della comunicazione intercom vocale (VOX) o manuale
- Comandi manuali per: attivazione telefono, interfono, Radio FM e connessione a filo
- Completamente resistente all'acqua
- Batteria al Litio con autonomia fino a 20 ore di conversazione
- Tempo di ricarica: circa 2 ore

Connessioni Bluetooth:

Con un dispositivo dello stesso tipo per comunicazioni intercom Pilota-Passeggero o Moto-Moto fino ad una distanza massima di 1.6km senza ostacoli o interferenze.

Con dispositivo Bluetooth:

- Telefonino con MP3 player Stereo (protocollo A2DP) e GPS
- Ricetrasmettitori PMR446 (con Bluetooth integrato o esterno) per comunicazioni di gruppo moto a moto

Connessioni a filo:

› Per sorgente audio stereo tipo iPod/MP3 player (cavo opzionale)

Attenzione: Midland BTNEXT PRO è stato progettato per essere resistente alla pioggia. Verificate sempre che il gommino di protezione della presa di ricarica sia ben chiuso in caso di pioggia.

Ricarica delle batterie

Assicuratevi che il dispositivo di comunicazione sia completamente carico prima di iniziare ad utilizzarlo. La prima volta sono necessarie almeno 3 ore. Successivamente il tempo si riduce mediamente a 2 ore per una ricarica completa. Per ragioni di comodità, il dispositivo può essere rimosso dal casco per essere ricaricato. Per caricare il dispositivo di comunicazione, sollevate la protezione in gomma della presa di ricarica e collegate ad essa lo spinotto del caricatore, quindi innestate la spina CA del caricatore ad una presa di rete elettrica.

Il LED rosso lampeggerà per tutto il tempo della ricarica. Lasciate l'apparecchio collegato fino a che il LED rosso si spegne e il LED blu rimane acceso fisso.

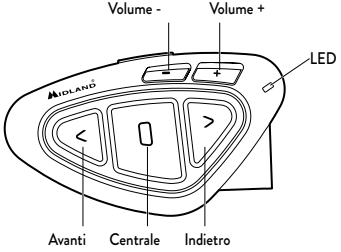
Quando la carica è completa, (LED rosso non più lampeggiante) scollegate il dispositivo dal caricatore.

Attenzione: ogni volta che viene inserito (o disinserito) il plug di ricarica, il dispositivo si spegne (per utilizzarlo mentre è in carica è necessario quindi riaccenderlo con il plug inserito).

Descrizione dispositivo e sistema di fissaggio

Descrizione Midland BTNEXT PRO

Il dispositivo Midland BTNEXT PRO è dotato di 5 pulsanti, tutti nella parte frontale.



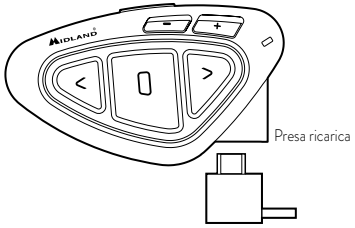
I tre pulsanti principali sono pulsanti multifunzione: pulsante Avanti (a sinistra), pulsante Centrale e pulsante Indietro (a destra).

I due pulsanti più piccoli, in alto a destra, sono invece il Volume + ed il volume -.

Descrizione delle connessioni a filo

Presa Ricarica: Permette la ricarica del dispositivo tramite alimentatore microUSB standard. **La stessa presa microUSB della ricarica,** permette la connessione di una sorgente audio a filo come un iPod/MP3 player stereo.

Attenzione: Il cavo necessario per collegare una sorgente audio a filo è opzionale.

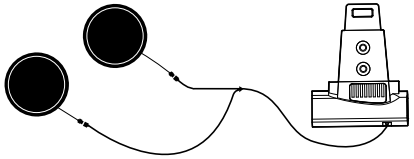


Descrizione Kit Audio

Il sistema audio comprende due altoparlanti stereo ultra piatti e due microfoni intercambiabili: uno a braccetto e l'altro a filo. Entrambi hanno un mini connettore che vi permette di scegliere il microfono che più si adatta al vostro tipo di casco.

Altoparlanti stereo

I due altoparlanti stereo hanno una fascia adesiva/velcro che facilita il loro fissaggio all'interno del casco. Raccomandiamo di non tenere il volume troppo alto, in quanto è importante mantenere l'attenzione in mezzo al traffico e durante i vostri spostamenti in moto.

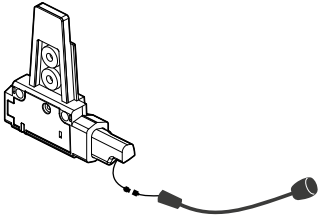


Microfono

Il microfono può essere fissato al casco in due modi, in base alla tipologia di microfono scelta.

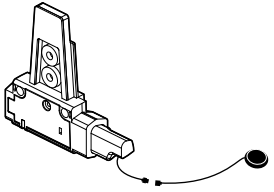
Microfono a braccetto

Posizionate il braccetto del microfono con il velcro/ adesivo tra l'imbottitura e la parte rigida del casco, in modo che il microfono e il simbolo bianco sul microfono siano posizionati correttamente di fronte alla bocca. Questa soluzione è adatta per caschi modulari. Per i caschi aperti (Jet) è disponibile un microfono specifico opzionale.



Microfono a filo

Posizionate il microfono, grazie al velcro/adesivo, all'interno del casco di fronte alla bocca. Questo tipo di microfono è l'ideale per i caschi integrali.



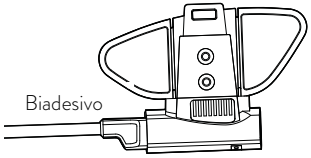
Descrizione sistema di fissaggio al casco

Il Midland BTNext PRO è fornito con due sistemi di fissaggio al casco, uno tramite base con biadesivo e l'altro con aggancio a morsetto.

Il dispositivo, grazie al sistema di contatti a slitta, può essere sganciato dal sistema di fissaggio scelto ogni volta che si rende necessaria la ricarica o per custodirlo altrove.

Fissaggio con bi-adesivo

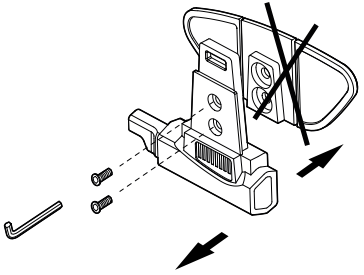
Il sistema di fissaggio con bi-adesivo è già montato sulla base con contatti a slitta.



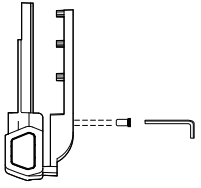
Assicuratevi che la parte del casco dove andrà fissata la base bi adesiva sia pulita. Rimuovete la pellicola dal biadesivo e fissate la base sulla parte sinistra del casco esercitando una leggera pressione per alcuni secondi.

Fissaggio con morsetto

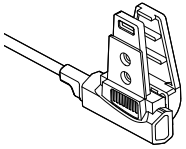
1) Rimuovere la basetta bi-adhesiva dalla slitta utilizzando la chiave presente nella confezione



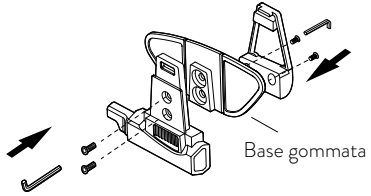
2) Tramite le due viti in dotazione avvitate la base a morsetto alla slitta.



3) Quando avete trovato il punto esatto dove fissare l'interfono, stringete maggiormente le due viti per fissare la slitta al morsetto nella parte sinistra del casco



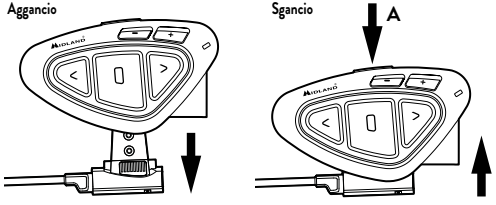
Se necessario utilizzate anche la basetta gommata per una maggiore tenuta del fissaggio a morsetto. Grazie alle due viti più corte fissate la basetta gommata alla slitta e avvitate poi la la base a morsetto.



Inserimento e sgancio del Midland BTNEXT PRO

Il BTNEXT PRO si inserisce facilmente al casco facendolo scorrere verso il basso sull'apposita slitta del kit di fissaggio. Il dispositivo viene mantenuto in sede grazie alla clip di fissaggio nella parte superiore della slitta (A).

Per rimuoverlo, basta semplicemente premere la clip di fissaggio e spingere il BTNEXT PRO verso l'alto.



Accensione e spegnimento del Midland BTNEXT PRO

Accensione:

› Tenete premuto il pulsante "Centrale" per circa 3 secondi, fino all'accensione della luce BLU lampeggiante.

Spegnimento:

› Tenete premuti i pulsanti "Centrale" e "Indietro" insieme per circa 3 secondi, fino a che la luce ROSSA emette 3 lampeggi.

› In questo modo non è possibile spegnere il dispositivo in modo involontario durante l'uso (cosa che potrebbe succedere, specialmente se si utilizzano i guanti).

Modalità operative

Midland BTNEXT PRO ha tre modalità di funzionamento distinte: **Intercom, Telefono e Radio FM.**

In base alla modalità attiva in un dato momento, le funzioni del Midland BTNEXT PRO cambiano e di conseguenza anche i tre pulsanti centrali assumono funzionalità diverse.

› La modalità **"Intercom"** permette la gestione della funzionalità intercom per la comunicazione pilota/passeggero o moto a moto. I tre pulsanti permettono di aprire e chiudere la connessione verso gli altri dispositivi collegati .

› La modalità **"Telefono"** (Phone), permette la gestione del telefono e le funzioni di player musicale del telefono stesso e le indicazioni del GPS. I tre pulsanti gestiscono le funzionalità del telefono e della musica (play/pausa- avanti e indietro).

› La modalità **"Radio FM"** (FM radio) permette l'ascolto della radio; i tre pulsanti gestiscono la ricerca e la memorizzazione delle stazioni preferite (6 memorie disponibili)

E' possibile passare da una modalità all'altra semplicemente premendo per 3 secondi il pulsante Centrale. Un annuncio vocale vi indicherà in quale modalità state entrando. La sequenza con cui è possibile scorrere le 3 modalità è la seguente:

› **Intercom** (se è stata abbinata almeno ad un altro dispositivo)

› **FM Radio**

› **Phone** (se è stato abbinato un telefono)

Per esempio se siete nella modalità "Intercom" potete utilizzare i tre pulsanti per aprire e chiudere la comunicazione verso gli altri dispositivi. Se passate, premendo il pulsante centrale, alla modalità "FM Radio" potete ascoltare la radio ed i tre pulsanti serviranno per cambiare stazione e memorizzare quelle preferite.

E' possibile sapere in quale modalità si trova il dispositivo semplicemente premendo brevemente insieme i pulsanti "Volume+" e "Volume -" . Un annuncio vocale vi indicherà in quale modalità vi trovate.

Distanza massima

La modalità intercom è attiva fino ad una distanza massima di 1.6km in condizioni ottimali: questo significa che i piloti devono sempre essere a vista, senza ostacoli o interferenze.

Come abbinare un altro dispositivo Midland BTNEXT PRO

Per utilizzare la funzionalità Intercom è necessario avere due dispositivi Midland BTNEXT PRO accesi ed in precedenza abbinati tra loro.
I due dispositivi presenti nella stessa confezione (Midland BTNEXT PRO TWIN) sono già accoppiati tra loro e pronti all'uso, quindi non è necessario attivare questa procedura di abbinamento.
Se invece i dispositivi non fanno parte della stessa confezione o avete acquistato un altro Midland BTNEXT PRO in un secondo momento (per esempio per il passeggero), dovete prima eseguire la procedura di abbinamento.

Abbinamento di un altro dispositivo Midland BTNEXT PRO

1. Attivate la modalità "Setup" su entrambi i dispositivi (Spegnete il Midland BTNEXT PRO Tenere premuto il pulsante "Centrale" fino a che la luce non rimane di colore rosso fisso)
2. Tenere premuto il pulsante "Centrale" per 3 sec. sul primo dispositivo, fino a che la luce lampeggia alternativamente Rossa e Blu.
3. Tenere premuto il pulsante "Centrale" sull'altro dispositivo fino a che la luce Rossa e Blu lampeggia alternativamente.
4. Ora i due dispositivi si cercano per completare l'abbinamento. Se l'abbinamento è avvenuto in modo corretto, su entrambi si accende, per un secondo, la luce Blu, per poi tornare in modalità "Setup" con la luce Rossa fissa.
5. Per utilizzare i due dispositivi è necessario uscire dalla modalità di abbinamento (setup):
6. Fare un doppio click sul pulsante "Centrale" . La luce Rossa si spegne e al suo posto lampeggia la luce Blu. Ora potete utilizzare il Midland BTNEXT PRO

Se per qualsiasi ragione si vuole interrompere la ricerca (luce lampeggiante rossa e blu) e tornare alla fase di setup (luce rossa fissa), è sufficiente fare due click sul pulsante centrale.

Attenzione: Durante l'abbinamento devono essere accesi solo i due dispositivi interessati. Spegnete tutti gli altri dispositivi Bluetooth.

Utilizzo della funzionalita' Intercom con due dispositivi

Per utilizzare la funzionalità intercom, assicuratevi che entrambi i dispositivi siano accesi e precedentemente abbinati tra loro.

Attivazione manuale:

Quando siete in modalità Intercom premendo il pulsante "Centrale", indifferentemente da uno dei due dispositivi, la comunicazione dopo alcuni secondi si attiva e rimarrà attiva fino a che non verrà premuto nuovamente il pulsante "Centrale". Sentirete 1 tono audio a conferma dell'attivazione dell'Intercom e 2 toni audio a conferma della disattivazione.

Di seguito un esempio delle principali funzioni dei pulsanti nelle tre modalità:

Modalità	Pulsante Avanti (sinistro)	Pulsante Centrale	Pulsante Indietro (destro)
Intercom	Apre/chiude l'intercom al primo dispositivo collegato	Apre/chiude l'intercom al secondo dispositivo collegato	Apre/chiude l'intercom al terzo dispositivo collegato
Phone (telefono)	Richiama l'ultimo numero, accetta o rifiuta la chiamata se abbinato al "Vol+"		Ripeti l'ultimo numero/accetta o rifiuta la chiamata in entrata sul tasto "Vol-".
Phone (con musica attiva)	Canzone avanti	Play/Pausa	Canzone indietro
FM Radio	Ricerca avanti	FM Radio On/off	Ricerca indietro

Attivazione vocale (VOX):

La funzionalità VOX per l'attivazione vocale dell'Intercom è attiva di fabbrica. E' sufficiente parlare per aprire la comunicazione Intercom, senza dover togliere le mani dal manubrio. Potrebbero essere necessari alcuni secondi per l'effettiva apertura della comunicazione intercom (un tono audio vi avvisa dell'apertura). Se nessuno parla, dopo 40 secondi l'intercom viene automaticamente chiuso. Per riaprire la comunicazione sarà sufficiente parlare nuovamente. Quando l'Intercom è aperto tramite VOX è possibile comunque chiuderlo senza aspettare il tempo predeterminato, semplicemente premendo il pulsante "Centrale".

Attenzione: L'attivazione vocale VOX funziona solo con i dispositivi abbinati tramite il tasto "Centrale". Se i dispositivi sono stati abbinati con il pulsante "Avanti" o "Indietro", l'attivazione può avvenire solo manualmente.

Se necessario, è comunque possibile disattivare la funzione VOX, premendo per 7 secondi il pulsante "Indietro". Un annuncio vocale vi avviserà dell'avvenuta disattivazione. Per riattivarlo è necessario ripetere la stessa procedura

Regolazione del volume

Midland BTNext PRO è dotato della tecnologia AGC che regola automaticamente il volume di ascolto in base al rumore di fondo. Potete comunque regolare manualmente il volume agendo sui pulsanti "Volume+" e "Volume -".

La regolazione del volume è indipendente per ciascuna sorgente audio: Intercom, musica, telefono e FM Radio.

Attenzione: la regolazione del volume avviene solo nel momento in cui c'è un audio attivo

Impostazione della funzione AGC

Per regolare la sensibilità dell'AGC è necessario utilizzare il software per PC "BT UPDATER" o l'applicazione per smartphone "BT SET-APP". È possibile scegliere diverse impostazioni a seconda del tipo di moto che avete (Touring, naked o sportiva) o se siete il passeggero. La funzione AGC può essere disabilitata premendo contemporaneamente per 3 secondi i tasti "Volume +" e "Volume –".

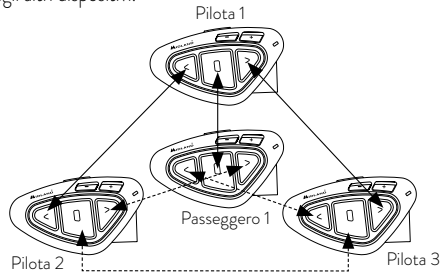
Come abbinare più di due dispositivi ad un Midland BTNEXT PRO

Un Midland BT NEXT PRO può essere abbinato ad un massimo di 5 dispositivi, per un totale di 6 unità abbinate (3 dispositivi Midland + 2 Talk2All + voi).

Midland BT NEXT PRO dispone di 3 tasti principali (Avanti, Centrale, Indietro). Potete decidere liberamente quale tasto utilizzare per l'abbinamento, lo stesso tasto sarà poi utilizzato anche per attivare la comunicazione intercom. L'abbinamento può anche avvenire "incrociato", come mostrato nell'immagine qui sotto. Per esempio potete decidere di abbinare il dispositivo di un pilota al tasto Avanti, il dispositivo del passeggero al pulsante Centrale e il dispositivo di un altro pilota al tasto Indietro.

In questo modo avrete 3 dispositivi abbinati tra di loro e potrete parlare con ognuno di loro, uno alla volta, semplicemente premendo il pulsante corrispondente (lo stesso utilizzato per eseguire l'abbinamento). Ogni volta che aprite la connessione intercom con un vostro interlocutore la conversazione precedente verrà chiusa.

Quando due persone stanno comunicando non è possibile interrompere la conversazione da parte degli altri dispositivi.



1. Attivate la modalità "Setup" (Spegnete il Midland BTNEXT PRO, Tenere premuto il pulsante "Centrale" fino a che la luce non rimane di colore rosso fisso)
2. Scegliete il pulsante a voi più congeniale (Avanti, Centrale o Indietro) e tenetelo premuto per 3 secondi, fino a che la luce lampeggia alternativamente Rossa e Blu. Il pulsante scelto sarà anche lo stesso che verrà usato per aprire/chiudere l'intercom.
3. Fate la stessa procedura descritta al punto 2 , sull'altro dispositivo che intendete abbinare (non è obbligatorio utilizzare lo stesso pulsante su entrambe le unit).
4. Ora i due dispositivi si cercano per completare l'abbinamento. Se l'abbinamento è avvenuto in modo corretto, su entrambi si accende, per un secondo, la luce Blu, per poi tornare in modalità abbinamento con la luce Rossa fissa.
5. Ora potete procedere ad un secondo e poi ad un terzo abbinamento, basta ripetere il punto n.2, utilizzando però un pulsante differente.

Per utilizzare i due dispositivi è necessario uscire dalla modalità di abbinamento (setup):

› Fare un doppio click sul pulsante "Centrale" . La luce Rossa si spegne e al suo posto lampeggia la luce Blu. Ora potete utilizzare il Midland BTNEXT PRO

Utilizzo della funzionalita' Intercom con più di due dispositivi

Per utilizzare la funzionalità intercom, assicuratevi che tutti i dispositivi siano accesi e precedentemente abbinati tra loro.

Attivazione manuale:

Premete il pulsante relativo alla persona a cui volete collegarvi, la comunicazione dopo alcuni secondi si attiva e rimarrà attiva fino a che non viene premuto nuovamente il pulsante. Sentirete 1 tono audio a conferma dell'attivazione dell'Intercom e 2 toni audio a conferma della disattivazione (vedi tabella A)

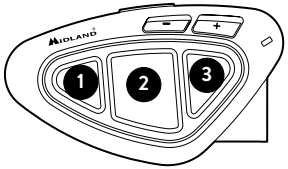
Attivazione vocale (VOX):

La funzionalità VOX per l'attivazione vocale dell'Intercom è attiva di default e può avvenire solo verso il dispositivo abbinato tramite il tasto "Centrale".

Suggerimento: La funzionalità VOX può essere molto utile per comunicare con la persona a cui si pensa di voler parlare più spesso (per esempio il passeggero).

Utente già occupato in un'altra conversazione

Se tentate di aprire la comunicazione Intercom verso un utente che sta già parlando con qualcun altro o che è impegnato al telefono, avrete un segnale di "occupato" (2 toni audio). Aspettate qualche minuto e riprovate, fino a che non trovate la "linea" libera! La persona che è stata chiamata verrà avvisata che qualcuno la sta cercando con un messaggio vocale che indica il numero del pulsante da cui è giunta la richiesta.



In questo modo appena la conversazione sarà terminata, l'utente potrà contattare la persona che lo cercava, semplicemente aprendo l'intercom utilizzando il pulsante corrispondente all'avviso ricevuto.

Conference

La modalità "conference" permette la comunicazione contemporanea di 4 persone oppure fino a 8 persone (4 coppie) se si abbina un dispositivo intercom anche sul pulsante VOL-.

Il vostro BTNext PRO può funzionare sia in modalità classica, con la comunicazione "uno ad uno", oppure in modalità "conference" dove tutti parlano contemporaneamente. La comunicazione in "Conference" può essere molto interessante ma obbliga che tutti e quattro i dispositivi siano sempre presenti e tutti con l'intercom aperto!

Per prima cosa è necessario che l'abbinamento dei dispositivi sia fatto seguendo una sequenza ben specifica, definita a "catena", poi su ogni dispositivo deve essere attiva la modalità "Conference".

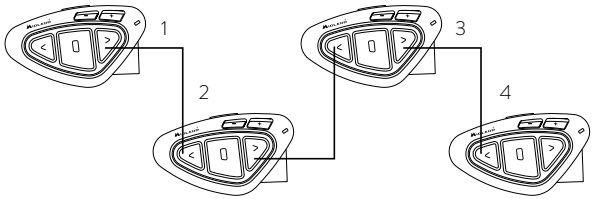
Abbinamento

Per poter utilizzare la funzione "Conference" è necessario abbinare i dispositivi a "cate-

A - Attivazione manuale

Modalità	Pulsante "Avanti"	Pulsante "Centrale"	Pulsante "Indietro"
Intercom	**Corto**: Apre/chiude l'intercom verso l'altro dispositivo accoppiato **Lungo**: Apre/chiude l'intercom verso i dispotivi non Midland	**Corto**: Apre/chiude l'intercom verso l'altro dispositivo accoppiato **Lungo**: Cambia modalità	**Corto**: Apre/chiude l'intercom verso l'altro dispositivo accoppiato **Lungo**: Apre/chiude l'intercom verso i dispotivi non Midland

na", ovvero il pulsante "Indietro" del primo dispositivo deve essere abbinato al pulsante "Avanti" del secondo. Il pulsante "Indietro" del secondo deve essere abbinato al pulsante "Avanti" del terzo dispositivo e così via, fino ad un massimo di 4 . Il primo e l'ultimo dispositivo NON devono essere abbinati tra loro (la catena non va chiusa).



Attivazione della modalità conference

In modalità Intercom senza nessun audio attivo, tenete premuto il tasto Avanti per 7 secondi. L'annuncio vocale "Conference" confermerà che ora questa funzione è attiva. Quando il Conference è attivo i dispositivi Bluetooth abbinati al tasto Vol+ sono scollegati, l'abbinamento al tasto CTRL e l'Universal Intercom non sono disponibili.
Sono possibili solo l'abbinamento ai tasti Avanti e Indietro, insieme al dispositivo abbinato al tasto Vol -. Quando la modalità conference è attiva, potete sempre spostarvi su "FM radio" per ascoltare la vostra stazione radio preferita, oppure su "Phone" per controllare il telefono abbinato al pulsante VOL-

Attenzione: in modalità "Conference" anche la funzione "Talk2All-Universal Intercom", per parlare con dispositivi non Midland non è disponibile.

Disabilitare la modalità "Conference"

In modalità Conference e senza audio attivo, tenete premuto il tasto Avanti per 7 secondi. Un annuncio vocale vi informerà che siete di nuovo in modalità intercom "One to One" e il dispositivo collegato al tasto "Vol+", al tasto centrale CTRL e l'abbinamento Universal Intercom saranno di nuovo disponibili.

Modalità "Conference a 4 persone"

Quando la modalità conference è attiva sarà possibile aprire la comunicazione intercom premendo sia il pulsante "Avanti" che "Indietro". Premendo nuovamente, l'intercom viene chiuso. Entrambi i dispositivi al centro della catena (dispositivo num. 2 e 3) dovranno avere l'intercom aperto su entrambi i pulsanti ("Avanti" e "Indietro") per permettere al dispositivo num. 1 e num. 4 di parlare tutti assieme.

Funzione "One Click Talk"

Quando la modalità "Conference" è attiva, premendo il pulsante centrale si può aprire la comunicazione a tutti e quattro i dispositivi della catena "in un colpo solo". Questa funzione può essere molto utile per aprire la conference velocemente quando per esempio c'è qualche pericolo o avviso da comunicare a tutti.

Modalità Conference con un dispositivo Bluetooth sul "Vol –".

Quando la modalità Conference è attiva, il dispositivo Bluetooth collegato al tasto "Vol –" è ancora disponibile: ciò significa che potete ascoltare le indicazioni stradali dal GPS o rispondere alle chiamate telefoniche senza interrompere la "catena" della connessione Conference. L'audio proveniente dalla connessione al tasto "Vol –" può essere "Privato" o "Pubblico" (non condiviso o condiviso con gli altri utenti in Conference).
Di default l'audio sul VOL - è Privato.
In modalità "Private", se ricevete una chiamata o un'indicazione vocale dal GPS, siete momentaneamente scollegati dalla connessione Conference ma non le altre persone che possono continuare la conversazione tra di loro. Non appena la telefonata è terminata o il GPS torna silenzioso, automaticamente l'audio ritorna alla modalità Conference.

- **Attivazione modalità Audio Pubblico:** tenete premuto il tasto "Vol –" per 3 sec., sentirete l'annuncio vocale "Public".
- **Attivazione modalità Audio Privato:** tenete premuto il tasto "Vol –" per 3 sec., sentirete l'annuncio vocale "Private".

Attenzione: le telefonate in entrata sono sempre in modalità "Private" anche se siete in modalità "Public".

Modalità Conference con 8 persone (4 coppie)

Per avere 8 persone in conference è necessario abbinare un dispositivo intercom anche sul tasto "Vol -".

Attenzione: i dispositivi intercom abbinati sul tasto VOL-, devono essere abbinati in moda-

lità "Universal Intercom".
Assicuratevi anche di aver selezionato la modalità "Public".
Di default la modalità è "Private": questo significa che dovete tenere premuto il pulsante "Vol –" per 3 sec. , e sentirete l'annuncio vocale "Public", a conferma che siete passati all'altra modalità. Nel caso in cui voliate tornare in modalità "Private" premete ancora il pulsante "Vol –" fino a che sentirete l'annuncio vocale "Private".

Come abbinare un dispositivo Intercom al tasto "Vol –":

› Andate in "Setup mode" (modalità Impostazione) e tenete premuto il pulsante "Vol –" per tre secondi. I led blu e rosso iniziano a lampeggiare.
› Sull'altro dispositivo invece seguite la procedura per l'abbinamento come "Universal Intercom".

Come aprire il Conference per il dispositivo collegato al tasto "Vol –".

Per aprire il Conference dal BT NEXT PRO al dispositivo collegato al tasto "Vol –", tenete premuto lungo il tasto Avanti.
Per aprire il Conference dall'altro dispositivo collegato al pulsante "Vol –", utiilzzate il tasto per aprire la connessione Universal Intercom.
La distanza massima del dispositivo collegato al tasto "Vol –" è di 10m, per questo la connessione è disponibile solo per il passeggero.

Talk 2 All - Abbinamento a dispositivi non Midland

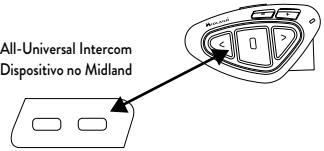
Grazie alla funzione "Talk2 All - Universal Intercom" è possibile abbinare al BT Next C. fino a due dispositivi intercom di un'altra marca.
Si possono abbinare al massimo 2 dispositivi Intercom non Midland, uno sul tasto Avanti e l'altro sul pulsante Indietro.

› Attivate la modalità "Setup" (spegnete il dispositivo, tenete premuto il pulsante "Centrale" fino a che la luce non rimane di colore rosso fisso)
› Tenete premuti per 7 secondi i tasti Avanti o Indietro: i led rosso e blu inizieranno a lampeggiare rapidamente; continuate a tenerli premuti e lampeggeranno lentamente. Ora lo potete rilasciare.

Sull'intercom non Midland, seguite le istruzione per abbinare un telefono, infatti il Midland BTNEXT PRO verrà abbinato al posto del telefono.
Ad abbinamento concluso (la luce rossa/blu smetterà di lampeggiare e il dispositivo uscirà automaticamente dalla modalità "Setup").

Attenzione: Durante l'abbinamento devono essere accesi solo i due dispositivi interessati (spegnete tutti gli altri dispositivi Bluetooth).

Per aprire la comunicazione Universal Intercom sul Midland BT NEXT PRO mentre siete in modalità Intercom, tenete premuto per 3 secondi il tasto Avanti o Indietro (in base al tasto che avete utilizzato per l'abbinamento). Sull'altro dispositivo intercom semplicemente premete il tasto per la chiamata vocale (Voice Dial) o richiamo ultimo numero (redial).



Sul dispositivo non Midland invece, potete aprire la comunicazione manualmente premendo il tasto per la chiamata telefonica (potrebbe essere necessario premere il tasto di chiamata due volte , dipende dal modello del dispositivo non Midland).

Attenzione: in questa configurazione il dispositivo non Midland non potrà utilizzare il telefono (essendo già stato abbinato il Midland BTNEXT PRO al posto del telefono stesso).

E' possibile abbinare anche un dispositivo Midland in modalità "Talk2ALL-Universal Intercom" a patto che uno dei due dispositivi utilizzi la modalità di abbinamento ad un telefono (un dispositivo usa la procedura Talk2All e l'altro quella per abbinare un telefono).

Compatibilità con i dispositivi BT Midland

BTNEXT PRO è compatibile con BTX1 PRO, BTX2 PRO, BT NEXT Conference, BTX2 FM e BTX1 FM.
Una volta che i due dispositivi sono abbinati, la massima distanza intercom possibile è stabilita dal dispositivo con minor potenza.
Il BTNEXT PRO è compatibile anche con le precedenti serie MIDLAND BT (BT Next, BTX1 e BTX2) solo se aggiornate con la versione firmware 2014 o successive.

Abbinare il Midland BT NEXT PRO a dispositivi Bluetooth

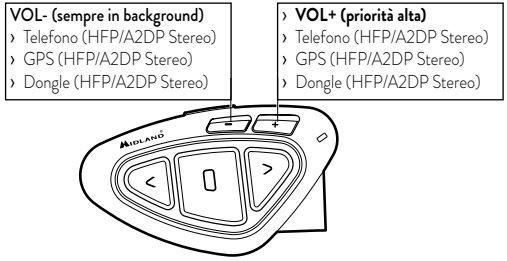
Il Midland BT NEXT PRO può essere abbinato ad altri dispositivi Bluetooth come te-

lefoni, navigatori GPS o ricetrasmettitori PMR446 con Bluetooth integrato o esterno (Dongle).

La procedura di abbinamento si esegue utilizzando i tasti "Volume +" o "Volume –".

› **Abbinamento al tasto "Volume +":** per telefoni con musica stereo A2DP, navigatori GPS con audio A2DP o dongle esterni mono/stereo A2DP. Tutti i dispositivi abbinati al tasto "Vol +" hanno la priorità maggiore e quindi interromperanno tutte le altre comunicazioni (intercom, musica, radio FM).

› **Abbinamento al tasto "Volume –":** per telefoni con musica stereo A2DP, navigatori GPS con audio A2DP o dongle esterni mono/stereo A2DP. Tutti i dispositivi abbinati al pulsante "Vol –" sono sempre attivi in background durante la comunicazione intercom.



Quando un dispositivo è abbinato ai pulsanti Vol+ o Vol -, la modalità "Phone" sarà disponibile.

Funzione Background

Tutti i dispositivi abbinati al pulsante "VOL-" avranno sempre l'audio in sottofondo (background) rispetto alla comunicazione intercom. In questo modo l'intercom non verrà interrotto per esempio dalle indicazioni del GPS o da altra sorgente audio.

Potete decidere invece se condividere l'audio della connessione del tasto "Vol –"quando l'Intercom o il Conference sono aperti (abilitando la modalità "Public"), oppure se l'audio deve rimanere privato (modalità Private).

Per condividere l'audio dal tasto "Vol –" con l'intercom: tenete premuto 3 sec il pulsante "Vol –" ; sentirete l'avviso sonoro "public" come conferma della vostra selezione.

Per mantenere l'audio del tasto "Vol –" privato: tenete premuto3 sec il tasto "Vol –" e sentirete l'annuncio vocale "private" come conferma.

Attenzione: di default è attiva la modalità "Private".

L'audio dal tasto "Vol –" ha sempre una priorità inferiore rispetto all'intercom: questo significa che quando l'intercom è aperto l'audio viene ridotto del 50% per permettere una corretta comprensione della comunicazione Intercom. É possibile modificare questa configurazione tramite il software per PC BT Updater.

Telefono cellulare (abbinamento fino a due telefoni)

Il telefono cellulare può essere abbinato sia al pulsante Vol + che al pulsante Vol -.

Quando il telefono è abbinato, la modalità "Phone" sarà disponibile.

La telefonata entrante avrà sempre la priorità più alta e interromperà le altre comunicazioni attive (Intercom, Radio FM, Musica). Se arriva una seconda telefonata sull'altro telefono, durante una telefonata già attiva, riceverete una segnalazione audio di notifica.

ATTENZIONE!

Per garantire il corretto funzionamento con il vostro telefono è consigliato riporlo il più vicino possibile al dispositivo BT NEXT PRO, quindi sul lato sinistro del corpo e possibilmente nelle tasche superiori.

Come abbinare un telefonino

1. Attivate sul vostro telefonino la modalità di ricerca dispositivi Bluetooth. Questa funzione dipende dalla marca e modello del vostro telefono (fate riferimento al manuale del telefonino).
2. Attivate la modalità "Setup: spegnete il Midland BTNEXT PRO e tenete premuto il pulsante "Centrale" fino a che la luce non rimane di colore rosso fisso.
3. Premere il pulsante "Volume+" o "Volume -" fino a quando la luce lampeggia Rosso e Blu.
4. Dopo pochi secondi sul telefonino comparirà il nome "Midland BTNEXT PRO", selezionatelo e seguite le istruzioni del vostro telefonino per accettare l'abbinamento. Quando viene richiesto, immettete il codice di abbinamento: 0000 (quattro zeri). Il telefono confermerà se il processo di abbinamento è stato completato con successo.
5. Il Midland BTNEXT PRO uscirà dalla modalità setup (luce rossa fissa) e passerà automaticamente allo stato di funzionalità normale (luce blu lampeggiante). Ora il telefono è abbinato correttamente.

Come utilizzare il telefonino

Per utilizzare le funzionalità del telefono è necessario essere in modalità "Phone". Tenete premuto per 3 secondi il pulsante Centrale. Un annuncio vocale vi indicherà in quale modalità state entrando, quando sentirete "Phone" potrete utilizzare i pulsanti del Midland BTNEXT PRO per gestire il vostro telefono (vedi tabella B)

Rispondere ad una chiamata

Quando sentite il telefonino squillare, potete rispondere utilizzando due modalità:

Risposta vocale:

E' sufficiente pronunciare una parola qualunque e quindi iniziare a parlare dopo il primo squillo del telefono.

Risposta manuale:

Premere brevemente il pulsante "Avanti" o "Indietro" ed iniziare a parlare.

Rifiutare una chiamata

Se non intendete rispondere al telefono potete lasciarlo squillare, oppure tenere premuto per 3 secondi il pulsante "Avanti" o "Indietro" (sentirete un tono audio di conferma).

Chiamare l'ultimo numero:

Telefono collegato al pulsante "Vol+": tenete premuto per 3 secondi il pulsante "Avanti", l'ultimo numero utilizzato verrà richiamato (sentirete un tono audio di conferma)

Telefono collegato al pulsante "Vol-": tenete premuto per 3 secondi il pulsante "Indietro", l'ultimo numero utilizzato verrà richiamato (sentirete un tono audio di conferma)

Chiamata vocale:

Telefono collegato al pulsante "Vol+": premete brevemente il pulsante "Avanti", se il vostro telefonino supporta la chiamata vocale, vi verrà chiesto di pronunciare il nome del contatto che volete chiamare.

Telefono collegato al pulsante "Vol-": premete brevemente il pulsante "Indietro", se il vostro telefonino supporta la chiamata vocale, vi verrà chiesto di pronunciare il nome del contatto che volete chiamare.

Priorità: La telefonata è prioritaria, quindi tutte le altre comunicazioni vengono temporaneamente interrotte.

Chiudere una telefonata

Ci sono diversi modi per chiudere una telefonata:

- Aspettare che l'altra parte chiuda la telefonata
- Premere brevemente il pulsante "Avanti" (sentirete un tono audio di conferma)
- Premere il pulsante "Chiuso" sul telefonino

Speed dial – Selezione rapida di un numero di telefono

Solo per il telefono abbinato sul Vol+, è possibile memorizzare un numero di telefono per poterlo utilizzare all'occorrenza. Innanzitutto si deve salvare il numero tramite il software per PC "BT UPDATER" o l'applicazione per smartphone "BT SET-APP". Poi quando siete in modalità Telefono, premete semplicemente per 7 secondi il tasto "Avanti".

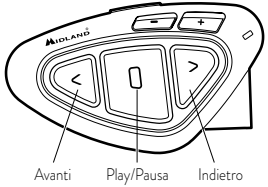
Utilizzo della funzionalità MP3 player del telefonino

I telefonini abbinati sia sul Vol+ che sul Vol-, possono essere utilizzati anche come player musicali Stereo. Il dispositivo Midland BTNEXT PRO supporta completamente i protocolli A2DP e AVRCP, i quali consentono di ascoltare musica stereo e di comandare le principali funzioni dell'MP3 player. E' infatti possibile utilizzare i pulsanti presenti sul Midland BTNEXT PRO per gestire le seguenti funzioni: Play, Stop/Pause, Avanti ed

B - Utilizzo pulsanti in modalità Phone

Modalità	Pulsante Avanti (Telefono su Vol+)	Pulsante Centrale	Pulsante Indietro (Telefono su Vol-)
Phone	**Breve**: Chiamata vocale /Accetta o termina chiamata **Lungo**: Richiama ultimo numero/ rifiuta chiamata	**Lungo**: Cambio modalità	**Breve**: Chiamata vocale /Accetta o termina chiamata **Lungo**: Richiama ultimo numero/ rifiuta chiamata
Phone (con musica attiva)	**Breve**: Avanti una canzone	**Breve**: Play/pause **Lungo**: Cambio modalità	**Breve**: Indietro una canzone

Indietro. É possibile gestire le funzioni di un solo telefono alla volta, scegliendo quale telefono controllare: Tenete premuto il pulsante VOL + per 3 sec. e sentirete l'annuncio vocale "Control ON VOL up" per indicarvi che verrà controllato il telefono abbinato sul VOL +. Se premete ancora per tre secondi sentirete l'annuncio vocale "Control on VOL down" per indicarvi che il controllo è passato ora al telefono abbinato al tasto Vol-.



Comandi disponibili in modalità "Phone":

› Play/pausa della musica: fare click sul pulsante "Centrale".
› Avanti di una canzone: premere il pulsante "Avanti"
› Indietro di una canzone: premere il pulsante "Indietro"

Attenzione: Per poter utilizzare le funzionalità del player musicale (Play, Pausa, Avanti, Indietro) dovete essere in modalità "Phone

Se state ascoltando la musica A2DP proveniente dal VOL- e vi spostate su "FM radio" o su "Intercom", potrete continuare ad avere la musica attiva ma non avrete tutti i comandi di controllo. Solo Play/Pausa è disponibile con un doppio click sul tasto centrale

Condividere la musica

La condivisione della musica è possibile solo per il telefono abbinato al pulsante Vol+. Per poter condividere la musica A2DP con il passeggero, il cui dispositivo è già abbinato con il tasto Centrale (distanza massima 10m), tenete premuto il tasto "Indietro" per 3 secondi mentre state ascoltando la musica. Il passeggero deve essere in modalità Telefono o Intercom senza nessun audio aperto.

Il passeggero non può controllare la musica ma può interrompere la condivisione premendo brevemente il tasto "Centrale".

Il pilota invece può interrompere la condivisione della musica tenendo premuto nuovamente il tasto "Indietro". Mentre la condivsione della musica è attiva non è possibile mantenere la comunicazione Intercom attiva.

Navigatore GPS

Il GPS può essere abbinato tramite il pulsante "Volume+" oppure "Volume-".

› **Pulsante "Vol+"** (supporto per l'audio stereo A2DP e mono HSP, HFP) Tutti i dispositivi abbinati al pulsante "VOL+" hanno una priorità più alta e interromperanno la cuminucazione Intercom
› **Pulsante "Vol-"** (supporto per l'audio stereo A2DP e mono HSP, HFP) Potete invece utilizzare l'abbinamento al pulsante "Vol-" per avere sempre l'audio in sottofondo e non iterrompere la comunicazione intercom.

E possibile inoltre stabilire se l'audio proveniente dal dispositivo abbinato sul "VOL-" deve essere anche condiviso con le altre persone quando l'intercom è aperto.

› Se la modalità "Public" è attiva, le indicazioni stradali del GPS poptranno essere sentite anche dall'altra persona.
› Se la modalità "Private" è attiva, le indicazioni stradali saranno sentite solo da chi ha il GPS collegato. Vedi il paragrafo "Funzione Background", più indietro.

Abbinamento ad un Navigatore GPS

In generale è possibile abbinare qualunque navigatore GPS per moto che accetti un auricolare Bluetooth.

1. Attivate sul vostro GPS la modalità di ricerca dispositivi auricolari Bluetooth. Questa funzionalità dipende dalla marca e modello del vostro GPS (fate riferimento al manuale del GPS).
2. Attivate la modalità "Setup (Spegnete il Midland BTNEXT PRO Tenere premuto il pulsante "Centrale" fino a che la luce non rimane di colore rosso fisso). Premere il pulsante "Volume + o Volume -" fino a quando la luce lampeggia Rosso e Blu.
3. Sul GPS comparirà il nome "Midland BTNEXT PRO", selezionatelo e seguite le istruzioni per accettare l'abbinamento. Se viene richiesto, immettete il codice di abbinamento: 0000 (quattro zeri). Il GPS confermerà se il processo di abbinamento è stato completato con successo.
4. Il Midland BTNEXT PRO uscirà dalla modalità setup (luce rossa fissa) e passerà automaticamente allo stato di funzionalità normale (luce blu lampeggiante). Ora il GPS è abbinato correttamente.

Ricetrasmettitore PMR446 con Bluetooth integrato o esterno

Se possedete un ricetrasmettitore con Bluetooth esterno o integrato potete abbinarlo al Midland BTNEXT PRO tramite il pulsante "Volume +" o "Volume-". Se abbinato al pulsante "Volume -" sarà possibile avere la comunicazione radio in sottofondo all'intercom.

Abbinamento ed utilizzo

Attivate la modalità "Setup (Spegnete il Midland BTNEXT PRO Tenere premuto il pulsante "Centrale" fino a che la luce non rimane di colore rosso fisso).

› Premere il pulsante "Volume+" o "Volume -" fino a quando la luce lampeggia Rosso e Blu.
› Attivate la modalità di abbinamento sul ricetrasmettitore PMR446, seguendo le istruzioni riportate sul manuale del ricetrasmettitore stesso.

Utilizzo della funzionalita' Radio FM

Il Midland BTNEXT PRO è dotato di un ricevitore radio FM integrato. Per utilizzarlo è sufficiente passare alla modalità "FM Radio".

Modalità " FM Radio"

Tenete premuto per 3 secondi il pulsante Centrale. Un annuncio vocale vi indicherà in quale modalità state entrando, quando sentirete "FM Radio" potrete utilizzare i pulsanti del Midland BTNEXT PRO per gestire il ricevitore radio (vedi tabella C).
Con un click sul pulsante "Avanti" o "Indietro"potete ricercare una stazione radio (funzionalità seek), la ricerca si fermerà automaticamente quando incontrerà una stazione con un segnale sufficientemente forte per garantire una buona ricezione. Se invece tenete premuto lungo (3 sec.) scorrerete avanti e indietro le 6 stazioni memorizzate. Ogni volta che passate da una stazione registrata all'altra un annuncio vocale vi indicherà il numero di memoria in cui vi trovate. Per registrare una stazione radio tenere premuto per 3 sec contemporaneamente i pulsanti "Avanti" e "Indietro". Sentirete un tono di conferma. La nuova stazione verrà registrata al posto dell'ultima memoria ascoltata. Grazie al sistema RDS, la radio sceglierà sempre il segnale radio più forte disponibile per la stazione che state ascoltando. Il sistema RDS è spento per default, potete attivarlo premendo insieme i pulsanti "Volume+" e "Volume-" per 3 sec. Un annuncio vocale vi indicherà lo stato. Per disattivarlo ripetete la stessa procedura.

Disabilitare/Abilitare la Modalità Radio FM

Per default la radio FM è attiva.
Disattivazione:

› Attivate la modalità "Setup (Spegnete il Midland BTNEXT PRO Tenere premuto il pulsante "Centrale" fino a che la luce non rimane di colore rosso fisso).
› Premete contemporaneamente i pulsanti "Centrale" e "Volume+" per 3 sec. La luce Blu farà 3 lampeggi per indicare la disattivazione.
› Uscite dalla modalità "Setup" premendo due volte il pulsante Centrale.

Attivazione: Fate la stessa procedura; questa volta un lampeggio della luce blu indicherà l'attivazione.

Uscite dalla modalità "Setup" premendo due volte il pulsante Centrale.

Intercom con Radio FM

In modalità FM radio non è possibile attivare l'intercom in modo manuale, ma può essere utilizzata l'attivazione vocale (VOX) solo verso il dispositivo abbinato sul pulsante "Centrale". Per attivare l'intercom in modo manuale dovete uscire dalla modalità "FM Radio" e passare alla modalità "Intercom".

Radio FM in background

Non è possibile avere la Radio FM in contemporanea con un qualunque altro audio. Qualsiasi audio attivo come l'intercom o proveniente dalla connessione del VOL + o del VOL-, metterà la radio FM in pausa.

C - Modalità con Radio FM

Modalità	Pulsante Avanti (sinistro)	Pulsante Centrale	Pulsante Indietro (destro)
FM Radio	**Corto**: ricerca stazione avanti	**Corto**: On/off	**Corto** : ricerca stazione indietro
	Lungo: scansione memorie avanti	**Lungo**: Cambio modalità	**Lungo**: Scansione memorie indietro

Utilizzo dell'ingresso audio a filo

BTNEXT PRO ha un ingresso audio per collegare una sorgente audio a filo, per esempio un iPod o un qualsiasi MP3 player.

Ascolto della musica

Per ascoltare la musica dall'ingresso a filo collegate la sorgente audio tramite il cavo AUX opzionale. I tasti volume (Vol + e Vol -) regolano il volume della sorgente audio a filo (ma non indipendentemente dal volume dell'Intercom).
Il sistema AGC aumenta automaticamente il volume ad una maggiore velocità.

Attenzione: non alzate mai il volume dell'MP3 Player al massimo, normalmente un volume al 70% può essere quello corretto.

Consiglio: fate alcune prove, regolando il volume del vostro iPod/MP3 Player in modo che a bassa velocità il volume in cuffia sia ad un livello ottimale, poi annotatevi il valore in modo che la prossima volta possiate immediatamente riconfigurarlo con il valore corretto.

Attivazione/disattivazione dell'ingresso a filo

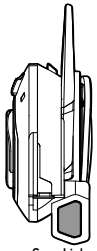
E' possibile attivare e disattivare l'ingresso a filo semplicemente premendo contemporaneamente per 3 sec. i tasti "Centrale" e "Avanti". Un tono audio vi segnala quando la connessione è aperta, mentre un doppio tono audio quando è chiusa.

Ingresso audio in background

L'audio dalla connessione a filo può essere in sottofondo (background) all'Intercom o alla comunicazione telefonica. Di default questa opzione è attiva; per disabilitarla fate riferimento al paragrafo "Connessione audio sempre in background". Questo tipo di connessione audio non può essere in background alla radio FM.

Segnalatore di frenata d'emergenza

Sul retro del kit di montaggio del BTNEXT PRO è posizionata una luce di emergenza a led molto luminosa. Ad ogni frenata questa luce si accende come ulteriore segnalazione a chi guida dietro di voi.
Nel caso in cui vogliate spegnerla, per esempio in presenza di un passeggero, premete a lungo contemporaneamente i tasti "Indietro" e "Avanti" in modalità "Telefono" o "Intercom". Un annuncio vocale vi confermerà la vostra selezione. Il dispositivo rimane nell'ultimo stato selezionato e per accendere di nuovo la luce di emergenza dovete premere contemporaneamente i tasti "Indietro" e "Avanti".



Stop Light

Attenzione: questa funzione è disabilitata di default.

Configurazioni speciali

Reset di tutti i dispositivi accoppiati

Potrebbe essere necessario eliminare tutti i riferimenti di abbinamento registrati nel Midland BTNEXT PRO (reset). Procedete quindi come segue:
Spegnete il Midland BTNEXT PRO Tenere premuto il pulsante centrale ("Centrale") fino a che la luce non rimane di colore rosso fisso.
Tenete ora premuto contemporaneamente i pulsanti "Volume +" e "Volume –" per 3 secondi, la luce Blu si accenderà fissa per un secondo e poi tornerà di colore rosso fisso.
Fate doppio click sul tasto "Centrale" per uscire dalla modalità Set-Up.
Da questo momento il Midland BTNEXT PRO non avrà più nessun dispositivo Blueto-oth in memoria e potrete procedere ad una nuova sessione di accoppiamento (pairing).

Attenzione: dopo il reset degli abbinamenti, solo l modalità "Radio FM" sarà disponibile.

Ritorno alla configurazione di default

Potrebbe essere necessario ritornare alla configurazione "di fabbrica" , in modo da ottenere un dispositivo "pulito" esattamente come la prima volta che è stato tolto dalla scatola. Spegnete il Midland BTNEXT PRO Tenere premuto il pulsante centrale ("Centrale") fino a che la luce non rimane di colore rosso fisso.
Tenete ora premuto contemporaneamente i tre pulsanti "Avanti", "Centrale" e "Indietro" per 3 secondi, la luce Blu si accenderà fissa per un secondo e poi tornerà di colore rosso fisso. Fate doppio click sul pulsante "Centrale" per uscire dalla modalità Set-Up e per tornare ad utilizzare il Midland BTNEXT PRO

Attenzione: questa procedura elimina anche i riferimenti ai dispositivi accoppiati.

Regolazione/disattivazione della funzione Vox (per Intercom e telefono)

L'apertura della comunicazione Intercom, può avvenire oltre che manualmente, anche tramite attivazione vocale (VOX). Il corretto funzionamento del VOX dipende dal rumore di fondo, quindi dalla velocità ma anche dal tipo di casco utilizzato.

Per ottenere il migliore risultato, è possibile decidere la soglia di attivazione, scegliendo 4 livelli di sensibilità del microfono: alta, media bassa e molto bassa.
In aggiunta, è possibile anche disabilitare completamente la funzione VOX e quindi attivare l'Intercom e la risposta alla telefonata solo in modalità manuale.

Regolazione della sensibilità del VOX

1. Spegnete il Midland BTNEXT PRO
2. Tenere premuto il pulsante Centrale fino a che la luce non rimane di colore rosso fisso. Ora il Midland BTNEXT PRO è in modalità "Setup" .
3. Premete brevemente il pulsante "Indietro" fino a che la luce non diventa Blu fissa.
4. Ora premete "Volume +" o "Volume -" per aumentare o diminuire la sensibilità. La luce Rossa lampeggerà indicando che il pulsante è stato premuto (quando raggiungete il limite della regolazione la luce smette di lampeggiare).
5. Premete brevemente il pulsante "Indietro", la luce Blu lampeggerà diverse volte in base alla configurazione della sensibilità in quel momento attiva:
   1 volta= Vox disattivo
   2 volte=sensibilità bassa
   3 volte=sensibilità media
   4 volte= sensibilità alta
   5 volte= sensibilità molto alta
   Ora la luce rossa tornerà ad essere accesa fissa per indicare che le modifiche sono state registrate e siete tornati alla modalità di setup.
6. Se dovete modificare ulteriormente la configurazione della sensibilità ripetete i passi dal punto 2, altrimenti uscite dalla modalità di "Setup" facendo un doppio click sul pulsante "Centrale" . La luce Rossa si spegne e al suo posto lampeggia la luce Blu. Ora potete utilizzare il Midland BTNEXT PRO.

Disattivazione della funzione VOX (per Intercom e Telefono)

Seguite tutta la procedura spiegata sopra ma selezionate l'opzione 1 del punto 5 cioè un unico lampeggio (corrispondente al Vox disattivo).

Attenzione: ricordate che disattivando la funzione di Vox anche la risposta alla telefonata potrà avvenire solo in modalità manuale (premendo il pulsante "Avanti").

Connessione a filo sempre attiva

Questa funzione permette di avere la connessione audio sempre attiva, anche quando il telefono o l'intercom sono aperti (tranne quando siete in modalità Radio FM).
Di default questa funzione è abilitata.

Disattivazione:

- Entrare in Modalità Set-Up:
- Spegnete il dispositivo
- Tenete premuto il tasto "Centrale" per 7 Sec. fino a che la luce non diventa Rossa fissa.
- Premete i tasti "Avanti" e "Centrale" per 3 sec la luce Blu lampeggerà tre volte.
- Fate doppio click sul tasto centrale per uscire dalla modalità Set-Up ora potete utilizzare il vostro BTNext Pro.

Attivazione:

Seguite la stessa procedura descritta nel paragrafo precedente; ora la luce Blu lampeggerà una volta. Fate doppio click sul tasto "Centrale" per uscire dalla modalità Set-Up.

Configurazione e aggiornamento firmware

Midland BTNEXT PRO può essere configurato e aggiornato tramite connessione USB al vostro PC, per migliorare la compatibilità con i dispositivi Bluetooth, quali telefoni e GPS o per risolvere problematiche legate alla funzionalità. Il software per PC insieme agli eventuali aggiornamenti del firmware sono disponibili per il download sul sito www.midlandeurope.com nella pagina del prodotto stesso.

ATTENZIONE: NON COLLEGATE IL DISPOSITIVO AL COMPUTER PRIMA DI AVER SCARICATO ED INSTALLATO IL SOFTWARE.

Uso e avvertimenti specifici

L'uso assiduo di questi dispositivi può diminuire la vostra capacità di udire suoni esterni e chi vi sta intorno.
L'uso di questo dispositivo mentre si sta guidando può diventare un pericolo per voi e per chi vi sta intorno e in alcuni paesi, l'utilizzo del dispositivo potrebbe non essere consentito.
L'uso ad un volume troppo alto può causare la perdita permanente dell'udito.
Se si avverte un qualsiasi dolore alle orecchie, o fastidio all'udito, diminuite il volume o spegnete il dispositivo. L'uso continuativo ad alto volume, fa sì che l'udito si abitui a tale volume, il quale a lungo andare può causare danni permanenti.
È fortemente consigliato l'utilizzo di tale apparato ad un volume adeguato.

Garanzia

La durata della garanzia è di 24 mesi per l'apparato e di 6 mesi per gli accessori (batterie, caricatori, antenne, auricolari e microfoni).
Per maggiori informazioni visitate il sito www.midlandeurope.com

Certificazioni e Conformità di Sicurezza

CE/Informazioni generali

Questo prodotto è conforme alla direttiva 2014/53/UE e può essere liberamente utilizzato nei paesi dell'UE.
Agli utenti non è permesso effettuare variazioni o modifiche di qualsiasi tipo all'apparecchio. Queste ultime, se non espressamente approvate dal produttore, annullano la possibilità di utilizzo dell'apparecchio ed invalidano la garanzia.
Per ulteriori informazioni, fate riferimento al nostro sito web: www.midlandeurope.com

Index

Main features 21
Technical specifications of Midland BTNEXT PRO 21
Charging batteries 22
Unit and fixing system description 22
Switching ON and OFF your Midland BTNEXT PRO 24
How to pair two Midland BTNEXT PRO units 25
Set up of the AGC system 26
Conference mode with one Bluetooth device on “VOL-” 28
Talk 2 All - Universal Intercom with different brand unit. 29
Compatibility with Midland BT line units 29
Pairing the Midland BTNEXT PRO to Bluetooth devices 30
How to listen to the FM Radio 33
Wired audio input 34
Emergency Stop light 34
Setup and special configurations 34
Warranty 36
European CE Notice Certification and Safety Approval Information 36

MIDLAND BTNEXT PRO

Dual core intercom system

Midland BTNEXT PRO is an intercom system solution with Dual Bluetooth Core for conference communication and real background stero audio. The design is very slim and aerodynamic, all the main functions are easy to operate thanks to the three big buttons placed on the front of the unit. Midland BTNEXT PRO is fixed on the helmet using the adhesive plate or the screw mounting clamp. Thanks to the audio kit with ultra slim speakers you can enjoy high quality stereo music while riding.

Main features

- Dual Bluetooth core system.
- Intercom "one to one" up to 1 mile (1.6 Km) distance.
- Conference up to 8 people (4 couples)
- Connect up to 6 people for "one to one" intercom communication
- Universal Intercom Talk2All features to connect other brand intercom
- FM Radio Stereo with RDS
- Music Share (Driver and Passenger)
- Connect your phone to receive and place phone call and listen to stereo music
- Support for 2 phones
- Connect your GPS for voice street indications
- Connection for PMR466 radio with internal or external Bluetooth
- AUX wired connection for MP3 player (optional cable)
- Setup and Firmware update via USB connection to a PC

Midland BTNEXT PRO is available in two versions:

- Single Midland BTNEXT PRO Intercom kit with one unit only
- Twin Midland BTNEXT PRO Intercom kit with with two units

Depending on the model purchased, the package contains the following parts:

Midland BTNEXT PRO single

- 1 BTNEXT PRO communication unit
- 1 Slide-in mounting kit with two stereo speakers
- 1 microphone with boom and 1 wired microphone
- 1 plate with bi-adhesive strip to fix the unit onto the helmet
- 1 plate with screw to fix the unit onto the helmet
- 1 micro USB wall-mounting power supply

Midland BTNEXT PRO Twin

- 2 BTNEXT PRO communication units
- 2 Slide-in mounting kit with two stereo speakers
- 2 microphones with boom and 2 wired microphones
- 2 plates with bi-adhesive strip to fix the unit onto the helmet
- 2 plates with screw to fix the unit onto the helmet
- 1 micro USB wall-mounting power supply with double plug

The units included in the TWIN kit are already paired on Middle button and can therefore be immediately used in Intercom mode.

Technical specifications of Midland BTNEXT PRO

General:

- Bluetooth ver. 4.2 Stereo (Handsfree/A2DP/AVRCP protocol)
- Frequency 2.4GHz - Max power 100 mW
- Dual Bluetooth core for real Stereo Background
- AGC system automatically controls the volume in relation to background noise
- Voice (VOX) or manual communications activation
- Manual controls to enable: telephone, intercom, FM Radio and wire connection
- Fully waterproof
- Lithium battery with 20 hours talk time
- Recharge time: app. 2 hours

Bluetooth connections:

With identical device for Rider to Pillion or Bike-to-Bike Intercom mode, up to a maximum distance range of 1.6Km without obstructions and interferences (the riders must be always in sight).

Bluetooth devices:

- Mobile phone with MP3 player Stereo (A2DP protocol) and GPS navigator
- PMR446 transceivers (with built-in or external Bluetooth connection) for group bike-to-bike communications

Wire connections:

- For stereo audio input like iPod/MP3 player (with optional cable)

Attention: Midland BTNEXT PRO is designed to withstand rain and water. However, if it is raining, always verify that the rubber cap protecting the recharging sockets is fully fitted.

Charging batteries

Attention: Make sure that the unit is fully charged before use. Allow at least 3 hours for a full charge before using the unit for the first time.

Charge the unit by inserting the wall-charger into the charging socket (lift the rubber cover to insert the plug). The red LED on the unit will start flashing when charging begins.

Allow the headset to charge until the unit stops flashing and the blue LED turns on.

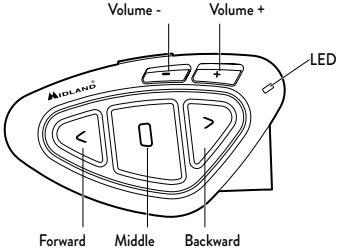
When the charge is complete (the red LED is not flashing), release the headset from the charger. Normally, after the first time, it takes 2 hours for a full charge.

Attention: every time the micro USB recharging plug is inserted (or detached), the device is automatically turned off. To use it while it is in charge, you should turn the device on with the plug already inserted.

Unit and fixing system description

BTNEXT PRO description

The BTNEXT PRO has five buttons on the front; the main three big button are multi functions buttons: the Forward (on the left), the middle button and the Backward (on the right), the two squared buttons are the Volume + and Volume -.

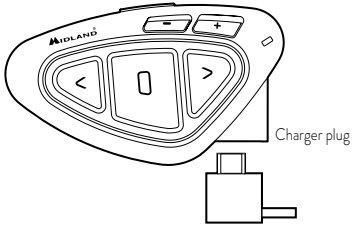


Description of the wired connections

On the bottom of the unit you can find the **Charger jack** that enables to recharge the unit using a standard microUSB power supply

The same micro USB charger plug can be used to connect an audio source, like a stereo iPod/MP3 player;

Attention: you need an optional AUX cable not included in the box.

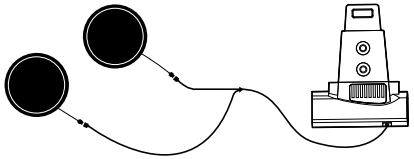


Description of the audio kit

The audio system includes two ultra-flat stereo speakers and two interchangeable microphones, which are both supplied with a bracket and wired connection. The mini connector on the microphone allows you to choose the microphone that best suits the helmet you are using.

Fixing the stereo speakers

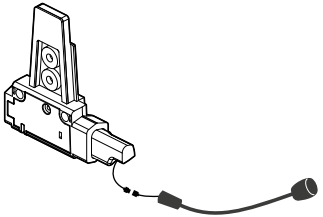
The two stereo speakers have a Velcro/adhesive strip that aids their fixing into your helmet. Beware not to keep the volume too high, you must always be able to listen to the traffic sound.



Fixing the microphone

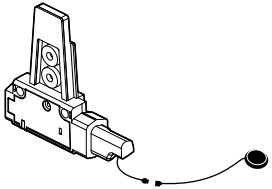
Boom Microphone

Place the section with the Velcro/adhesive strip between the padding and the rigid cover of the helmet, so that the microphone is correctly positioned in front of your mouth and that the white symbol is facing your mouth. This type of microphone is suited for Open Faced and Flip Front helmets.



Wired microphone

Using the Velcro/adhesive strip, place the microphone inside the helmet in front of your mouth. This type of microphone is more suited for Full Faced helmets. The mini connector on the microphone allows you choose the microphone that best suits the helmet you are using.

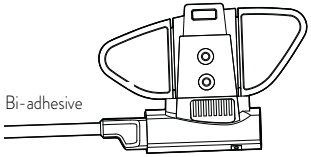


Description of the Slide-in mounting kit

The Midland BTNext PRO can be fixed onto the helmet, installing the slide-in mounting kit in two different ways: By either using the plate with bi-adhesive strip, or the screw plate. These methods allow you to safely "fix" the BTNext PRO unit onto your helmet and to remove it at any time in order to recharge or store it.

Plate with bi-adhesive strip

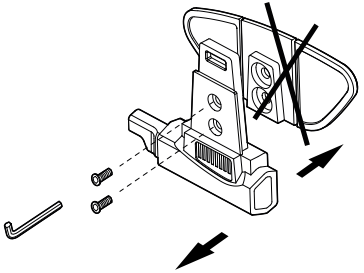
The Bi-adhesive plate is already assembled on the slide-in mounting kit.



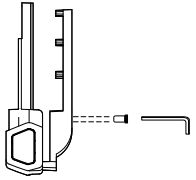
Clean the application area on the helmet surface, remove the bi-adhesive film and place the fixing plate on the left side of the helmet by keeping it contact with the surface for a few seconds.

Screw Clamp

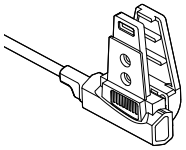
Step 1. remove the bi-adhesive plate from the slide mount using the allen wrench too included in the box.



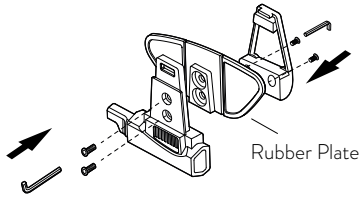
Step 2. Tighten the screw plate to the slide-in mounting kit with the two provided screws.



Step 3. Then, tighten more the two screws in order to firmly fix the clamp in place on the left side of the helmet.

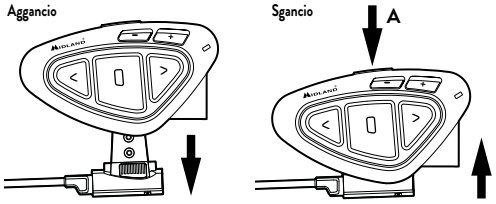


If neccesary, you can use also the rubber plate in order to have more grip for the screw clamp. Just use the two short screw to fix the rubber plate on the slide-in mount and tighten the screw plate again.



Fitting and removing your Midland BTNEXT PRO

The BTNEXT PRO can be easily fitted onto the helmet by sliding it downwards on the sliding mounting kit. BTNEXT PRO is maintained in position thanks to the fixing clip located on the upper section (A).
To detach the BTNEXT PRO, simply press the fixing clip and push the unit upwards.



Switching ON and OFF your Midland BTNEXT PRO

Switching the unit on:

Press and hold "Middle" button for approximately 3 seconds until the BLUE indicator lights.

Switching the unit off:

Press and hold both "Middle" and "Backward" buttons together for approximately 3 seconds until the RED indicator flashes 3 times, thus lessening the chances that you might turn off the unit accidentally (especially whilst wearing gloves).

Operative "mode"

The BTNEXT PRO can operate in three main "mode": Intercom, Phone and FM Radio. The 3 multi function buttons can have different functionality depending on which mode the unit is at that moment.

- **In "Intercom mode"** the three buttons let you manage the Intercom communications between driver and passenger or bike to bike.
- **In "Phone mode"** you can manage your Bluetooth mobile phone to place/answer a phone call or to listen to the music or GPS App. announcement (in stereo mode). Please use your phone responsibly and safely.
- **In "FM Radio mode"** you can listen to your favourite radio station in stereo, seek for a specific radio station and save it (6 memory are available).

You can switch (toggle) from one mode to the other simply pressing the Middle button for 3 seconds. A voice announcement will tell in which mode you are on.
The toggle sequence is the following:

- **Intercom mode (if another unit has been paired)**
- **FM Radio**
- **Phone mode (if a phone has been paired)**

Every time you turn on the unit, the default mode is the last used mode.
The Intercom mode and Phone mode are avalaible only if it was previously paired to another unit or to a phone.
If you need to know in which mode the unit currently is, just press the "Volume + " and "Volume –" button together. A voice announcement will tell you the current mode.

Maximum Distance

You can reach 1.6 Km intercom distance if you are in line of sight without obstructions and interferences (the riders must be always in sight).

How to pair two Midland BTNEXT PRO units

The two units supplied in the same Midland BTNEXT PRO box, are already paired and ready to use, this means you don't need to perform this procedure. The units are already paired using the Middle button. If the devices are not part of the same kit, or the units has been purchased separately, you need to first pair them in order to use them.

To pair the Midland BTNEXT PRO to another Midland BTNEXT PRO unit

To pair the Midland BTNEXT PRO to another Midland BTNEXT PRO unit, you must first enter the setup mode:

1. Turn off the unit
2. Press and hold down the middle button about 7 sec., until the Red light is on permanently.
3. Now press the Middle button for 3 seconds. The Blue and Red lights will flash.
4. Do the same procedure on the other unit. When successfully paired, each unit will have the Blue light on for one second and then go back to the setup mode (Red light always on).
5. Now the pairing procedure is complete, you just need to exit the setup mode before you can use the units.
6. Double click on the Middle button, the Red light will turn off and the Blue light will start flashing.

You can use now your Midland BTNEXT PRO

Attention: remember to switch off all the other Bluetooth device that are not part of the pairing procedure, only the two devices involved in the pairing must be turned on.

How to use the Intercom with two units

To use the intercom feature, be sure that both units are turned on and correctly paired together.

Manual activation

When in "Intercom Mode" press the Middle button on one of the two units in "Intercom" mode. Communication is enabled and remains active until you press again the middle button. The intercom need some seconds to activate, you will hear a beep tone when the intercom is open.

Voice activation (VOX)

Simply say something, after some seconds the communication will be opened and will remain active for the time you are talking. If there is no conversation the intercom will be closed after 40 seconds. If needed you can close the intercom manually without waiting 40 seconds (just press the middle button).

If needed, you can disable the VOX feature simply by pressing the Backward button for 7 sec. A voice announcement will advise you when the VOX is disabled. To turn the VOX on again, just press the same button and a voice announcement will advise you that the VOX is now active. This setting is remembered also if you turn off the unit.

Attention: The Voice activation (VOX) can open the intercom communication only to the unit that was paired with the Middle button. If you choose to use a different button (Forward or Backward), you will be able to active the intercom only manually.

Here is an example of the buttons main functionality based on the mode you are on.

Mode	Forward (Left button)	Middle button	Rear (Right button)
Intercom	Open/close the intercom to the first rider	Open/close the intercom to the second rider	Open/close the intercom to the Third rider
Phone	Redial last number/accept or reject incoming call on "Vol+"		Redial last number/accept or reject incoming call on "Vol-"
Phone (while music play)	Forward the song	Play/pause	Backward the song
FM Radio	Scan up	FM Radio On/off	Scan down

Adjusting the volume

Your Midland BTNEXT PRO uses AGC technology, which automatically adjusts the listening volume in relation to background noises.
However, it is also possible to manually adjust the volume by means of the "Volume +" and "Volume -"buttons. The volume setting is indipendent for each audio source: intercom, stereo music, phone call, FM radio.

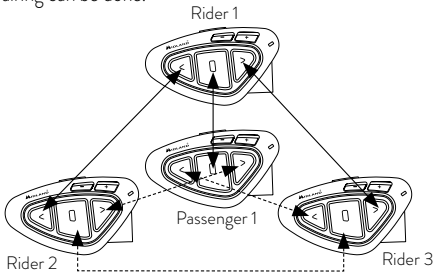
Attention: volume can be adjusted only when an audio connection is active.

Set up of the AGC system

To adjust the sensitivity of the AGC system you can use the "BT UPDATER" Pc Software or the smartphone "BT SET-APP" application. You can choose different set up based on your motorbike type (naked, touring, sport) or if you are riding as a passenger. You can disable the AGC system pressing "Volume +" and "Volume -" togheter for 3 sec.

How to pair the Midland BTNEXT PRO to more than two units

One Midland BTNEXT PRO unit can be paired to maximum five other BT units, that means six in total (3 Midland unit + 2 Talk2All + yourself).
The Midland BTNEXT PRO has three main buttons (Forward, Middle and Rear). It is up to you which button to use to pair and activate the intercom, you are totally free to choose the button you like more. The same button you will use to pair the unit will be also used to activate the intercom communication. Remember that each device can always be paired with other 3 units at your choice; as shown in the picture here below, also 'crossed' pairing can be done.



For example you can decide to pair one motorbike rider unit to the Forward button, your passenger to the Middle button and another rider to the Rear button.
In this way you can have in total 4 units paired together and talk to each person, one by one, simply by pressing the corresponding button (the same used for the pairing). Every time you open the intercom connection to one person, the previous connection will be closed. The connection is not a "chain", when two persons are talking it is not possible to break (interrupt) the communication by one of the other two units.

Pair the Midland BTNEXT PRO to another Midland BTNEXT PRO unit

To pair the Midland BTNEXT PRO to another Midland BTNEXT PRO unit, you must first enter the setup mode:

1. Turn off the unit
2. Press and hold down the middle button about 7 sec., until the Red light is on permanently.
3. Now press one of the three buttons (Forward, Middle or Backward) for 3 seconds depending on which button you would like use to open the intercom to the other unit. The Blue and Red lights will flash.
4. Repeat the same procedure on the other unit, you don't need to use the same button, you can choose one of the three buttons not previously used.
5. When successfully paired, each unit will have the Blue light on for one second and then go back to the setup mode (Red light always on).
6. Now the unit is ready for another pairing procedure, and you can pair another Midland BTNEXT PRO unit following the same procedure, but using a different button.

If you don't have more devices to pair, you must exit the setup mode before you can use the units:

› Double click on the Middle button, the Red light will turn off and the Blue light will start flashing. You can use now your Midland BTNEXT PRO

How to use the Intercom with more than two units

To use the intercom feature, be sure that all the units are turned on and correctly paired together.

Manual activation in Intercom mode

When in "Intercom Mode" press the button corresponding to the unit you would like to communicate with. After some seconds the intercom communication will open. The

communication remains active until you press again the same button. To quickly open the intercom to another person, just press the button corresponding to the other unit, the intercom will be automatically closed and the new connection will be open (see Table A).

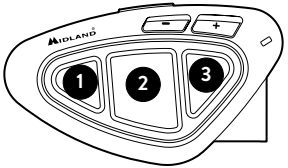
Voice activation (VOX)

The voice activation feature can open the intercom only to the unit paired to the Middle button.

Hint: this feature is very useful when you have a specific person that you like to talk to more often (for example your passenger). In this way you don't need to press a button to open the communication.

Unit already busy in a conversation

If you try to open an intercom connection to another person that is already talking with some one else (or is in a middle of a phone conversation), you will hear a "busy" double beep tone. Just wait sometime and try again, maybe this time the "line" is not busy.
The person who is called, will be advised that someone is trying to call and will hear a voice announcement with the number of the button from which the request is coming. In this way as soon as the first conversation is over, the person can easily contact the caller by opening the intercom of the specific button number (indicated by the voice announcement).



Conference

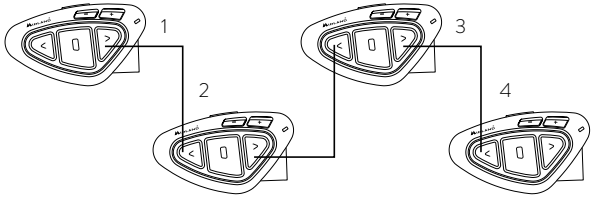
The "Conference" mode allow the simultaneously communication between 4 people or, if you pair a intercom device also on VOL-, up to 8 people (4 couple). You can decide to use the BTNext Pro in "one to one" communication up to 6 people ("classic" Intercom mode) or with 8 people (4 couples) conference intercom (Conference mode).

How to use the conference mode

First of all you need to pair all the units in a "chain" mode, second the "Conference" feature must be active on all the units paired.

Pairing

To use the conference mode you need to pair all the units in a "chain" configuration. The BWD button of the first unit must be paired to the FWD button of the second unit. The BWD button of the second unit must be paired to the FWD button of the third unit and so on, till the fourth!



The first and the last unit must not be paired together (the chain must stay open).
The unit number 1 can talk to the last unit (number 4) only "through" the unit number 2 and number 3. That means to have the conference with four people, all the unit must have the intercom open.

A- Manual activation

Mode	Forward button	Middle button	Rear button
Intercom	**Short press:** Open/Close intercom to paired raider	**Short press:** Open/Close intercom to paired raider **Long press:** Change mode	**Short press:** Open/Close intercom to paired raider **Long press:** Toggle on/off wired

Activate Conference mode:

In “Intercom Mode” with no active audio, keep pressed the FWD button for 7 sec. The voice announcement “Conference” will tell you that it is active.
When the Conference mode is active the bluetooth devices paired on Vol+ button are disconnected, the paring on CTRL button and the Universal Intercom are not available. Now only the paring on FWD and BWD buttons are available, together with the device paired on the “Vol -” button. When in Conference mode, you can always move to “FM radio” mode to listen your favorite radio station or to “Phone” mode to control the phone connected on the VOL- button.

Disable Conference mode:

In “Conference Mode” with no active audio, keep pressed the FWD button for 7 sec. The voice announcement “Intercom” will tell you that you are back to the “One to One” Intercom mode and the device connected to the “Vol +” is available again, together with the Phone, the pairing on CTRL button and the Universal Intercom.

Conference mode 4 people

When the conference mode is active, it is possible to open the conference communication pressing both the FWD and BWD buttons. One click on the button will open the intercom communication, one click on the same button will close it. The two units that are in the middle of the chain (unit 2 and 3) must keep the intercom open on both FWD and BWD buttons to allow the full communication of the four units together.

“One Click Talk” function

When the conference mode is active, is possible to open the conference communication to all the 4 users just in “one click”. Press short the CTRL (middle) button and you will automatically open the conference to the four unit connected.

Conference mode with one Bluetooth device on “VOL-”

When the conference mode is active the Bluetooth device connected on VOL- is still available, that mean you can listen to GPS street indication or answer your phone call without “brake” the Conference connection chain.
The audio from the VOL- button connection can be **“Private”** (not shared in the Conference) or **“Public”** (the audio is shared with conference).

By default the setting of conference mode is “Private”.

When you are in “private” mode if you receive a phone call or the GPS talk, you are temporary disconnected from the Conference, but the other people can keep on talking to each other. As soon as the Phone call is over (or the GPS stop talking), you are automatically back to the Conference.

› **Activate Public mode:** long press the “VOL-“ button , you will here the voice “Public”
› **Activate Private mode:** long press again the VOL- button, the voice will tell you “Private”.

Attention: the incoming phone call is always “private” even if you are in “public” mode.

Conference mode up to 8 people (4 couple)

To have 8 people conference you need to pair one intercom device also to the “VOL- “ button and be sure you selected the “Public” option.

Attention: The paring of the intercom device on VOL- must be as “Universal Intercom”.

By default the setting of conference mode is “Private”, that mean the first time you press long the “VOL-“ button, you will hear the voice “Public”. In case you heare “Private” you need to press again “VOL-“ long untill you hear the voice “Public” mode.

How to pair an Intercom device on the “VOL-” button:

› On the BTNext Pro go in “Setup mode”, press the “VOL-” button for 3 sec. The Blue and Red Led lights will start flashing
› On the other device, follow the procedure to pair as an Universal Intercom

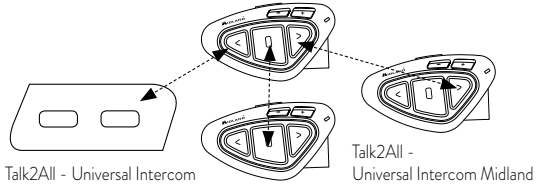
How to open the Conference for the “VOL-” unit

To open the conference from the BTNext Pro to the unit connected to the “VOL-”, just press the FWD button long.
To open the conference from the other unit connected to the “VOL-”, just use the command to open the Universal intercom connection.
The maximum distance of the device connected to the VOL- button is 10 mt, this is why is suitable only for Passenger.

Talk 2 All - Universal Intercom with different brand unit.

Thanks to the "Talk2 All - Universal Intercom" feature it is now possible to pair your Midland BTNEXT PRO to a different brand intercom available on the market.
You can pair a maximum of two not Midland Intercom devices, one on the "Forward" button and the other one on the Backward button.

› On the Midland BTNEXT PRO enter the setup mode: (with the unit OFF press and hold down the Middle button about 7 sec. until the Red light is on permanently).
› Keep pressed the "Forward" button or "Backward" button for 7 seconds: the Red and Blu LED light will start flashing fast, then (while you still keep the button pressed) the Red and Blu LED lights will change to slow flashing. Now you can release the button.



On the other intercom (not Midland brand) follow the procedure to pair to a phone, because the BTNEXT PRO is paired as a Phone.
If successfully paired the red/blue lights will stop flashing and the blu light will slowly flash instead.

Attention: remember to switch OFF all the other Bluetooth devices during the pairing procedure, only the two devices involved in the pairing must be turned on.

To open the "Universal Intercom" communication on the Midland BTNEXT PRO while you are in "Intercom Mode", press long (3 sec) the Forward button or "Backward" button (depending on wich button you used for pairing) . On the other intercom just press the phone redial or voice dial button.
Maybe it will be necessary to press the redial button two times, depending on the model of the not Midland intercom.

Attention: In order to use the "Talk2All-Universal Intercom" feature the pairing on the other unit must be done as a phone. The other intercom (not Midland brand) will be able to be paired to a phone only if two phones are supported.

You can pair also a Midland unit as Talk2All, that means the pairing must be done as a phone (one unit use the Talk2All procedure and the other unit use the pairing to "Phone" procedure).

Compatibility with Midland BT line units

The BTNEXT PRO is compatible with BTX1 PRO, BTX2 PRO, BT Next Conference, BTX2 FM and BTX1 FM.
When paired the max distance of the intercom is defined from the lower possible.
The BTNEXT PRO is compatible with the previous line of Midland BT (BT Next, BTX2 and BTX2) only if updated to firmware version 2014 or later.

Pairing the Midland BTNEXT PRO to Bluetooth devices

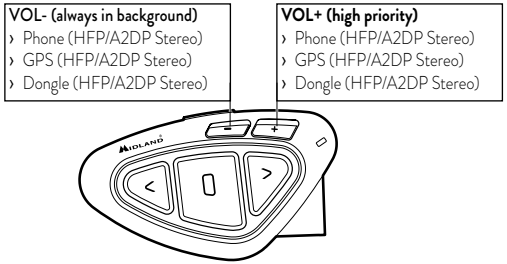
The Midland BTNEXT PRO unit can be paired to other Bluetooth devices, like Phone, GPS Navigator or PMR446 Radio with built-in or external Bluetooth (dongle). The pairing procedure must be done using the "Volume +" or the "Volume -" buttons.

› **Pairing to the "Volume +" button:** for Phone with music A2DP stereo, GPS Navigator with A2DP audio or external mono/Stereo A2DP dongle.

All devices paired to "Volume +" button has higher priority and will interrupt all the other communication (like Intercom, FM Radio and Music).

› **Pairing to the "Volume -" button:** for Phone with music A2DP stereo, GPS Navigator with A2DP audio or external mono/Stereo A2DP dongle.

All devices paired to "Volume -" button are always in active in background during the Intercom communication.



When a device is paired to the "Vol +" or "Vol –" buttons the "Phone" mode is activated.

Background feature

The audio connection on any device paired on "Vol-" button, even if it is stereo, is always in background. In this way the Intercom communication will not be interrupted, for example, by the GPS's street indication or other audio source. You can decide if the audio from the "Vol -" connection is shared with other people when the intercom is open (public) or if it must be private (private).
To share the audio from "Vol -" with the intercom: long press the "Vol-" button the voice will tell you "**public"**
To keep the audio from "Vol -" private: long press the "Vol-" button again the voice will tell you "**private"**

Attention: By default the audio is private

The audio from "Vol -" has always lower priority against the Intercom, that means when the intercom is open the audio is lowered by default to 50%. You can change this setting using the BTUpdater PC Software

Pairing with one or two phones

The cellular phone can be paired to the "Vol +" or to the "Vol –".

When a phone is paired to the "Vol +" or "Vol-" the "Phone" mode is activated.
An incoming call has always the higher priority, that means all other communications will be closed (Intercom, FM Radio, Music).
If another incoming call will arrive on the second phone, an alert sound will notify it.

WARNING!
In order to have the best performance with your mobile phone, it is suggested to keep it as close as possible to your BT NEXT PRO unit, on the left side of your body and in the upper pocket of your jacket if it's possible.

How to pair the Midland BTNEXT PRO to a Phone

To pair the Midland BTNEXT PRO to a Phone, you must first enter the setup mode:

1. Turn off the unit
2. Press and hold down the middle button about 7 sec., until the Red light is on permanently.
3. Now press for 3 seconds the **"Volume +" or "Volume -"** button, the Blue and Red lights will flash.
4. Enable the Bluetooth device search feature on your mobile phone
5. After some seconds, "Midland BTNEXT PRO" will be displayed on your mobile phone. Follow the pairing procedure of your Phone. If a pin code is requested you must enter "0000" (four time zero).

When successfully paired, the Blue light of the unit will be on for one second and than the unit will exit the setup mode and switch to the working mode (the Blue light will start flashing). You can use now your Midland BTNEXT PRO together with the Phone.

How to use a Phone

After pairing your phone to the Midland BTNEXT PRO unit you must switch to the "Phone" mode in order to use it. Press the middle button until you hear "Phone" from the voice announcement. Now all the three main buttons are dedicated to the phone (see Table B)

Answering a call

When you hear the phone ring, you can answer in two different ways:
Vocally:
Simply say one word just after the first ring to answer the call and start talking.
Manually:
Tap the "Forward" or "Backward" button and start talking.

Rejecting a call

If you don't wish to answer, you can let the mobile phone ring or press the "Forward" or "Backward" button for 3 seconds (you will hear one audio confirmation tone).

Making a call

There are several ways to make a call.
To redial the last number:

- **Phone on Vol+:** Press"Forward"button for 3 seconds in order to redial the last number (you will hear one audio confirmation tone).
- **Phone on Vol-:** Press"Backward"button for 3 seconds in order to redial the last number (you will hear one audio confirmation tone).

To make a voice call:

› **Phone on Vol+:** Briefly press"Forward"button. If your mobile phone supports voice calls, you will be asked to speak the name of the contact you wish to call.
› **Phone on Vol-:** Briefly press"Backward"button. If your mobile phone supports voice calls, you will be asked to speak the name of the contact you wish to call.

Priority: Calls have a high priority, which means that all other communications are temporarily disabled when a call arrives.

Ending a call

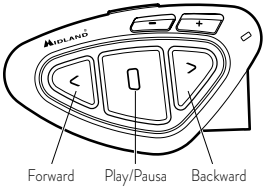
There are several ways to end a call:
› Wait for the called person to end the call.
› Press the "Forward" button (you will hear an audio confirmation tone).
› Press "End" button on the mobile phone.

Speed dial

Only for the phone paired on Vol+ is possible to store one phone number in the unit memory and use it when needed. You must first save the number using the "BT UPDATER" Pc software or the smartphone "BT SET-APP" application. Then when you are in phone mode, just press 7 sec. the "Forward" button.

Using the MP3 player feature of the mobile phone

The mobile phone, when paired on "Volume +" or "Volume -" can be used as stereo MP3 players. The Midland BTNEXT PRO device fully supports the A2DP and AVRCP protocols that enable you to listen to stereo music and remotely control your mobile phone's MP3 player. You can even use the buttons on the Midland BTNEXT PRO unit to control the following play options: Play, Pause, Forward and Backward the songs.
It is possible to control only one phone at the time. You can choose which phone to control, pressing 3 sec. the VOL+ button:
You will hear the voice "Control on volume up" . Now you can control the phone paired on VOL+ button. If you want to switch the control to the other phone just press again for 3 sec. the VOL+ button and you will hear the voice "Control on volume down".



Available controls:

› To play/pause music: click on the "Middle" button.
› To skip forward to the next song: press the "Forward" button.
› To skip backwards to the previous song: press the "Back" button.

Priority: the music listening mode has the lowest priority. Therefore, it will always be disabled when another audio communication comes in.

To chanage the priority behaviour you can use the "BT UPDATER" Pc Software or the smartphone "BT SET-APP" application

.Attention: It is possible to have all the controls (Play/Pausa, FWD, BWD) of the A2DP music only in "Phone mode".

B-Phone mode

Mode	Forward button (Phone on Vol+)	Middle button	Backward button (Phone on Vol-)
Phone	**Short press:** Voice dial /accept or close if it is in progress **Long press:** redial last number/ or reject	**Long press:** Change mode	**Short press:** Voice dial /accept or close if it is in progress **Long press:** redial last number/ or reject
Phone (when music is plaing and paired on "Vol +")	Short press: Forward the song	**Short press:** Play/pause **Long press:** Change mode	**Short press:** Backward the song

If you are listening to A2DP music from the VOL- and you move from "Phone" mode to "FM Radio" or "Intercom" mode, you can still listening to A2DP music but you don't have all the controls buttons available.
Only Play/Pause is available with double click on the "Middle" button.

Music Share

Music Share is possible only from the phone paired on the VOL+ button. To start sharing your A2DP music with the passenger already paired on the middle button (maximum distance 10mt), you must press the "Backward" button long (3 sec.) while the music is playing. The passenger must be either in "Phone" or "Intercom" mode without any open audio. The passenger can only stop the music share pressing short the middle button (but cannot control the music). The driver can stop the music sharing just pressing again the "Backward" button long. With music share active you can not keep open the Intercom communication.

GPS Navigator

The GPS Navigator can be paired using the "Volume+" or the "Volume-" button.
Volume + button (support for stereo A2DP audio and HFP mono)
All devices paired to "Vol +" button has higher priority and will interrupt all the other communication (like Intercom, and FM Radio).
Volume - button (support for stereo A2DP audio and HFP mono)
All devices paired on "Vol -" button are always active in background during the Intercom communication. You can decide if the audio from the "Vol -" connection is shared with other people when the intercom is open ("Public" feature on) or if it must be private ("Private" feature on). See the "Background" paragraph above.

GPS Stereo (A2DP) voice announcement

Midland BTNEXT PRO support Stereo (A2DP) voice announcement from GPS Navigators or smartphone application on both Vol+ or Vol- connection. When connected on "Volume +" button, the GPS street voice announcements will interrupt all other communication. Only when connected on Vol- the GPS voice announcements are in backgroud.

How to pair the Midland BTNEXT PRO to a GPS

In general it is possible to pair the Midland BTNEXT PRO to all the GPS for motorbike that support Bluetooth headset connection.
To pair the Midland BTNEXT PRO to a GPS, you must first enter the setup mode:

1. Turn off the unit
2. Press and hold down the "Middle" button about 7 sec., until the Red light is on permanently.
3. Now press firmly (3 sec) the "Volume +" or "Volume -" button, the Blue and Red lights will flash.
4. Enable the Bluetooth device search feature on your GPS
5. After some seconds, "Midland BTNEXT PRO" will be displayed on your GPS.
6. Follow the pairing procedure of your GPS. If a pin code is requested you must enter "0000" (four times zero).

When successfully paired, the Blue light of the unit will be on for one second and then the unit will exit the setup mode and switch to the working mode (the Blue light will start flashing).
You can now use your Midland BTNEXT PRO with the GPS for street voice announcement.

Pairing to a PMR446 radio with integrated or external Bluetooth

The PMR446 Radio can be paired to the "Volume +" or "Volume -" button. If paired on "Volume -", the PMR446 radio is always in the background even when you talk on the intercom.

Pairing procedure

- Turn off the unit
- Press and hold down the "Middle" button about 7 sec., until the Red light is on permanently.
- Now press firmly (3 sec) the "Vol +" or "Vol -" button, the Blue and Red light will flash.
- Follow now the pairing procedure explained on the manual of the transceiver itself

How to listen to the FM Radio

The FM Radio receiver is integrated inside the unit. You just need to switch to the "FM Radio" mode in order to use it.

Long press the middle button until you hear "FM radio" from the voice announcement. Now all the three main buttons are dedicated to the FM Radio (See Table C).
Press short the "Forward" or the "Backward" button to seek the FM Radio station.
When you press long the Forward or the Backward button, you can scan up or down the 6 recorded stations. A voice announcement will tell you the number of which memory you are entering.
To save the station you are listening to, press the Forward and Backward buttons together for 3 sec. You will hear a beep tone for confirmation.
The station is saved over the last recorded station used.
Thanks to the RDS system, the FM Radio will choose the strongest signal available for the radio station you like to listen. The RDS system is OFF by default, if needed you can toggle on/off the RDS pressing together the "Volume +" and "Volume –" buttons for 3 sec when the radio is on. A voice announcement will tell you the RDS status.

How to Disable/Enable the FM Radio

By default the FM radio is on.

Disabling:

- Enter the "Setup" mode: turn off the unit and hold down the "Middle" button about 7 sec., until the Red light is on permanently.
- Press "Middle" and "Volume+" buttons together for 3 seconds. The blue LED will flash three times.
- Double click on the "Middle" button to exit the "Setup" mode and use the Midland BTNEXT PRO

Enabling:

- Follow the same procedure up described; now the blue LED will flash once.

To exit the "Setup" mode, double click the "Middle" button.

FM Radio with intercom

When you are in "FM Radio" mode it is not possible to manually open the intercom, you can only open it using VOX feature (just talk) to the unit paired on the "Middle" button. To manually activate the intercom you must switch to "Intercom" mode.

FM Radio in background

It is not possible to have the FM radio along with other audio sources. Any active audio such as Intercom or coming from the VOL+ or VOL- connection, will pause the FM radio.

Wired audio input

Your Midland BTNEXT PRO can be connected to a wired audio source, like an iPod (or any other MP3 Player).

Listening to music

To listen to music from the wired input, connect the audio source using the optional AUX cable. The volume buttons (Vol + and Vol -) can be used to adjust the volume of the wired audio source (but not independently from the Intercom Volume). The AGC system will automatically increase the volume on higher speed.

Attention: never set the volume of the MP3 Player to the maximum possible. Normally the best level is about the 70% of the maximum.

Hint: We recommend that you perform a few tests adjusting the volume of your iPod/MP3 player so at the normal speed the Headset volume is suited to your needs. The AGC system will automatically increase the volume on higher speed, so you don't need the VOL+ or VOL- buttons to adjust it.

C-Radio FM mode

Mode	Forward button	Middle button	Rear button
FM Radio	**Short press:** seek station up **Long press:** Scan recorded	**Short press:** On/off **Long press:** Change mode	**Short press:** seek station up **Long press:** Scan recorded

Enabling/disabling the wired input

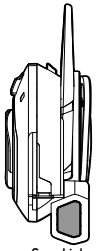
If needed the wired input can be enabled or disabled:
Enabling/Disabling: Make a Long press (3 sec.) on the "Forward" and "Middle" buttons (you will hear one audio beep tone for enabling confirmation and two audio beep tones for disabling). This setting is rembered also after turning On/Off the unit.

Wired audio in background

The audio from the wired connection can be in background to your Intercom or Phone communication. By default this option is ON. Please refer to the paragraph "Wired connection always in background" below to disable it.
Note that is not possible to have the wired audio source in background to the FM radio.

Emergency Stop light

On the back of your BTX1 PRO mounting kit you have an ultra bright LED emergency stop light. Every time you make a full brake, the stop light will turn ON to give an extra alert to the drivers behind you. In case you need to turn it OFF temporarily (for example when you ride with a passenger), just press long "Backward" and "Forward" button together while in "Phone" or "Intercom" mode (a voice announcement will confirm the status). The unit will remember the last setting used, that mean you need to turn ON manually the stop light pressing again "Backward" and "Forward" button togheter.


Stop Light

Attention: By default the stop light is OFF

Setup and special configurations

Resetting all paired devices

Sometimes you may find it necessary to delete all the pairing references stored in the Midland BTNEXT PRO unit (reset operation).
To perform this operation you must first enter the setup mode:

› Turn off the unit
› Press and hold down the "Middle" button about 7 sec., until the Red light is on permanently.
› Then simultaneously press and hold down the "Volume +" and "Volume –" buttons for 3 seconds. The Blue Light will be lit on for 1 sec and then back to steady RED.
› Double click on the "Middle" button to exit the "Setup" mode and use the Midland BTNEXT PRO.

This procedure deletes all the paired Bluetooth devices stored in the memory and it is therefore possible to start a new "clean" pairing session.

Attention: after resetting all the pairting, only the "FM Radio" mode wil be available.

Back to factory setting

Sometimes you may find it necessary to go back to the factory setting, to reset all the changes/setup already made and have a "clean" unit.
To perform this operation you must first enter the setup mode:

› Turn off the unit
› Press and hold down the "Middle" button about 7 sec., until the Red light is on permanently.
› Then simultaneously press and hold down all the three buttons "Forward"-"Middle"-"Backward" for 3 seconds. The Blue Light will be lit on for 1 sec and than back to steady RED.
› Double click on the "Middle" button to exit the "Setup" mode and use the Midland BTNEXT PRO

Adjusting/ Disabling the VOX feature (Intercom and telephone)

The Intercom feature can be enabled both manually and vocally (VOX). The VOX activation is influenced by the helmet type, the background noise and therefore by the speed.
For optimum results, it is possible to choose one of the following four microphone sensitivity levels: high, medium, low and very low. It is also possible to disable the VOX feature in order to activate the Intercom and phone call answering features in manual mode only.

Adjusting the sensitivity of the (VOX)

To perform this operation you must first enter the setup mode:

1. Turn off the unit
2. Press and hold down the "Middle" button about 7 sec., until the Red light is on permanently.
3. Your Midland BTNEXT PRO is now in "Set up mode".

4. Press the “Backward” button shortly and the red light changes to a steady blue.
5. Now, press “Volume +” or “Volume -“ to increase or reduce sensitivity. Every time you press the Volume buttons the RED light will flash for confirmation. When you reach the end of the upper and lower limit, the RED light will not flash.
6. Press again the “Backward” button shortly; the Blue light will flash several times, in order to let you know the selected sensitivity:
   One flash = VOX disabled
   Twice = low sensitivity
   3 times= normal sensitivity
   4 times= high sensitivity
   5 times = Highest sensitivity
   The light indicator is now back to steady RED (“Set up mode”) and the changes are confirmed
7. If needed, you can adjust again the sensitivity repeating the steps from point 1, otherwise exit the Setting mode by double clicking the “Middle” button. Once the red light turns off, the blue led starts blinking. Now you can use your BTNEXT PRO

Disabling the VOX feature (Intercom and telephone)

Follow all the procedure described in the previous steps and choose the option of only one flash (VOX disabled).

Attention! If you disable the VOX feature, you will be able to answer incoming phone calls only by pressing the “Forward” button.

Wired connection always in background

This feature lets you keep the wired connection always on, even when the phone or the intercom is open (but not when you are in FM radio mode).
By default the Background feature is ON.

Disabling:

› Enter the “Setup” mode:
› Turn off the unit
› Press and hold down the “Middle” button about 7 sec., until the Red light is on permanently.
› Press the “Forward” and “Middle” button together for 3 seconds. The blue LED will flash three times.
› Double click on the “Middle” button to exit the “Setup” mode and use the BTNEXT PRO

Enabling:

Follow the same procedure up described; now the blue LED will flash once.
To exit the “Setup” mode, double click the “Middle” button.

Setup and Firmware update

It is possible to configure and update the firmware of your Midland BTNEXT PRO using the USB connection to your PC. On the Midland web site www.midlandeurope.com in the Midland BTNEXT PRO page you can find the PC software and the new firmware updates if available.
ATTENTION DO NOT CONNNECT THE UNIT TO THE PC BEFORE you DOWNLOAD AND INSTALL THE SOFTWARE

Use at your own risk

The use of the device will impair your ability to hear other sounds and others around you. Listening to music or speaking on a telephone may prevent you from hearing others around you and distract you from riding safely. The use of such device while riding may endanger you and others, and its use, in some areas, could not be allowed.
Using this device at a high volume may result in permanent hearing loss.
If you experience ringing in your ear or any other hearing related pain, reduce the volume or discontinue using this device. With continued use at high volume, your ears may become accustomed to the sound level, which may result in permanent damage to your hearing.
Please use this device at a safe volume level.

Warranty

The warranty lasts 24 months for the main device and 6 months for the accessories (batteries, chargers, antennas, headsets, microphones). For further information about the warranty, please visit **www.midlandeurope.com.**

European CE Notice Certification and Safety Approval Information

This product is CE marked according to the RED Directive 2014/53/UE and is free use in all the EU countries.
Users are not permitted to make any changes or modifications to the device.
Modifications which are not expressly approved by the producer invalidate the warranty card.
For further information, please go to our website: www.midlandeurope.com

FCC Compliance Information

This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.
You are cautioned that changes or modifications not expressly approved by the part responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.
"This device complies with Industry Canada licence-exempt RSS standard(s).
Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause interference, and (2) this device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device."
"This equipment complies with Industry Canada radiation exposure limits set forth for an uncontrolled environment. "
NOTE: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

Inhalt

Dual Core Gegensprechanlage 39
Hauptmerkmale 39
Technische Daten des Midland BTNEXT PRO 39
Aufladen des Akkus 40
Mikrofonbefestigung 41
Ein-/Ausschalten des MIDLAND BTNEXT PRO 43
Betriebsarten 43
Max. Reichweite 43
Koppeln (Pairen) von Zwei BTNEXT PRO- Geräten 43
Konferenz 46
Verbinden eines Intercomgerätes mittels Vol-: 47
Talk 2 All - Universelles Gegensprechen mit einem Gerät einer anderen Marke 47
Kopplung des Midland BTNEXT PRO mit Bluetooth Geräten 48
”Hintergrund“-Funktion 48
Music Share (Musik weiterleiten) 50
Kopplung mit einem GPS Navigator 51
Verwenden eines PMR 446 Funkgeräts mit integriertem Bluetooth 51
Ukw-Radio 51
Setup und spezielle Konfiguration 53
Benutzung auf eigene Gefahr 54
Gewährleistung 55

MIDLAND BTNEXT PRO

Dual Core Gegensprechanlage

Midland BTNEXT PRO ist ein Gegensprechsystem mit 2 Bluetooth Chipsätzen für Konferenzkommunikation und echte Stereo Audioübertragung im Hintergrund. Das Design ist extrem flach und aerodynamisch, alle Kernfunktionen lassen sich dank der 3 großen Tasten auf der Gerätefront komfortabel steuern. Midland BTNEXT PRO wird am Helm mittels einer Klebe- oder Klemmhalterung befestigt. Dank des Audiokits mit ultraflachen Lautsprechern können Sie Stereomusik in hervorragender Qualität auch während der Fahrt genießen.

Hauptmerkmale

- Dual Core Bluetooth System
- „Eins-zu eins"-Gegensprechen mit bis zu 1.6 km Reichweite.
- Konferenz mit bis zu 8 Teilnehmern (4 Bikes)
- Verbinden Sie bis zu 6 Personen mittels "Eins-zu-Eins" Kommunikation
- Talk2All Funktion zum Verbinden mit Freisprecheinrichtungen verschiedener Hersteller
- Stereo UKW-Radio mit RDS
- Music Share (Fahrer und Beifahrer)
- Anschluss eines Mobiltelefons, um Anrufe anzunehmen und zu tätigen, sowie für die Wiedergabe von Stereo-Musik
- Kopplung von 2 Telefonen möglich
- Anschluss eines GPS-Navigationsgeräts zur Übertragung von Navigationsanweisungen
- Anschluss eines PMR466 Funkgeräts mit eingebauter oder externer Blueto-oth-Verbindung
- Kabelgebundener AUX-Anschluss für MP3-Player (optionales Kabel)
- Setup und Firmware-Update über USB-Verbindung mit einem PC

Das Midland BTNEXT PRO ist in zwei Versionen erhältlich:

- BTNEXT PRO Einzel-Intercom Set mit nur einem Gerät
- BTNEXT PRO Twin-Intercom Set mit zwei Geräten

Je nach gekauftem Modell enthält die Packung folgenden Inhalt:

BTNEXT PRO Einzel-Intercom Set

- 1 BTNEXT PRO-Kommunikationsgerät
- 1 Slide-In Halterungssatz mit zwei Stereolautsprechern
- 1 Klapphelmmikrofon und 1 Integralhelmmikrofon
- 1 Platte mit Klebestreifen, um das Gerät am Helm zu befestigen
- 1 Platte mit Schraube, um das Gerät an den Helm zu klemmen
- 1 Micro-USB-Netzteil

BTNEXT PRO Twin- Intercom Set

- 2 BTNEXT PRO Geräte Sets
- 2 Slide-In Halterungssätze mit zwei Stereolautsprechern
- 2 Klapphelmmikrofone und 2 Integralhelmmikrofone
- 2 Platten mit Klebestreifen, um das Gerät am Helm zu befestigen
- 2 Platten mit Schrauben, um das Gerät an den Helm zu klemmen
- 1 Micro-USB-Netzteil mit zwei Anschlüssen

Die Gerätesets im TWIN-Kit sind bereits gekoppelt (gepairt) und können daher sofort als Motorrad-Intercom (Gegensprech- Modus) benutzt werden.

Technische Daten des Midland BTNEXT PRO

Allgemein:

- Bluetooth ver. 4.2 Stereo (Handsfree/A2DP/ AVRCP Protokoll)
- Frequenz 2.4GHz - Max Leistung 100mW
- Bluetooth Dual Core für echte Stereo Hintergrundfunktionnalität
- Das AGC System regelt automatisch die Lautstärke in Abhängigkeit von den Umgebungs- und Fahrgeräuschen
- Sprachgesteuerte (VOX) oder manuelle Intercom-Aktivierung
- Manuelle Steuerung zum Aktivieren von: Telefon, Intercom (Gegensprechanlage) UKW Radio und Kabelverbindung
- UKW-Stereo-Radio mit RDS
- Vollständig Regenwasserdicht
- Lithium Akku mit 20 Stunden Sprechzeit
- Ladezeit: ca. 2 Stunden

Bluetooth-Verbindungen:

Mit 2 BT Next Pro können Sie von Fahrer zu Beifahrer oder von Bike-zu-Bike gegensprechen, bis zu einer maximalen Reichweite von 1,6km ohne Hindernisse oder Interferenzen (Fahrer müssen immer in Sichtweite sein).

Bluetooth-Geräte:

› Mobiltelefon mit MP3-Player-Stereo (A2DP-Protokoll), GPS
› PMR446-Funkgerät (mit eingebauter oder externer Bluetooth-Verbindung) für Motorrad zu Motorrad-Gruppenkommunikation

Kabelverbindungen:

› Für Stereo-Tonquellen wie iPod/MP3-Player (mit optionalem Kabel)

Achtung: Das Midland BTNEXT PRO ist regen- und wasserfest konzipiert. Stellen Sie aber dennoch sicher, dass bei Regen die Gummischutzkappen die Anschlüsse vollständig abdecken.

Aufladen des Akkus

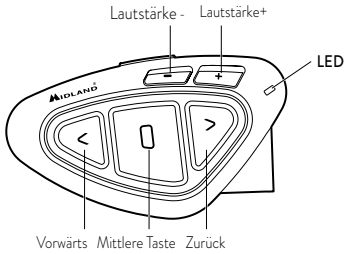
Achtung: Stellen Sie sicher, dass das Gerät vor der Benutzung komplett geladen ist. Laden Sie das Gerät mindestens 3 Stunden bevor es zum ersten Mal genutzt wird.

Zum Laden das Steckerladegerät in die Ladebuchse stecken (nehmen Sie die Gummischutzkappe ab, um den Stecker einzustecken).
Die rote LED am Gerät fängt an zu blinken, sobald der Ladevorgang startet.
Laden Sie das Gerät bis die LED von rot-blinkend zu konstant-blau wechselt.
Wenn der Ladevorgang abgeschlossen ist (die rote LED blinkt nicht mehr), ziehen Sie den Ladestecker vom Headset ab.
Nach dem ersten Laden benötigt eine komplette Ladung normalerweise 2 Stunden.

Achtung: Wenn das Micro-USB-Netzteil angeschlossen oder getrennt wird, schaltet sich das Gerät automatisch aus. Wenn Sie das Gerät verwenden wollen, während es aufgeladen wird, sollten Sie es einschalten, nachdem Sie das Netzteil angeschlossen haben.

Beschreibung des Geräts und Montagehalterung

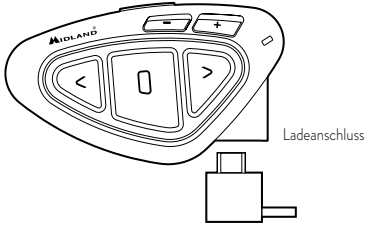
Das BTNEXT PRO hat fünf Tasten auf der Vorderseite, wobei die drei großen Tasten Multifunktionstasten sind: Vorwärts (links), die mittlere Taste und Zurück (rechts); die zwei rechteckigen Tasten sind für Lautstärke+ und Lautstärke–.



Kabelanschlüsse

Auf der Unterseite des Gerätes finden Sie die Ladebuchse, welche kompatibel zu Standard Micro USB Netzteilen ist.
Der Micro USB Anschluss erlaubt Ihnen außerdem Audioquellen, wie iPod/MP3 Player anzuschließen.

Achtung: *Hierfür benötigen Sie ein optional erhältliches AUX-Kabel, das nicht im Lieferumfang enthalten ist.*



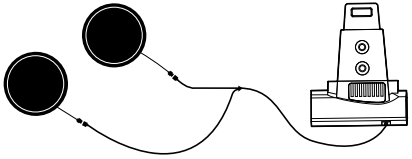
Beschreibung des Audiokits

Das Audiosystem umfasst zwei extrem flache Stereo-Lautsprecher und zwei austauschbare Mikrofone, eine Klapphelmversion und eine Integralhelmversion. Mit dem Mini-Stecker am Mikrofon können Sie für jeden Helmtyp das passende Mikrofon auswählen.

D

Die Stereo-Lautsprecher befestigen

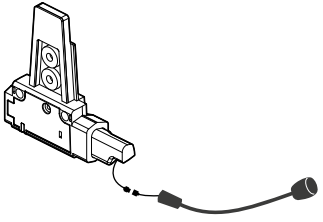
Die beiden Stereo-Lautsprecher sind mit Klettband/Klebestreifen versehen, womit sie sich leichter im Helm befestigen lassen. Beachten Sie außerdem die Lautstärke des Gerätes nicht zu weit zu erhöhen. Sie müssen weiterhin den Verkehr um Sie herum wahrnehmen können.



Mikrofonbefestigung

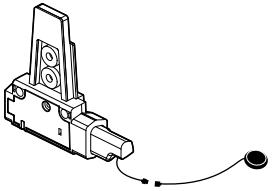
Schwanenhalsmikrofon

Befestigen Sie den Bereich mit dem Klettband/Klebestreifen zwischen der Polsterung und der harten Innenschale des Helms, sodass sich das Mikrofon in der richtigen Position vor Ihrem Mund befindet und das weiße Symbol in Richtung Ihres Mundes weist. Dieser Mikrofontyp ist für Jethelme und für Klapphelme geeignet.



Kabelgebundenes Mikrofon

Bringen Sie das Mikrofon mithilfe des Klettbandes/Klebestreifens im Helm vor Ihrem Mund an. Dieser Mikrofontyp ist eher für Integralhelme geeignet.

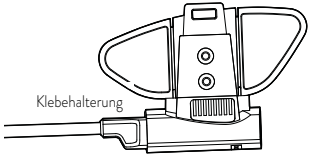


Slide-In Halterungssatz

Das Midland BTNEXT PRO kann am Helm befestigt werden, indem man die Slide-In Halterung auf zwei verschiedene Weisen anbaut: entweder mittels des Klebestreifens oder mittels der Schraubenplatte. Mit beiden Verfahren können Sie das BTNEXT PRO sicher an Ihrem Helm befestigen und es jederzeit wieder abnehmen, um es aufzuladen oder zu lagern.

Platte mit Klebestreifen

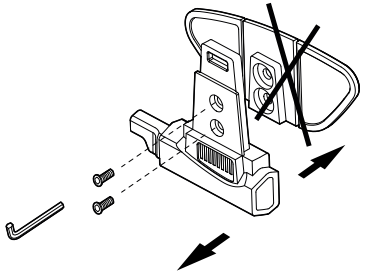
Die Klebehalterung wird bereits vormontiert mitgeliefert.



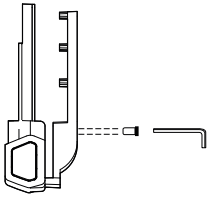
Säubern Sie die Klebestelle auf der Helmoberfläche. Entfernen Sie die Folie vom Klebestreifen und bringen Sie die Befestigungsplatte auf der linken Seite des Helms an, indem Sie sie einige Sekunden gegen den Helm drücken.

Schraubklemme

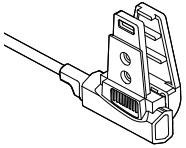
Schritt 1. Entfernen Sie die Klebehalterung von der Slide-In Halterung mit Hilfe des mitgelieferten Inbusschlüssels.



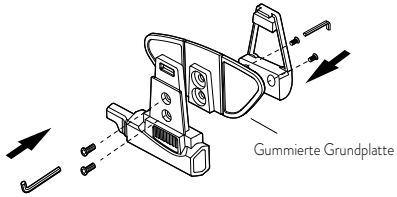
Schritt 2: Befestigen Sie die Klemmhalterung an der Slide-In Halterung mittels der 2 Schrauben.



Schritt 3: Schieben Sie die Halterung zwischen Helmschale und Polsterung und ziehen die beiden Schrauben fest an.

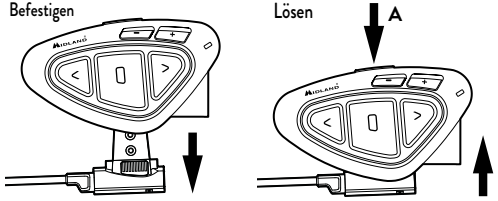


Sofern notwendig können Sie auch auch die gummierte Grundplatte verwenden, um die Rutschfestigkeit zu erhöhen. Nutzen Sie einfach die beiden kurzen Schrauben, um die Platte an der Slide-In Halterung zu befestigen.



Das Midland BTNEXT PRO anbauen und abbauen

Das BTNEXT PRO kann problemlos am Helm befestigt werden, indem es nach unten auf die Slide-In Halterung geschoben wird. Das BTNEXT PRO wird durch den Befestigungsclip auf der Oberseite (A) in Position gehalten. Um das BTNEXT PRO abzunehmen, drücken Sie einfach auf den Befestigungsclip und drücken das Gerät nach oben.



Ein-/Ausschalten des MIDLAND BTNEXT PRO

Einschalten des Geräts:

› Halten Sie die „mittlere“ Taste für ca. 3 Sekunden gedrückt, bis die BLAUE LED aufleuchtet.

Ausschalten des Geräts:

› Halten Sie die „mittlere“ und die „Zurück“-Taste gleichzeitig für ca. 3 Sekunden gedrückt, bis die ROTE LED 3-mal aufblinkt. Dadurch wird die Gefahr des versehentlichen Ausschaltens des Geräts minimiert (vor allem mit Handschuhen).

Betriebsarten

Das BTNEXT PRO besitzt drei Hauptbetriebsarten: Gegensprechen (Intercom), Telefon und UKW- Radio.
Die 3 Multifunktions-Tasten haben unterschiedliche Funktionen und hängen von der Betriebsart ab, in der sich das Gerät aktuell befindet.

› **Im Intercom** - **Modus** können Sie mit den Tasten die Sprechverbindung mit bis zu 6 Teilnehmern steuern, indem jeweils einer mit einem der anderen spricht. Drücken Sie einfach auf eine der drei Tasten, um das Intercom zu aktivieren.
› **Im Telefon** – **Modus** können Sie mit Ihrem Bluetooth-Mobiltelefon einen Anruf tätigen/annehmen oder Musik wiedergeben (in Stereo).
› **Im UKW-Radio** - **Modus** können Sie Ihren Lieblings-Stereo-Radiosender wiedergeben. Suchen Sie einen bestimmten Radiosender und speichern Sie ihn (Es sind 6 Speicherplätze vorhanden).

Sie können von einem Modus in einen anderen umschalten (hin- und herschalten), indem Sie einfach die „mittlere" Taste gedrückt halten (3 Sekunden). Eine Sprachansage teilt Ihnen den aktuellen Modus mit.
Die Modi schalten in folgender Reihenfolge um:

› **Gegensprech- Modus** (wenn ein anderes BTNEXT PRO früher schon gekoppelt wurde)
› **UKW-Radio-Modus**
› **Telefon-Modus** (wenn vorher schon ein Mobiltelefon gekoppelt wurde)

Standardmäßig aktiviert das Gerät beim Einschalten die Betriebsart, in der es zuletzt verwendet wurde.

Der Gegensprechmodus (Intercommodus) und der Telefonmodus (Phonemodus) sind nur verfügbar, wenn das Gerät vorher mit einem anderen BT-Gerät oder einem Handy gekoppelt wurde.
Wenn Sie wissen möchten, in welchem Modus sich das Gerät gerade befindet, drücken Sie einfach gleichzeitig die Tasten „Lautstärke +" und „Lautstärke –" für 3 Sekunden. Eine Sprachansage teilt Ihnen den aktuellen Modus mit.

Max. Reichweite

Die maximale Reichweite zwischen 2 BT Next Pro liegt bei 1,6km ohne Hindernisse oder Interferenzen (Fahrer müssen immer in Sichtweite sein).

Koppeln (Pairen) von Zwei BTNEXT PRO- Geräten

Die beiden Geräte im BTNEXT PRO - Set sind bereits miteinander gekoppelt und betriebsbereit. In diesem Fall muss das Verfahren nicht durchführt werden. Das jeweils andere Gerät wurde bereits mit der „mittleren" Taste gekoppelt.
Wenn die Geräte nicht aus demselben Kit stammen oder eines der Geräte später zugekauft wurde, müssen Sie die Geräte zuerst koppeln.
Um ein BTNEXT PRO mit einem anderen BTNEXT PRO zu koppeln, müssen Sie zunächst den Setup-Modus aufrufen:

1. Schalten Sie das Gerät aus.
2. Halten Sie die „mittlere" Taste ca. 7 Sek. gedrückt, bis die rote LED ständig leuchtet.
3. Jetzt halten Sie die „mittlere" Taste gedrückt (3 Sek.), bis die BLAUE und die ROTE LED blinken.

Modus	Weiter (linke Taste)	Mittlere Taste	Zurück (rechte Taste)
Intercom	Aktivieren/Deaktivieren der Intercomverbindung mit dem ersten Fahrer	Aktivieren/Deaktivieren der Intercomverbindung mit dem zweiten Fahrer	Aktivieren/Deaktivieren der Intercomverbindung mit dem dritten Fahrer
Telefon	Wahlwiederholung/Rufannahme bzw. -ablehnung für Gerät auf "Vol+"		Wahlwiederholung/Rufannahme bzw. -ablehnung für Gerät auf "Vol-"
Telefon (während der Musikwiedergabe)	Einen Titel weiter	Wiedergabe/Pause	Einen Titel zurück
UKW-Radio	Sendersuche aufwärts	UKW-Radio ein/aus	Sendersuchlauf abwärts

4. Führen Sie dasselbe Verfahren auf dem anderen Gerät durch. Nach erfolgreichem Koppeln leuchtet die blaue LED für eine Sekunde an beiden Geräten auf und sie gehen anschließend in den Setup-Modus zurück (die rote LED leuchtet ständig).

Nun ist die Kopplung abgeschlossen und Sie müssen nur den Setup-Modus verlassen, bevor Sie die Geräte benutzen können:

1. Doppelklicken Sie auf die „mittlere" Taste. Die rote LED erlischt und die blaue LED blinkt.
2. Ihre beiden BTNEXT PRO sind jetzt betriebsbereit.

Achtung: Alle anderen Bluetooth Geräte müssen ausgeschaltet sein. Lediglich die zwei zu koppelnden Geräte sind angeschaltet.

Intercom zwischen zwei Geräten

Achten Sie darauf, dass beide Geräte eingeschaltet und richtig miteinander gekoppelt sind.

Manuelle Aktivierung

Im Intercommodus können Sie die Kommunikation starten, indem Sie die mittlere Taste an einer der beiden Einheiten drücken. Die Intercomanlage benötigt einige Sekunden zur Aktivierung. Sie hören einen Signalton, wenn die Intercom-Funktion aktiviert ist.

Sprachsteuerung (VOX)

Fangen Sie einfach an zu reden. Nach einigen Sekunden wird die Sprechverbindung aktiviert und bleibt eingeschaltet, solange Sie reden. Wenn nicht mehr geredet wird, wird die Sprechverbindung nach 40 Sekunden wieder abgeschaltet. Bei Bedarf können Sie die Intercom- Funktion ohne eine Wartezeit von 40 Sekunden jederzeit manuell abschalten (drücken Sie einfach die „mittlere" Taste). Wenn nötig, können Sie die VOX-Funktion deaktivieren, indem Sie einfach die „Zurück"-Taste für 7 Sek. gedrückt halten. Eine Sprachansage weist darauf hin, dass die VOX-Funktion deaktiviert wurde. Um die VOX-Funktion erneut zu aktivieren, drücken Sie einfach die gleiche Taste. Die Sprachansage weist darauf hin, dass die VOX-Funktion nun aktiviert wurde. Diese Einstellung bleibt auch nach dem Ausschalten des Gerätes erhalten.

ACHTUNG: Die Sprachsteuerung (VOX) kann die Sprechverbindung nur auf dem Gerät aktivieren, das mit der „mittleren" Taste gekoppelt wurde. Wenn Sie eine andere Taste („Zurück" oder „Weiter") verwenden möchten, können Sie die Intercomanlage nur manuell aktivieren.

Anpassen der Lautstärke

Ihr Midland BTNEXT PRO benutzt AGC-Technologie, welche automatisch die Hörerlautstärke den Hintergrundgeräuschen anpasst.

Sie können aber auch die Lautstärke manuell mit den Tasten „Lautstärke+" und „Lautstärke-" anpassen. Die gewählte Lautstärke wird für jede Quelle (Intercom, Stereomusik, Telefonanrufe, UKW Radio) gesondert gespeichert.

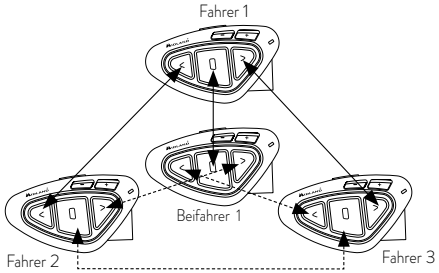
***Achtung**: Die Lautstärke kann nur während einer gerade bestehenden Audioverbindung angepasst werden.*

Das AGC-System einrichten

Die Empfindlichkeit des AGC-Systems können Sie mit der PC-Software „BT UPDATER" oder der Smartphone-App „BT SET-APP" einstellen. Sie können je nachdem, was für ein Motorrad Sie besitzen (Naked-, Touren- oder Sportmotorrad) oder ob Sie als Beifahrer mitfahren, unterschiedliche Konfigurationen wählen. Sie können das AGC-System deaktivieren, indem Sie 3 Sekunden lang gleichzeitig „Lautstärke+" und „Lautstärke–" drücken.

Kopplung des BTNEXT PRO zwischen mehr als zwei Geräten

Ein Midland BTNEXT PRO kann mit maximal 5 anderen Intercomgeräten verbunden werden.



Das Midland BTNEXT PRO hat drei Haupttasten (Vorwärts, Mittel und Zurück). Sie können frei entscheiden, welchen Kommunikationspartner Sie mit welcher Taste koppeln. Die Taste, welche Sie zum koppeln verwenden dient im Intercommodus auch dazu,

die Kommunikation zu aktivieren. Beachten Sie bitte, dass Sie auf diese Weise bis zu 3 weitere Geräte miteinander koppeln können.
Sie können zum Beispiel einen weiteren Biker mit der Vorwärts-Taste koppeln, Ihren Beifahrer mit der mittleren Taste und einen weiteren Fahrer mit der Zurück-Taste.
Auf diese Weise können insgesamt 4 Gerät miteinander verbunden werden. Sie können sich mit jeder Person mittels "Eins-zu-Eins" Gegensprechen verbinden, indem Sie einfach nur die jeweilige Taste kurz drücken. Sobald Sie die Verbindung zu einem Partner aufbauen, werden etwaige bestehende Verbindungen automatisch geschlossen. Wenn sich 2 Personen unterhalten, ist es für die anderen beiden Personen nicht möglich diese Verbindung zu unterbrechen.

Kopplung des Midland BTNEXT PRO mit einem anderen Midland BTNEXT PRO

Um zwei Midland BTNEXT PRO miteinander zu koppeln, müssen diese zuerst in den Setupmodus gebracht werden:

1. Gerät ausschalten
2. Die mittlere Taste für etwa 7 Sekunden gedrückt halten, bis die LED konstant rot leuchtet.
3. Nun die Taste (Vorwärts, Mitte oder Zurück) für 3s gedrückt halten, auf die der Gesprächspartner gespeichert werden soll. Die LED blinkt abwechselnd rot und blau.
4. Schritte 1-3 mit dem zweiten Gerät wiederholen. Sobald die beiden Geräte erfolgreich gekoppelt wurden blinkt die LED für 1 Sekunde blau und wechselt dann zurück in den Setupmodus (LED konstant rot)
5. Nun ist die Kopplung abgeschlossen. Es können nun weitere Geräte gekoppelt werden, indem Schritt 3 und 4 wiederholt werden. Um den Setupmodus zu verlassen wird die mittlere Taste schnell doppelt geklickt. Die LED wechselt von konstant rot auf blau blinkend. Sie können Ihr BTNEXT PRO nun verwenden.

Auswahlmöglichkeiten beim Intercom mit mehr als 2 Geräten

Um alle Gegensprechfunktionen zu nutzen, müssen alle beteiligten Geräte auch eingeschaltet und richtig miteinander gekoppelt sein.

Manuelle Aktivierung

Wenn Sie im Intercommodus sind, drücken Sie die jeweilige Taste auf die der Partner gekoppelt wurde. Nach ca. 4 Sekunden wird die Intercom-Sprechverbindung aktiviert. Die Sprechverbindung bleibt solange eingeschaltet, bis Sie noch einmal die Taste drücken. Um schnell zu einer anderen Person umzuschalten, drücken Sie einfach die Taste, die der anderen Person zugeordnet wurde. Die aktuelle Verbindung wird dann automatisch beendet und die neue Verbindung wird gestartet.

Sprachsteuerung (VOX)

Die Sprachaktivierung kann nur genutzt werden, um die Intercomverbindung zu Ihrem Partner auf der mittleren Taste herzustellen.

Hinweis: *diese Funktion ist sehr nützlich, wenn Sie einen Kommunikationspartner haben, mit dem Sie häufiger sprechen (wie z.B. Ihr Beifahrer). Auf diese Weise brauchen Sie nicht jedes Mal die Taste zu drücken.*

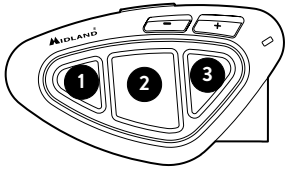
Gerät bereits belegt

Wenn Sie eine Gegensprech-Verbindung mit einer anderen Person herstellen möchten, die sich bereits in einem Gespräch befindet (oder telefoniert), hören Sie zwei „Besetzt"-Signaltöne. Warten Sie einfach einen Moment und versuchen Sie es erneut.
Die angerufene Person wird über den versuchten Anruf informiert und hört eine Ansage

A - Manuelle Aktivierung

Modus	Weiter-Taste	Mittlere Taste	Zurück-Taste
Intercom (Gegensprechen)	**Kurzer Tastendruck:** Sprechverbindung mit dem gekoppelten Fahrer einschalten / ausschalten	**Kurzer Tastendruck:** Sprechverbindung mit dem gekoppelten Fahrer einschalten oder ausschalten Langer Tastendruck: Modus wechseln	**Kurzer Tastendruck:** Sprechverbindung mit dem gekoppelten Fahrer ein- oder ausschalten Langer Tastendruck: Kabelverbindung ein- oder ausschalten

mit der Nummer der Taste, von der die Anfrage kommt. Sobald das erste Gespräch beendet ist, kann die Person auf diese Weise einfach den Anrufer kontaktieren, indem Sie das Intercom mit der entsprechenden Nummer (per Sprachansage mitgeteilt) aktiviert.



Konferenz

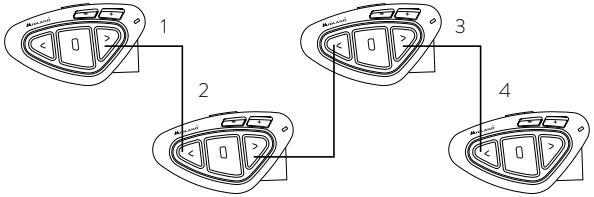
Der Konferenzmodus erlaubt die gleichzeitige Kommunikation zwischen 4 Personen oder, sofern auch Intercomgeräte mittels "Vol-" gekoppelt wurden, bis zu 8 Personen (4 Bikes). Sie können das BTNext Pro entweder im "Eins-zu-Eins" Modus mit bis zu 6 Personen (klassisches Intercom) oder mit bis zu 8 Personen (4 Bikes) im Konferenzmodus verwenden.

Wie verwende ich den Konferenzmodus

Zuerst müssen alle Einheiten in einer „Kette" gekoppelt werden. Im zweiten Schritt muss die Konferenz auf jedem der Geräte aktiviert werden

Kopplung

Um den Konferenzmodus zu nutzen, müssen alle Geräte in einer „Kette" gekoppelt werden. Für die Kopplung von Gerät 1 und 2, nutzt Gerät 1 den Zurück Knopf und Gerät 2 den Vorwärts Knopf.
Für die Kopplung von Gerät 2 und 3, nutzt Gerät 2 den Zurück Knopf und Gerät 3 den Vorwärts Knopf. Für die Kopplung von Gerät 3 und 4, nutzt Gerät 3 den Zurück Knopf und Gerät 4 den Vorwärts Knopf. Die Geräte 1 und 4 dürfen nicht miteinander gekoppelt werden.
Nummer 1 und 4 können sich nur durch die Kette unterhalten. Das bedeutet, dass alle Teilnehmer das Intercom aktivieren und in Reichweite sein müssen.



Konferenzmodus An:

Wenn Sie sich im Intercom-Modus ohne offene Verbindung befinden, halten Sie die Vorwärts-Taste für 7 Sekunden gedrückt. Die Sprachansage "Conference" zeigt an, dass die Konferenz aktiviert wurde. Nach der Aktivierung werden Geräte, welche über Vol+ gekoppelt wurden, getrennt. Das Pairing über die mittlere Taste und Universal Interom sind nicht verfügbar. Alle Kopplungen über Vorwärts- und Rückwärtstaste, sowie das Gerät auf Vol- sind weiterhin verfügbar. Während der Konferenz können Sie jederzeit in den "UKW Radio" Modus wechseln und Ihre Lieblingsstation hören oder in den "Telefon" Modus, um das Telefon auf Vol- zu steuern.

Konferenzmodus deaktivieren

Wenn Sie sich im Konferenzmodus ohne offene Verbindung befinden, halten Sie die Vorwärts-Taste für 7 Sekunden gedrückt. Die Sprachansage "Intercom" signalisiert, dass sich das Gerät wieder im "Eins-zu-Eins" Modus befindet. Geräte auf Vol+, das Pairing auf der mittleren Taste, sowie das Universal Intercom stehen wieder zur Verfügung.

Konferenzmodus 4 Personen

Wenn der Konferenzmodus aktiv ist, können Sie die Intercomverbindung aufbauen, indem Sie den Vorwärts und den Rückwärts Knopf drücken.
Ein Knopfdruck öffnet die Verbindung, ein erneuter Knopfdruck schließt sie wieder. Um die Kommunikation zwischen allen Geräten in der Kette zu gewährleisten, müssen die Geräte in der Mitte (Nr. 2 und 3) beide Verbindungen aktivieren

"One Click Talk" Funktion

Ist der Konferenzmodus aktiv, ist es möglich die Kommunikation zwischen allen 4 Nutzern mit einem "Klick" zu aktivieren. Drücken Sie einfach die mittlere Taste kurz und die komplette Konferenzkette wird aktiviert.

Konferenzmodus mit Zusatzgerät auf Vol-

Wenn der Konferenzmodus aktiviert ist, dann ist die Kopplung über Vol- weiterhin verfügbar. Das bedeutet, dass Sie weiterhin Ihre Navigationsansagen hören oder Anrufe beantworten können, ohne die Konferenzkette zu unterbrechen.

Für das Audiosignal von Vol- kann entweder Privat (wird nicht mit Konferenz geteilt) oder Public (wird mit Konferenz geteilt) gewählt werden. Die Standardeinstellung ist Privat.
Ist Privat gewählt, werden Sie, wenn Sie einen Anruf oder eine Navigationsansage erhalten, vorübergehend von der Konferenz getrennt. Alle anderen Konferenzteilnehmer können sich weiterhin unterhalten. Ist der Anruf bzw. die Ansage beendet, wechseln Sie automatisch zurück in die Konferenz.
Wechseln zwischen Public oder Privat: Halten Sie die Vol- gedrückt, bis sie die Sprachansage "Public" oder "Private" hören, welche den aktuell gewählten Modus anzeigt.
Achtung: Eingehende Anrufe sind immer Privat, selbst wenn Sie Public gewählt haben.

Konferenzmodus mit bis zu 8 Personen (4 Bikes)

Um 8 Personen in die Konferenz einzubinden, müssen weitere Intercomgeräte mittels der Vol- Taste verbunden werden und die Option Public muss gewählt werden.

Achtung: Die Kopplung des Gerätes auf Vol- muss als "Universal Intercom" durchgeführt werden

Wechseln zwischen Public oder Privat: Halten Sie die Vol- gedrückt, bis sie die Sprachansage "Public" oder "Private" hören, welche den aktuell gewählten Modus anzeigt.

Verbinden eines Intercomgerätes mittels Vol-:

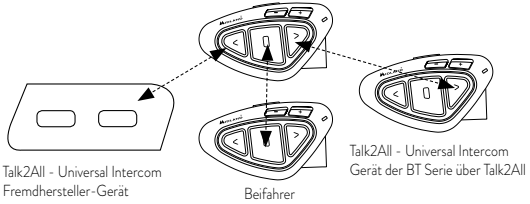
› Schalten Sie das Gerät aus und halten Sie beim Einschalten die mittlere Tastesolange gedrückt, bis die LED rot leuchtet. Sie befinden sich nun im Setup Modus. Halten Sie nun die Vol- für 3 Sekunden gedrückt. Die LED beginnt rot/blau zu blinken.
› Folgen Sie am anderen Gerät den Anweisungen zum Koppeln eines Universal Intercoms.

Öffnen der Konferenz für die Vol- Einheit
Um die Konferenz vom BT Next Pro aus zu öffnen, drücken Sie lange die Vorwärts-Taste.
Um die Konferenz von der anderen Einheit aus zu öffnen, benutzen Sie einfach das Kommando, um das Universal Intercom zu öffnen.
Die maximale Intercomreichweite zur Einheit auf Vol- beträgt 10 Meter, deshalb eignet sich diese nur für Fahrer-Sozius-Verbindungen.

Talk 2 All - Universelles Gegensprechen mit einem Gerät einer anderen Marke.

Dank der „Talk2 All" Funktion ist es jetzt auch möglich, das BT Next mit Gegensprechanlagen von Fremdherstellern zu koppeln.
Sie können bis zu 2 nicht-Midland Geräte verbinden: eines auf der „Vorwärts"- und eines auf der „Zurück"-Taste.

› Rufen Sie den Setup-Modus auf. Im ausgeschalteten Zustand halten Sie die mittlere Taste ca. 7 Sekunden gedrückt, bis die rote LED ständig leuchtet
› Halten Sie jetzt die „Vorwärts" oder „Zurück" für ca. 7 Sekunden gedrückt. Die rot-blaue LED blinkt zuerst schnell und danach (während Sie weiter die Taste gedrückt halten) langsam. Sie können die Taste nun loslassen.



Bei der nicht-Midland Gegensprechanlage befolgen Sie bitte die Angaben des Herstellers um ein Telefon zu verbinden, da das BT Next sich nun wie ein Telefon verhält. Wenn der Verbindungsvorgang erfolgreich war, wird die LED nur noch langsam in blau blinken.

Achtung: Bitte denken Sie daran, alle anderen Bluetooth Geräte (außer den Beiden zu koppelnden) auszuschalten.

Um die Kommunikation zu starten, drücken Sie beim BT Next 3Sek. die „Vorwärts"- oder „Zurück"-Taste (je nachdem, auf welcher Sie das Gerät verbunden haben).

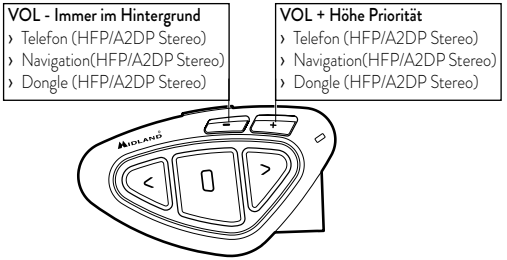
Möchten Sie die Verbindung vom Gerät des Fremdherstellers starten, drücken Sie bitte die Telefon Wahlwiederholungstaste. Möglicherweise kann es nötig sein, die Wahlwiederholungstaste 2x zu drücken.
Achtung: Um die „Talk2 All" Funktion zu nutzen, muss die Verbindung auf dem Gerät des Fremdherstellers als Telefon erfolgen. Ein weiteres Telefon kann danach nicht auf dem Fremdgerät gekoppelt werden.
Sie können auch ein Midland Gerät per „Talk2 All" Funktion verbinden. Hierfür verwenden Sie auf der einen Gegensprechanlage die „Talk2 All" Funktion und koppeln das andere Midland-Gerät als Telefon.

Kompatibilität mit Geräten der Midland BT-Produktlinie

Das BTNEXT PRO ist mit BTX1 PRO, BTNext PRO, BT Next Conference, BTX1 FM und BTX2 FM kompatibel. Wenn sie gekoppelt sind, hängt die Reichweite der Gegensprechfunktion von dem Gerät ab, das die geringere Reichweite hat. Das BTNEXT PRO ist mit Geräten der vorigen Midland BT-Produktlinie (BT Next, BTX1 und BTX2) nur kompatibel, wenn sie auf eine Firmware-Version von 2014 oder neuer aktualisiert wurden.

Kopplung des Midland BTNEXT PRO mit Bluetooth Geräten

Das Midland BTNEXT PRO kann mit anderen Bluetooth Geräten gekoppelt werden, wie z.B. Telefonen, GPS Navigationsgeräten oder PMR446 Funkgeräten mit integriertem oder externem Bluetooth (Dongle).
Die Kopplung muss mittels Volume + oder Volume - vorgenommen werden.



› **Kopplung über Volume +:** alle Geräte, welche über Volume + gekoppelt wurden, haben die höchste Priorität und unterbrechen jegliche andere Funktion (wie z.B Intercom, UKW Radio und Musik)
› **Kopplung über Volume -:** alle Geräte, welche über Volume - gekoppelt wurden, sind im Hintergrund der Intercomkommunikation und unterbrechen diese nicht.

"Hintergrund"-Funktion

Jedes Audiosignal von einem Gerät, welches über Vol- gekoppelt wurde, ist im Hintergrund hörbar (selbst Stereosignale). Auf diese Weise wird die Intercomkommunikation nicht durch Fahranweisungen des Navigationsgerätes o.ä. unterbrochen. Sie können entscheiden, ob Audiosignale von Vol- Geräten mit Ihrem Partner geteilt werden, wenn das Intercom geöffnet ist.

Kopplung mit einem oder zwei Telefonen

Ein Mobiltelefon kann entweder mittels Vol+ oder Vol- gekoppelt werden.
Sobald ein Gerät über die „Vol+" bzw. die „Vol-" Taste gekoppelt wurde, ist der Telefonmodus während des Betriebs verfügbar.
Ein eingehender Telefonanruf hat immer die höchste Priorität, das heißt, dass alle anderen Kommunikationen (Intercom, UKW Radio, Musik) unterbrochen werden.
Erhalten Sie währenddessen einen weiteren Anruf auf dem zweiten Telefon, dann hören Sie einen Piepton.

ACHTUNG!
Um eine möglichst gute Performance mit Ihrem Mobiltelefon zu gewährleisten, empfehlen wir es möglichst nah am BT NEXT PRO zu tragen. Idealerweise auf der linken Seite Ihres Körpers in der Brusttasche.

Das BTNEXT PRO mit einem Mobiltelefon koppeln

Um das BTNEXT PRO mit einem Mobiltelefon zu koppeln, müssen Sie zunächst den Setup-Modus aufrufen:
› Schalten Sie das Gerät aus.
› Halten Sie die „mittlere" Taste ca. 7 Sek. gedrückt, bis die rote LED ständig leuchtet.
› Drücken Sie nun die „Volume+" oder die „Volume-" Taste für 3 Sekunden. Die LED beginnt abwechselnd blau und rot zu blinken
› Halten Sie jetzt die „Lautstärke +" Taste länger gedrückt (3 Sek.), die blaue und die

rote LED blinken. Nach einigen Sekunden sehen Sie im Display des Telefons „Midland BT NEXT“ . Befolgen Sie den Kopplungsvorgang Ihres Telefons. Wenn ein PIN-Code erforderlich ist, geben „0000“ (vier mal Null) ein.

Wenn der Kopplungsvorgang erfolgreich war, leuchtet die blaue LED des Geräts für eine Sekunde auf. Anschließend verlässt das Gerät den Setup-Modus automatisch wieder und wechselt in den Betriebsmodus (die blaue LED blinkt).

Sie können nun Ihr BTNEXT PRO zusammen mit dem Telefon benutzen.

Mobiltelefon über das BTNEXT PRO bedienen

Nachdem Sie Ihr Mobiltelefon mit dem BTNEXT PRO gekoppelt haben, müssen Sie in den „Telefon“-Modus wechseln, um es zu verwenden. Wechseln Sie durch langes Drücken der mittleren Taste durch die Modi, bis Sie die Ansage „Telefon“ hören. Nun bedienen alle drei Tasten das Telefon (siehe die Tabelle B).

Einen Anruf beantworten

Wenn Sie das Telefon klingeln hören, können Sie auf zwei Arten antworten:

Sprachgesteuert:

Sagen Sie einfach ein Wort direkt nach dem ersten Klingeln, um den Anruf anzunehmen.

Manuell:

Tippen Sie auf die „Vorwärts“-Taste und fangen Sie zu reden.

Anruf ablehnen

Falls Sie den Anruf nicht annehmen wollen, können Sie das Mobiltelefon klingeln lassen oder halten Sie die „Vorwärts“-Taste für 3 Sekunden gedrückt (Sie werden einen Bestätigungston hören).

Anruf tätigen

Es gibt mehrere Möglichkeiten einen Anruf zu starten.

Mit der Tastatur des Mobiltelefons:

Wählen Sie die Nummer auf der Tastatur des Mobiltelefons:

Drücken Sie „Senden“ auf dem Mobiltelefon.

Wahlwiederholung:

Telefon über Vol+: Drücken Sie die „Vorwärts”-Taste für 3s, um die Wahlwiederholung zu starten (Sie erhalten einen Bestätigungston).

Telefon über Vol-: Drücken Sie die „Zurück”-Taste für 3s, um die Wahlwiederholung zu starten (Sie erhalten einen Bestätigungston)

Mit Sprachsteuerung:

Telefon über Vol+: Drücken Sie kurz auf die „Vorwärts”-Taste. Wenn Ihr Telefon die Spracheingabe unterstützt, werden Sie aufgefordert, den Namen des gewünschten Kontaktes zu sagen.

Telefon über Vol-: Drücken Sie kurz auf die „Zurück”-Taste. Wenn Ihr Telefon die Spracheingabe unterstützt, werden Sie aufgefordert, den Namen des gewünschten Kontaktes zu sagen

***Priorität**: Anrufe haben eine hohe Priorität, was bedeutet: Wenn ein Anruf ankommt, wird jede andere Verbindung vorübergehend deaktiviert.*

B – Telefon Mode

Modus	Weiter-Taste	Mittlere Taste	Zurück-Taste
Telefon	**Kurzer Tastendruck:** Sprachanwahl/Akzeptieren oder beenden, solange die Anwahl oder das Gespräch noch stattfindet **Langer Tastendruck:** Wahlwiederholung/ oder eingehenden Anruf ablehnen	**Langer Tastendruck:** Modus wechseln	Kurz drücken: Sprachwahl / Gespräch annehmen oder auflegen während eines Telefonats Lang drücken: Wahlwiederholung oder Gespräch ablehnen
Telefon (wenn Musik abgespielt wird und über “Vol+” gekoppelt wurde)	**Kurzer Tastendruck:** Einen Titel weiter	**Kurzer Tastendruck:** Wiedergabe/Pause **Langer Tastendruck:** Modus wechseln	**Kurzer Tastendruck:** Einen Titel zurück

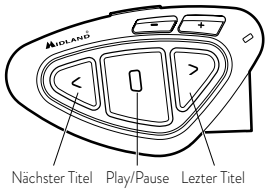
Anruf beenden

Es gibt verschiedene Wege, einen Anruf zu beenden:
› Warten Sie, bis die angerufene Person den Anruf beendet.
› Halten Sie die „Vorwärts"-Taste für 3 Sekunden gedrückt (Sie hören einen Bestätigungston).
› Drücken Sie auf dem Mobiltelefon auf die Taste „Beenden".

Schnellwahl

Das BT NEXT PRO kann nur eine Nummer für das Telefon, welches über Vol+ gekoppelt wurde, speichern. Sie müssen die Nummer zuerst über die PC-Software „BT UPDATER" oder die Smartphone-App „BT SET-APP" auf dem Gerät speichern. Im Handy-Modus drücken Sie dann einfach 7 Sekunden lang die „Vorwärts"-Taste.

Die MP3-Player-Funktion des Mobiltelefons benutzen



Ein Mobiltelefon kann, sofern über Vol- oder Vol+ gekoppelt, als Stereo-MP3-Player verwendet werden. Das BTNEXT PRO unterstützt die A2DP- und AVRCP-Protokolle, die es Ihnen ermöglichen, Stereo-Musik zu hören und Ihren MP3 Player im Mobiltelefon fernzusteuern.
Sie können die Tasten am BTNEXT PRO- Gerät nutzen, um die Abspielfunktionen (Wiedergabe, Pause, Vorspulen und Zurückspulen) zu steuern.
Es ist nur möglich ein Telefon auf diese Weise zu steuern. Sie können ein Telefon auswählen, indem Sie die Vol+ Taste für 3 Sekunden gedrückt halten.
Sie werden die Sprachansage "Control on volume up" hören. Nun können Sie die Wiedergabe des Telefons auf Vol+ steuern.
Wenn Sie die Steuerung wechseln möchten, halten Sie die Vol+ erneut für 3 Sekunden gedrückt. Nun hören Sie die Sprachansage "Control on volume down".

Verfügbare Bedienelemente:

› Musik-Wiedergabe/Pause: Klicken Sie auf die „mittlere" Taste.
› Zum nächsten Titel springen: Drücken Sie die „Vorwärts"-Taste.
› Zum vorherigen Titel gehen: Drücken Sie die „Zurück"-Taste.

***Priorität**: Die Musikwiedergabe hat die niedrigste Priorität. Deshalb wird die Musik immer deaktiviert, wenn ein anderer Kommunikationstyp aktiviert ist. Das Priorisierungsverhalten können Sie mit der PC-Software „BT UPDATER" oder der Smartphone-App „BT SET-APP" einstellen.*

Achtung: Die komplette A2DP Steuerung (Play/Pause, Vorwärts, Zurück) steht nur im "Telefon" Modus zur Verfügung.

Während Sie Musik hören, können Sie den Modus auf "UKW Radio" oder "Intercom" wechseln und weiterhin die Musik im Hintergrund hören. Es steht dann aber nicht mehr die komplette Steuerung zur Verfügung. Lediglich Play/Pause ist weiterhin über die mittlere Taste verfügbar.

Music Share (Musik weiterleiten)

Music Share kann nur mit dem Telefon, welches über Vol+ gekoppelt wurde, genutzt werden. Um Musik per A2DP mit Ihrem Beifahrer zu teilen, dessen Gerät bereits auf der mittleren Taste gekoppelt ist (maximale Distanz 10 m), müssen Sie während der Musikwiedergabe 3 Sekunden lang die „Zurück"-Taste drücken. Das Gerät des Beifahrers muss sich entweder im „Handy-" oder im „Gegensprechen"-Modus befinden, ohne dass eine Tonquelle geöffnet ist. Der Beifahrer kann das Teilen der Musik beenden, indem er kurz die mittlere Taste drückt, die Musikwiedergabe kann er nicht steuern. Der Fahrer kann das Teilen der Musik beenden, indem er lange noch einmal auf die „Zurück"-Taste drückt.
Wenn Sie Music Share aktiviert haben, können Sie die Intercom-Verbindung nicht geöffnet lassen.

Kopplung mit einem GPS Navigator

Das GPS Navigationsgerät kann entweder über „Volume +" oder „Volume –" gekoppelt werden.

› **Volume + Taste** (unterstützt A2DP Audio und HFP Mono) Mit Vol+ gekoppelte Geräte haben eine höhere Priorität und unterbrechen jegliche andere Kommunika-

tion (wie Intercom oder UKW Radio)

› **Volume - Taste** (unterstützt A2DP Audio und HFP Mono) Mit Vol- gekoppelte Geräte sind immer im Hintergrund aktiv und unterbrechen die Intercomkommunikation nicht. Sie können außerdem entscheiden, ob das Audiosignal über das Intercom mit anderen Personen geteilt werden soll (Option "Public") oder nicht (Option "Privat")

Siehe Kapitel Hintergrundfunktion.

Stereo (A2DP)-Routenanweisungen des Navigationsgerätes

Das Midland BTNEXT PRO unterstützt Stereo (A2DP)-Routenanweisungen von Navigationsgeräten, wenn Sie auf der „Lautstärke+"-Taste gekoppelt sind. Bei einem „brake in" einer Routenanweisung werden Intercom und UKW-Modus unterbrochen, und die Routenanweisung hat Priorität. Standardmäßig ist diese Funktion aktiviert; mittels der PC-Software „BT Updater" oder der Smartphone-App „BT SET-APP" kann die Priorität jedoch geändert werden.

Das BTNEXT PRO mit einem GPS-Navigationsgerät koppeln

Allgemein ist es möglich, das BTNEXT PRO mit jedem GPS-Navigationsgerät für Motorräder zu koppeln, das Bluetooth Headsets unterstützt.

***Hinweis**: Die meisten für PKW angebotenen Bluetooth-Navigationsgeräte sind auf dem Motorrad nicht brauchbar, da deren Bluetoothmodul nicht headsetfähig ist!*

Um das BTNEXT PRO mit einem GPS-Navigationsgerät zu koppeln, müssen Sie zunächst den Setup-Modus aufrufen:

› Schalten Sie das Gerät aus.
› Halten Sie die mittlere Taste ca. 7 Sek. gedrückt, bis die rote LED ständig leuchtet.
› Halten Sie jetzt die Taste „Lautstärke +" oder „Lautstärke -" gedrückt (3 Sek.), bis die blaue und die rote LED anfangen zu blinken. Befolgen Sie den Kopplungsvorgang für Ihr GPS-Navigationsgerät. Wenn ein PIN-Code erforderlich ist, geben Sie „0000" (vier mal Null) ein.

Wenn der Kopplungsvorgang erfolgreich war, leuchtet die blaue LED des BTNEXT PRO für eine Sekunde auf. Anschließend verlässt das Gerät den Setup-Modus und ist betriebsbereit (die blaue LED blinkt).
Nun können Sie mit Ihrem Midland BT NEXT PRO die Fahranweisungen Ihres Navigationsgerätes hören.

Verwenden eines PMR 446 Funkgeräts mit integriertem Bluetooth

Wenn Sie über ein Funkgerät mit integriertem Bluetooth verfügen. Dann koppeln Sie das Funkgerät über die „Lautstärke –" oder „Lautstärke +" Taste. Wenn es über Volume - gekoppelt wird, ist das PMR446 Gerät immer im HIntergrund hörbar., selbst wenn Sie sich über das Intercom unterhalten.

› Schalten Sie das Gerät aus.
› Halten Sie die „mittlere" Taste ca. 7 Sek. gedrückt, bis die rote LED ständig leuchtet.
› Drücken Sie jetzt (3 sec lang) die „Lautstärke – " Taste. Die blaue und rote LED blinken.
› Folgen Sie jetzt der Kopplungs- (Pairing) Prozedur, wie Sie im Handbuch des Funkgeräts beschrieben ist.

Ukw-Radio

Der UKW-Radioempfänger ist in das Gerät integriert. Sie müssen nur in den „UKW-Radio"-Modus wechseln, um ihn zu benutzen. Drücken Sie die „mittlere" Taste, bis Sie die Sprachansage „UKW-Radio" hören. Nun bedienen alle drei Tasten das UKW-Radio (siehe die Tabelle C):

Drücken Sie die „**Vorwärts**" – oder „Zurück"-Taste kurz, um nach neuen Radiostationen zu suchen.

Wenn Sie die „Vorwärts" – oder „Zurück"-Taste lange drücken, können Sie die 6 gespeicherten Sender auf- oder abwärts durchschalten. Eine Sprachansage teilt Ihnen die Nummer des Speicherplatzes mit, den Sie gerade aufgerufen haben. Sie hören zwei Signaltöne, wenn der letzte oder der erste vorbelegte Sender erreicht wurde. Um den aktuellen Sender zu speichern,halten Sie für 3 Sekunden gleichzeitig die „Weiter" - und „Zurück" - Taste gedrückt. Sie hören einen Bestätigungs-Signalton. Der Sender überschreibt den vorbelegten Sender, der zuletzt verwendet wurde. Dank des RDS-System wählt das UKW-Radio für das aktuelle radioprogramm das jeweils stärkste Signal. Das RDS-System ist standardmäßig deaktiviert. Sie können die RDS-Funktion ein-bzw. Auszuschalten, indem Sie bei eingeschaltetem UKW Radio die Tasten „Lautstärke +" und „Lautstärke -" gleichzeitig für 3 Sekunden gedrückt halten.
Eine Sprachansage teilt Ihnen den RDS-Status mit.

Aktivierung / Deaktivierung des UKW Radios

Standardmäßig ist das UKW Radio aktiviert.

Deaktivierung:

› Gehen Sie in den „Setup"-Modus: schalten Sie das Gerät aus und drücken Sie die „mittlere"-Taste ca. 7sek. bis die LED rot leuchtet.

› Drücken Sie die „mittlere"- und die „Vol+" Taste für 3sek. Die LED blinkt zweimal blau.

› Per Doppelklick auf die „mittlere"-Taste verlassen Sie den „Setup"-Modus.

Aktivierung:

› Folgen Sie den Anweisungen wie bei der „Deaktivierung". Die blaue LED blinkt nun einmal. Sie verlassen den „Setup"-Modus per Doppelklick auf die „mittlere"-Taste.

UKW-Radio und Intercom betreiben

Während des Radiohörens können Sie das Intercom nicht manuell starten, sondern Sie können nur die VOX Funktion benutzen. Das funktioniert durch einfaches Sprechen, aber nur dann, wenn Sie vorher das jeweils gewünschte Partnergerät auf die mittlere Taste gekoppelt hatten.

Für eine manuelle Intercomfunktion müssten Sie dann vorher erst in den Intercom - Mode umschalten.

UKW Radio im Hintergrund

Das UKW Radio kann nicht gleichzeitig mit anderen Audioquellen gehört werden. Sämtliche Nachrichten über das Intercom oder von den VOL+/VOL- Verbindungen unterbrechen das UKW Radio kurzfristig.

Kabelgebundener Audioeingang

Sie können Ihr Midland BTNEXT PRO mit einer kabelgebundenen Tonquelle wie zum Beispiel einem iPod oder einem anderen MP3-Player verbinden.

Musik wiedergeben

Um Musik über den Kabeleingang wiederzugeben, schließen Sie die Tonquelle mithilfe des optional erhältlichen AUX-Kabels an. Mit den Lautstärketasten (Lautstärke+ und Lautstärke–) stellen Sie die Lautstärke der kabelgebundenen Tonquelle ein (nicht unabhängig von der Lautstärke der Gegensprechfunktion). Das AGC-System hebt die Lautstärke bei

***Tipp**: Wir empfehlen Ihnen, ein paar Tests durchzuführen, um die Lautstärke Ihres iPod/ MP3-Players so einzustellen, dass sie Ihren Wünschen entspricht. Das AGC-System hebt die Lautstärke bei höherer Geschwindigkeit automatisch an, Sie müssen sie also nicht über die „Lautstärke +"- oder „Lautstärke–"-Tasten regeln.*

Aktivieren/Deaktivieren des Kabeleingangs

Der Kabeleingang kann bei Bedarf aktiviert oder deaktiviert werden:

Aktivieren/Deaktivieren: Halten Sie etwas länger die „Weiter" - oder „Mittlere" - Taste gedrückt (Sie hören bei Aktivierung einen Signalton und bei Deaktivierung zwei Signaltöne zur Bestätigung).

Kabelgebundene Tonquelle im Hintergrund

Der Ton der kabelgebundenen Verbindung kann im Hintergrund der Gegensprechfunktion oder eines Telefongesprächs laufen. Diese Option ist standardmäßig eingeschaltet. Zur Aktivierung dieser Funktion siehe Abschnitt unten „Kabelgebundene Verbindung immer im Hintergrund".

Beachten Sie bitte, dass es nicht möglich ist, eine kabelgebundene Tonquelle als Hintergrund für UKW-Radio einzustellen.

Bremslicht

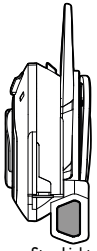
Auf der Rückseite des Montagesatzes Ihres BTNEXT PRO befindet sich ein extrem helles LED-Bremslicht. Wenn Sie eine Vollbremsung ausführen, leuchtet dieses

C – UKW Radio Mode

Modus	Weiter-Taste	Mittlere Taste	Zurück-Taste
UKW-Radio	**Kurzer Tastendruck:** Gefundene Sender speichern **Langer Tastendruck:** Gespeicherte Sender aufwärts	**Kurzer Tastendruck:** Ein- und Ausschalten **Langer Tastendruck:** Modus wechseln	**Kurzer Tastendruck:** Gefundene Sender speichern **Langer Tastendruck:** Gespeicherte Sender abwärts

Bremslicht auf, um den nachfolgenden Verkehr zusätzlich zu warnen. Wenn Sie das Bremslicht vorübergehend deaktivieren möchten (etwa weil Sie mit einem Beifahrer unterwegs sind), drücken Sie lange gleichzeitig die „Zurück"- und die „Vorwärts"-Taste, wenn sich das Gerät im Handy- oder Gegensprechen-Modus befindet. Eine Ansage bestätigt den neuen Status. Das Gerät speichert die zuletzt verwendete Einstellung, sodass Sie das Bremslicht manuell wieder aktivieren müssen, indem Sie gleichzeitig die „Zurück"- und die „Vorwärts"-Taste drücken.

Achtung: *Standardmäßig ist das Bremslicht AUS.*



Stop Light

Setup und spezielle Konfiguration

Alle Pairing- (Kopplungs-) Informationen zurücksetzen

Wurde Ihr BT Next bereits öfter mit anderen Geräten gekoppelt, dann kann die Zahl der gekoppelten Verbindungen irgendwann unübersichtlich werden und es kann angebracht sein, alle im BTNEXT PRO gespeicherten Kopplungsdaten zu löschen (Reset).
Für diese Prozedur rufen Sie zunächst den Setup-Modus auf:

› Schalten Sie das Gerät aus.
› Halten Sie die „mittlere" Taste ca. 7 Sek. gedrückt, bis die rote LED ständig leuchtet.
› Halten Sie anschließend die „Lautstärke +" und „Lautstärke –" Tasten für 3 Sekunden gedrückt. Die blaue LED leuchtet für 1 Sekunde auf und anschließend leuchtet ständig die rote LED.
› Doppelklicken Sie auf die „mittlere" Taste, um den Setup-Modus zu verlassen und das BTNEXT PRO wieder zu verwenden.

Dieses Vorgehen löscht alle gespeicherten und gekoppelten Bluetooth-Geräte und ermöglicht einen neuen „sauberen" Kopplungsablauf.

Achtung: *nach dem Löschen sämtlicher Pairings steht nur noch der UKW Radio Modus zur Verfügung.*

Auf die Werkseinstellungen zurücksetzen

Manchmal kann es notwendig sein, zu den Werkseinstellungen zurückzukehren, um alle Änderungen oder Setupeinstellungen zurückzusetzen und ein „sauberes" Gerät zu erhalten.
Zuerst schalten Sie wieder in den Setup-Modus:

› Schalten Sie das Gerät aus.
› Halten Sie die „mittlere" Taste ca. 7 Sek. gedrückt, bis die rote LED ständig leuchtet.
› Anschließend halten Sie gleichzeitig alle 3 Tasten „Vorwärts" – „mittlere Taste" – „Zurück" für 3 Sekunden gedrückt. Die blaue LED leuchtet für 1 Sekunde auf und anschließend leuchtet ständig die rote LED.
› Doppelklicken Sie auf die „mittlere" Taste, um den Setup-Modus zu verlassen und das BTNEXT PRO zu verwenden.

Einstellen/Deaktivieren der VOX-Funktion (Gegensprechanlage und Telefon)

Die Gegensprechfunktion kann manuell oder durch Sprache (VOX) aktiviert werden. Diese Funktion wird durch je nach Hemart verursachten Hintergrundgeräusche beeinflusst und deshalb auch durch die Geschwindigkeit.
Für optimale Resultate kann einer der folgenden vier Mikrofon-Empfindlichkeitspegel gewählt werden: hoch, mittel, niedrig und sehr niedrig. Die Werkseinstellung des BTNEXT PRO ist „niedrig". Sie können die VOX Funktion auch deaktivieren, um die Gegensprech- und Telefon-Antwortfunktion nur im manuellen Modus zu aktivieren.

Einstellen der Mikrofonempfindlichkeit (VOX)

Um diese Prozedur auszuführen, müssen Sie zuerst den Setup-Modus aufrufen:

› Schalten Sie das Gerät aus.
› Halten Sie die „mittlere" Taste ca. 7 Sek. gedrückt, bis die rote LED ständig leuchtet.

Ihr BTNEXT PRO befindet sich jetzt im „Setup-Modus".

1. Drücken Sie kurz die „Zurück"-Taste, und die rote LED wechselt in ein dauerhaftes blaues Licht.
2. Erhöhen oder verringern Sie jetzt die Empfindlichkeit mit den Tasten „Lautstärke +" oder „Lautstärke –". Jedes Mal, wenn Sie die Lautstärketasten drücken, blinkt die rote LED zur Bestätigung auf. Wenn Sie den oberen oder unteren Grenzwert erreicht haben, blinkt die rote LED nicht mehr.
3. Drücken Sie erneut kurz die „Zurück"-Taste. Die blaue LED blinkt mehrmals auf, um Ihnen die ausgewählte Empfindlichkeit anzuzeigen:
   1x Aufblinken = VOX deaktiviert
   2x Aufblinken = niedrige Empfindlichkeit
   3x Aufblinken= mittlere Empfindlichkeit
   4x Aufblinken= hohe Empfindlichkeit

5x Aufblinken = sehr hohe Empfindlichkeit

4. Nun leuchtet rote LED erneut ständig auf („Setup-Modus“) und die Änderungen werden bestätigt.
5. Bei Bedarf kann die Empfindlichkeit durch Wiederholen der Schritte ab Punkt 1 erneut angepasst werden. Ansonsten können Sie den Einstellmodus durch Doppelklicken der „mittleren“ Taste verlassen. Sobald die rote LED erlischt, beginnt die blaue LED zu blinken. Jetzt ist Ihr BTNEXT PRO betriebsbereit.

Deaktivieren der VOX-Funktion (Gegensprechanlage und Telefon)

Wiederholen Sie die Prozedur für die Empfindlichkeitseinstellung des Mikrofons (siehe oben) und wählen Sie die Option, bei der LED nur einmal aufblinkt (VOX deaktiviert).

Achtung: Wenn Sie die VOX-Funktion ausgeschaltet haben, können eingehende Anrufe nur durch drücken der „Weiter“-Taste angenommen werden.

Kabelgebundene Verbindung immer im Hintergrund

Mit dieser Funktion können Sie die kabelgebundene Verbindung stets geöffnet halten, auch wenn der Handy- oder Gegensprechen-Modus aktiv ist (jedoch nicht im UKW-Radio-Modus). Die Hintergrundoption ist standarmäßig eingeschaltet.

Deaktivieren:

Rufen Sie den „Setup“-Modus auf:

› Schalten Sie das Gerät aus.
› Halten Sie die „mittlere“ Taste ca. 3 Sek. gedrückt, bis die rote LED ständig leuchtet.
› Halten Sie gleichzeitig die „Vorwärts“-Taste und die „mittlere“ Taste für ca. 3 Sekunden gedrückt. Die blaue LED blinkt dreimal auf.
› Doppelklicken Sie auf die „mittlere“ Taste, um den „Setup“-Modus zu verlassen und das BTNEXT PRO zu verwenden.

Aktivieren:

› Wiederholen Sie das oben beschriebene Verfahren. Jetzt blinkt die blaue LED einmal auf.
› Doppelklicken Sie zum Verlassen des „Setup“-Modus auf die „mittlere“-Taste.

› Setup und Firmware-Aktualisierung

Die Firmware Ihres BTNEXT PRO kann mittels einer USB-Verbindung mit Ihrem PC konfiguriert und aktualisiert werden. Auf der Website von Midland www.midlandeurope.com oder unter www.btupdater.de finden Sie auf der BTNEXT PRO-Seite die PC-Software und die neuen Firmware-Aktualisierungen, falls verfügbar.

ACHTUNG DAS GERÄT NUR AN DEN PC ANSCHLIESSEN, WENN DIE SOFTWARE HERUNTERGELADEN UND INSTALLIERT WURDE

Benutzung auf eigene Gefahr

Das Benutzen von beidseitigen Audiosets in Helmen kann kann Ihre Fähigkeit, Geräusche und das Verkehrsgeschehen in Ihrer Umgebung wahrzunehmen, beeinträchtigen. Benutzen Sie daher das Bluetooth Set nur, wenn die Verkehrssituation es erlaubt.

Beim Motorradfahren kann das Hören von Musik oder das Führen von Telefonaten oder das Benutzen des Intercoms Sie von anderen Ereignissen und vom sicheren Fahren ablenken.

Das Benutzen des Bluetooth Sets beim Führen eines Fahrzeugs oder beim Fahrradfahren kann ein ernsthaftes Risiko für Sie oder Ihre Mitmenschen bedeuten und kann, von Land zu Land unterschiedlich, verboten sein.

Das Benutzen eines Headsets mit extremer Lautstärkeeinstellung kann bleibende Gehörschäden hervorrufen.

Sollten Sie Klingeln in Ihren Ohren oder andere Hörprobleme feststellen, so verringern Sie sofort die Lautstärke oder schalten Sie das Gerät aus. Bei ständigem Gebrauch mit hohen Lautstärken kann sich Ihr Gehör and den erhöhten Lautstärkepegel so gewöhnen, dass die Folge eine permanente Hörschädigung sein kann.

Bitte benutzen Sie dieses Gerät nur mit einer sicheren Lautstärke.

Gewährleistung

Gewährleistungsfrist beträgt 24 Monate ab Kauf-/Lieferdatum (bei Teilen mit beschränkter Lebensdauer wie, Akkus, Ladegeräte, Headsets, mikrofone und Antennen 6 Monate).
Für allen Informationen über die Garantie der Artikel, besuchen Sie bitte unsere www.midlandeurope.com

Europäische CE Erklärung und Sicherheitshinweise

Hiermit erklärt Cte International Srl, dass das Produkt die grundlegenden Anforderungen und anderen relevanten Bestimmungen der Richtlinie 2014/53/UE.
Es ist gültig für alle EU Staaten.
Es ist nicht zulässig, nicht mit uns abgesprochene Veränderungen an den Geräten vorzunehmen. Sie gefährden mit Änderungen nicht nur die Gewährleistung, sondern auch das Einhalten der gesetzlichen Grenzwerte.
Näheres an technischen Informationen finden Kunden aus dem deutschsprachigen Raum auch unter http://hobbyradio.de, in der Rubrik “Biker Sets”, wo Sie die jeweils neueste Ausgabe der Geräteunterlagen zum Download finden Informationen für Kunden in Deutschland gibt es unter www.alan-electronics.de

Indice

Características principales: 57
Especificaciones técnicas Midland BTNEXT PRO 57
Carga de la batería 58
Descripción del dispositivo y del sistema de montaje 58
Encender y apagar el BTNEXT PRO 60
Modos Operativos 61
Distancia 61
Cómo emparejar dos unidades de Midland BTNEXT PRO 61
Configuración del sistema AGC 62
Cómo emparejar el Midland BTNEXT PRO a más de dos unidades 62
Conference 63
Talk 2 All - Universal Intercom: sincronización con Intercomunicadores de otras marcas 65
Music Share 68
Navegador GPS 68
Uso de la función Radio FM 69
Luz de frenada de emergencia 70
Configuraciones especiales 70
Setup y actualización de Firmware 71
Garantía Limitada de MIDLAND IBERIA 72

Midland BTNEXT PRO

Dual Core Intercom System

Midland BTNEXT PRO es un sistema de intercomunicación con Dual Bluetooth Core para la comunicación Conference y audio «background» estéreo real. El diseño es muy delgado y aerodinámico, todas las funciones principales son fáciles de manejar gracias a los tres grandes botones situados en el frontal de la unidad. Midland BTNEXT PRO se fija al casco mediante la placa adhesiva o el soporte con mordaza. Gracias al kit de audio con altavoces ultradelgados, puede disfrutar de música estéreo de alta calidad mientras conduce.

Características principales:

- Sistema Bluetooth Dual Core
- Intercom piloto/pasajero o moto a moto hasta una distancia máxima de 1,6 Km
- Función «Conference» conversación simultánea hasta 8 personas (4 parejas)
- Conexión Intercom «uno a uno» hasta seis dispositivos
- Función Talk2All para conectar dispositivos de otras marcas
- Radio FM Estéreo con RDS
- Music Share (piloto y pasajero)
- Conecte su teléfono para realizar llamadas o escuchar música estéreo
- Soporta 2 teléfonos
- Conexión al Navegador GPS para indicaciones por voz
- Conexión a una radio PMR446 con Bluetooth integrado o externo
- Entrada Auxiliar mediante cable para conectar un MP3 o un walkie talkie pmr446
- Configuración y actualización de Firmware mediante conexión USB al PC

Midland BTNEXT PRO está disponible en dos versiones:

- BTNEXT PRO individual con una unidad Bluetooth
- BTNEXT PRO TWIN con dos unidades Bluetooth sincronizadas

Dependiendo del modelo adquirido, el embalaje contiene lo siguiente:

BTNEXT PRO single

- 1 dispositivo de comunicación BTNEXT PRO
- 1 kit de audio con dos altavoces estéreo, micrófono de varilla regulable y micrófono de hilo
- 1 lámina con biadhesivo para fijar al casco
- 1 sistema de fijación al casco mediante mordaza
- 1 cargador con conexión USB

BTNEXT PRO TWIN

- 2 dispositivos de comunicación BTNEXT PRO sincronizados
- 2 kit de audio con dos altavoces Estéreo HiFi, micrófonos de varilla regulable y micrófonos de hilo
- 2 láminas con biadhesivo para fijar al casco
- 2 sistemas de fijación al casco mediante mordaza
- 1 cargador doble con conexión USB

Las unidades incluidas en el TWIN ya están sincronizadas en el botón Central y, por tanto, se pueden utilizar inmediatamente en modo Intercom.

Especificaciones técnicas Midland BTNEXT PRO

Generales:

- Bluetooth ver. 4.2 Estéreo (Handsfree/A2DP/protocolo AVRCP)
- Frecuencia 2.4GHz - Potencia max 100mW
- Bluetooth Dual para música de fondo en estéreo
- Sistema AGC de control automático de volumen en función del ruido de fondo
- Activación de la comunicación por voz (VOX) o manual
- Control manual para activar el teléfono, el Intercom, la radio FM y la conexión por cable
- Radio FM Estéreo con RDS
- Totalmente resistente al agua
- Batería de Litio con autonomía de hasta 20 horas de conversación
- Tiempo de recarga de batería: 2 horas aproximadamente

Conexiones Bluetooth:

Con otro BTNEXT PRO para modo Intercom Piloto/Pasajero o Moto/Moto hasta un máximo de 1,6 Km. de distancia sin obstáculos ni interferencias (los motoristas deben estar siempre en el campo visual).

Con dispositivo Bluetooth:

- Teléfono móvil con reproductor Estéreo MP3 (protocolo A2DP) y navegador GPS
- Walkie talkie tipo pmr446 (con Bluetooth interno o externo) para comunicación de un grupo ilimitado de motos.

Conexiones vía cable:

› Fuentes de audio estéreo como iPod/MP3 (con cable opcional).

***Atención**: Midland BTNEXT PRO se ha diseñado para resistir la lluvia. Verifique siempre que las gomas de protección estén bien cerradas.*

Carga de la batería

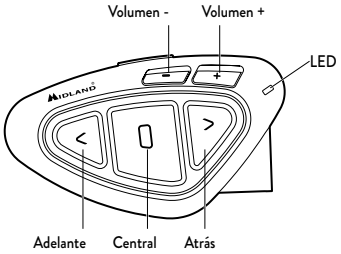
Atención: asegúrese de que las unidades están totalmente cargadas antes de su uso. Antes de utilizar las unidades por primera vez, efectúe una carga de al menos 3 horas.

Para cargar la unidad, retire la protección de goma del conector de carga y conecte el cargador. Después enchufe el alimentador a una toma de red eléctrica. El LED rojo de la unidad empieza a parpadear cuando empieza la carga. Mantenga la carga hasta que el LED rojo deje de parpadear y se encienda el LED azul. Cuando se completa la carga (LED rojo no parpadea), desconecte la unidad del cargador. Normalmente, después de la primera vez, se requieren 2 horas para una carga completa.

Atención: cada vez que se conecta o desconecta el USB de carga, la unidad se apaga automáticamente. Si quiere utilizarla mientras se carga, debe encenderla después de que haya conectado el cargador.

Descripción del dispositivo y del sistema de montaje

BTNEXT PRO dispone de cinco pulsadores, todos ubicados en la parte frontal: los tres grandes son multifunción: Adelante (izquierda en el dibujo), Central y Atrás (derecha). Los dos botones rectangulares controlan el volumen («Vol+» y «Vol-»).

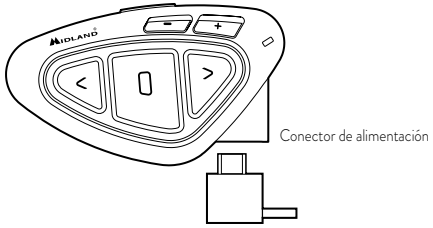


Descripción de las conexiones por cable

Debajo de la unidad puede encontrar la **Toma de Carga**, que permite cargar el dispositivo mediante una conexión microUSB estándar.

La misma toma microUSB puede usarse para conectar una fuente de audio, como un iPod o reproductor MP3.

Atención: es necesario un cable AUX opcional no incluido en la caja.

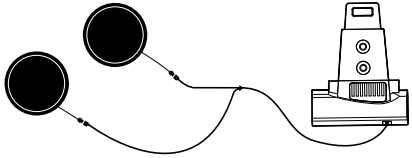


Descripción del kit de audio

El sistema de audio incluye dos altavoces estéreo ultraplanos y dos micrófonos intercambiables, uno de hilo y otro de varilla regulable. El miniconector en el micrófono permite escoger el micrófono que mejor convenga al casco que esté usando.

Montaje de los altavoces estéreo

Los dos altavoces estéreo llevan una tira de velcro adhesiva que permite su fijación en el interior del casco. Tenga en cuenta no ajustar el volumen demasiado alto, siempre debe ser capaz de oír el sonido ambiental y las indicaciones de tráfico.

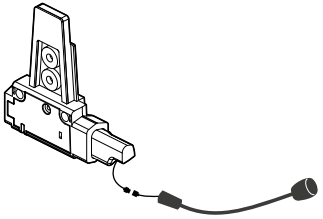


E

Montaje del micrófono

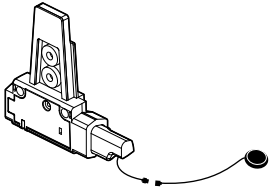
Micrófono de varilla

Coloque la sección con la tira adhesiva de velcro entre el acolchado y la calota del casco, de forma que el micrófono esté correctamente colocado en frente de su boca y la marca blanca quede de cara a la misma. Este tipo de micrófono es adecuado para cascos abiertos y cerrados.



Micrófono de hilo

Usando la tira adhesiva de velcro, coloque el micrófono dentro del casco y en frente de su boca. Este tipo de micrófono es adecuado para cascos Integrales. El miniconector en el micrófono permite escoger el micrófono que mejor convenga al casco que esté usando.

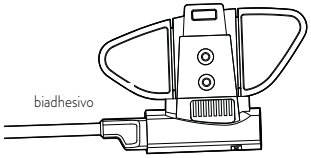


Descripción del sistema de montaje deslizante

El Midland BTNEXT PRO puede fijarse al casco de dos formas: usando la lámina con biadhesivo o la lámina con mordaza. Estos métodos permiten tanto fijar de forma segura el BTNEXT PRO al casco como retirarlo en cualquier momento para cargarlo o guardarlo.

Lámina con tira biadhesiva

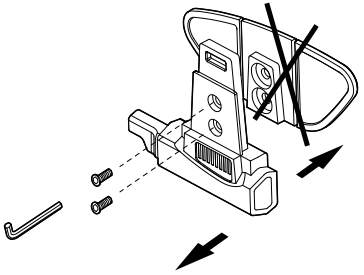
El soporte con biadhesivo ya está montado en el kit de montaje deslizante.



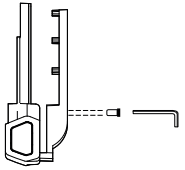
Limpie la zona del lado izquierdo del casco donde quiera colocar la unidad, retire el protector del biadhesivo y coloque el soporte en el casco, presionando durante unos segundos.

Fijación con mordaza

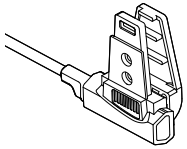
Paso 1. Retire la lámina biadhesiva del soporte mediante la llave allen suministrada.



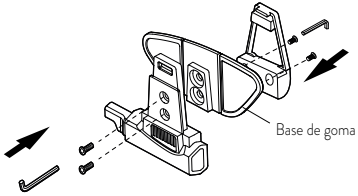
Paso 2. Apriete la lámina con mordaza con el soporte de montaje usando los dos tornillos suministrados.



Paso 3. Apriete más los dos tornillos para fijar firmemente la mordaza en su sitio, en el lado izquierdo del casco.

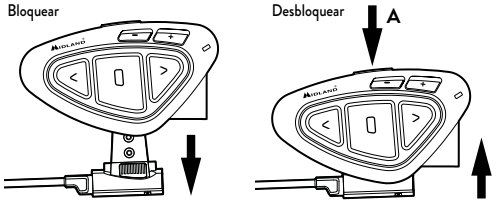


Si necesario, utilizar también la base de goma para un mejor sellado de la fijación con mordaza. Utiliza los dos tornillos cortos para fijar la base de goma al soporte deslizante y aprieta la lámina de nuevo.



Colocación y extracción del Midland BTNEXT PRO

El BTNEXT PRO se puede fijar al casco fácilmente deslizándolo hacia abajo en el soporte hasta que encaje en la ranura. El BTNEXT PRO se mantiene en posición gracias al clip de fijación de la parte superior del soporte (A). Para retirar el BTNEXT PRO, simplemente presione el clip de fijación y empuje la unidad hacia arriba.



Encender y apagar el BTNEXT PRO

Encendido:

Mantenga pulsado durante aproximadamente 3 segundos el botón Central hasta que parpadee el LED azul.

Apagado:

Mantenga pulsados durante aproximadamente 3 segundos los botones Central y Atrás hasta que el LED parpadee tres veces en rojo; de ese modo disminuyen las oportunidades de un apagado accidental, especialmente cuando se llevan puestos los guantes.

Modos Operativos

BTNEXT PRO puede operar de tres modos diferentes: Intercom, Teléfono y Radio FM.

Los 3 botones del dispositivo tienen diferentes funciones dependiendo del modo operativo de la unidad.

› En **Modo «Intercom»** los tres botones permiten gestionar las comunicaciones entre piloto y pasajero y moto a moto.
› En **Modo «Teléfono»** permiten efectuar o contestar llamadas o activar la música del teléfono o las notificaciones del GPS (en estéreo). Por favor, utilice su teléfono de forma segura y responsable.
› En **Modo «Radio FM»** puede escuchar en estéreo su emisora favorita, buscar una emisora concreta y memorizarla (dispone de 6 memorias).

Puede cambiar de un modo a otro pulsando durante 3 segundos el botón Central. Un mensaje vocal le dirá en que modo se encuentra. La secuencia del cambio de modo es la siguiente:

› **Intercom** (si está sincronizado, al menos, con otra unidad)
› **Radio FM**
› **Teléfono** (si se ha sincronizado con un teléfono)

Cada vez que encienda la unidad, el modo por defecto será el último modo utilizado.

Los modos «Intercom» y «Teléfono» sólo están disponibles si la unidad ha sido previamente emparejada con otra unidad o teléfono. Para saber en qué modalidad se encuentra el BTNEXT PRO, pulse simultáneamente «Vol+» y «Vol-» durante 3 segundos: un anuncio vocal le indicará en qué modo se encuentra.

Distancia

Puede alcanzar una distancia de intercomunicador 1,6 km si los dos dispositivos se encuentran en la línea de visión sin obstáculos ni interferencias (los pilotos deben poder verse mutuamente).

Cómo emparejar dos unidades de Midland BTNEXT PRO

Las dos unidades suministradas en la caja del BTNEXT PRO Twin están sincronizadas (en el botón Central) y listas para su uso, lo que significa que no debe realizar este proceso. Si las unidades no son del mismo kit o se han comprado separadamente, necesita sincronizarlas para poder utilizarlas juntas.

Sincronizar BTNEXT PRO con otra unidad de BTNEXT PRO

Para sincronizar el BTNEXT PRO a otro BTNEXT PRO debe entrar en el modo Setup:

1. Apague ambas unidades.
2. Mantenga pulsado el botón Central hasta 7 segundos que el LED rojo se encienda fijo.
3. Pulse el botón Central durante 3 segundos, hasta que el LED parpadee rojo y azul.
4. Haga el mismo procedimiento en la otra unidad. Cuando se realiza la sincronización, cada unidad tendrá la LED azul fijo durante 1 segundo y después volverá al modo Setup (LED rojo siempre encendido).
5. Ahora la sincronización está completada. Únicamente debe salir del modo Setup para poder utilizar las unidades.
6. Haga doble clic en el botón Central. El LED rojo se apagará y el azul se encenderá.

Ahora puede usar su BTNEXT PRO.

Atención: durante la sincronización deben estar encendidos sólo los dos dispositivos a sincronizar. Apague el resto de dispositivos.

Cómo usar el modo Intercom con dos dispositivos

Para usar el Intercom, asegúrese que las dos unidades estén encendidas y sincronizadas entre ellas.

Activación manual

En modo Intercom, pulse el botón Central en una de las dos unidades. La comunicación se activa y permanece de este modo hasta que se vuelve a pulsar el botón Central. El Intercom necesita unos segundos para activarse. Cuando se activa se escucha un tono beep de aviso y dos tonos cuando se desactiva.

Activación vocal (VOX):

Bastará con comenzar a hablar sin tocar ningún botón. Después de unos segundos, la comunicación se abrirá y permanecerá activa durante el tiempo que permanezca hablando. Si no hay ninguna conversación en 40 segundos, el Intercom se cierra automáticamente. Si quiere cerrar el Intercom antes de los 40 segundos, puede hacerlo manualmente pulsando el botón central.

Se puede desactivar la función VOX presionando el botón Atrás durante 7 segundos. Un anuncio vocal avisará de la desactivación. Para reactivarlo deberá repetir el mismo procedimiento. El ajuste se memorizará incluso si se apaga la unidad.

Atención: la activación por voz (VOX), sólo funciona con los dispositivos que se han sincronizado con el botón Central. Si se han sincronizado con otro botón (Atrás o Adelante), sólo se puede activar el Intercom manualmente.

Este es un ejemplo de la principal funcionalidad los botones en función del modo en el que se encuentra.

Modo	Adelante (Botón Izquierdo)	Botón central	Atrás (Botón derecho)
Intercom	Abrir/cerrar el intercom para el primer piloto	Abrir/cerrar el intercom para el segundo piloto	Abrir/cerrar el intercom para el tercer piloto
Teléfono	Remarcar el último número aceptar/rechazar la llamada entrante en «Vol +»		Remarcar el último número aceptar/rechazar la llamada entrante en «Vol +»
Teléfono (mientras reproduce música)	Avanzar la canción	Reproducir/pausar	Retroceder la canción
FM Radio	Escanear arriba	FM Radio On/off	Escanear abajo

Ajuste de volumen

Midland BTNEXT PRO utiliza tecnología AGC, la cual ajusta automáticamente el volumen en función del ruido de fondo. Sin embargo, también se puede ajustar el volumen manualmente mediante los botones «Volumen +» y «Volumen -«. El ajuste del volumen es independiente para cada fuente de audio: Intercom, música estéreo, llamadas telefónicas, radio FM.

Atención: el volumen solo se puede ajustar cuando hay una fuente de audio activa.

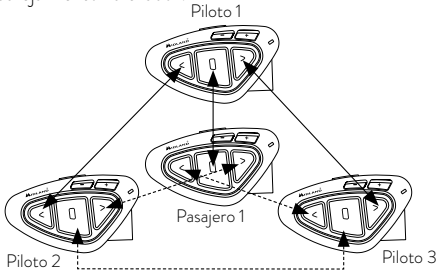
Configuración del sistema AGC

Para ajustar la sensibilidad del sistema AGC puede usar el software para PC «BT UPDATER» o la aplicación para smartphone «BT SET APP». Puede elegir diferentes configuraciones en función del tipo de moto (naked, turismo, sport) o de si viaja como pasajero. Puede desactivar el sistema AGC presionando a la vez «Volume +» y «Volume -» durante 3 segundos.

Cómo emparejar el Midland BTNEXT PRO a más de dos unidades

Un Midland BTNEXT PRO puede ser emparejado a un máximo de cinco otras unidades de BT, es decir, seis en total (3 unidades Midland + 2 Talk2All + usted). El Midland BTNEXT PRO dispone de tres botones principales (Adelante, Central y Atrás). Puede escoger el botón que más le convenga para emparejar y activar el Intercom.

El botón que utilice para emparejar la unidad será el mismo que use para activar la comunicación Intercom. Recuerde que cada dispositivo puede ser emparejado con otras 3 unidades de su elección, como se muestra en la ilustración más abajo. También es posible un emparejamiento «cruzado».



Por ejemplo, puede emparejar al pasajero con el botón Central y otros pilotos con los botones Atrás y Adelante. De este modo puede tener en total 4 unidades emparejadas y hablar con cada persona, uno a uno, con sólo presionar el botón correspondiente (el utilizado para el emparejamiento). Cada vez que abra la conexión Intercom con una persona, la conexión anterior se cerrará. Cuando dos personas están hablando no es posible interrumpir la comunicación por parte de las demás unidades.

Emparejar Midland BTNEXT PRO a otro Midland BTNEXT PRO

Para emparejar el Midland BTNEXT PRO con otro Midland BTNEXT PRO debe entrar primero en el modo setup:

1. Apague la unidad.
2. Mantenga presionado el botón Central durante 7 segundos, hasta que el led Rojo permanezca encendido.
3. Ahora presione uno de los botones (Central, Atrás o Adelante) durante 3 segundos. Las luces Azul y Roja parpadearán.
4. Siga el mismo procedimiento con la otra unidad (no es necesario utilizar el mismo botón).
5. Cuando se emparejan correctamente, cada unidad mostrará la luz Azul durante un segundo y después volverá al modo configuración (luz Roja siempre encendida).
6. Ahora que el emparejamiento está completado, puede proceder a emparejar otras unidades en diferentes botones siguiendo el mismo procedimiento.

Si no necesita emparejar más unidades, deberá salir del modo configuración para empezar a utilizar los dispositivos.

› Doble clic en el botón Central, la luz Roja se apagará y la luz Azul empezará a parpadear. Ahora puede utilizar su Midland BTNEXT PRO.

Cómo usar el Intercom con más de dos unidades

Para usar la función «Intercom», asegúrese de que todas las unidades están encendidas y correctamente emparejadas.

Activación manual en modo Intercom

En modo Intercom, pulse el botón correspondiente a la unidad con la que quiere comunicarse. Después de unos 4 segundos el Intercom se activa y permanece en este modo hasta que se vuelve a pulsar el mismo botón. Para activar la comunicación con otra persona de forma rápida, presione el botón correspondiente a su unidad. El Intercom se

cerrará automáticamente y la nueva comunicación estará activa (ver Tabla A).

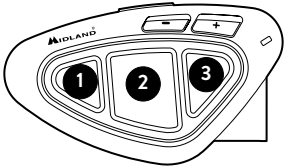
Activación vocal (VOX):

La función VOX para la activación por voz está activa por defecto pero sólo con la unidad sincronizada con el botón Central.

Sugerencia: Esta función es muy útil cuando hay una persona específica con la que quiere hablar más a menudo (por ejemplo el pasajero).

Usuario ocupado en otra conversación

Si quiere activar el Intercom con una persona que está hablando con un tercero o por teléfono, escuchará un doble pitido indicando que está ocupado. Inténtelo más tarde hasta que la línea esté libre. La persona llamada será avisada que alguien ha querido contactar con ella mediante un mensaje vocal que indicará el botón a la que está asociado el dispositivo en cuestión. De esta manera, cuando termine de hablar, el usuario llamado podrá contactar con la persona que quería hablar con él, simplemente abriendo el Intercom usando el botón correspondiente al aviso recibido.



Conference

El modo «Conference» permite la comunicación simultánea entre cuatro personas o, si empareja también un intercomunicador en VOL-, hasta 8 personas (4 parejas).

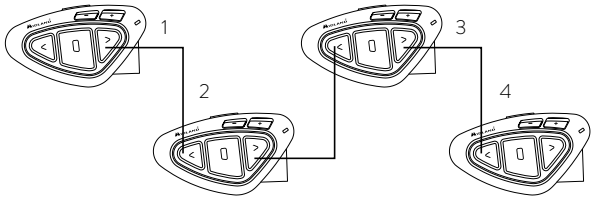
Puede decidir usar su BTNEXT PRO en modo comunicación «uno a uno» hasta 6 personas (modo clásico), o en modo «Conference» Intercom con 8 personas (4 parejas) donde todos pueden hablar simultáneamente.

Cómo usar el modo Conference

En primer lugar, debe emparejar todos los dispositivos siguiendo una secuencia específica en cadena. Además, todos los dispositivos deben tener el modo Conference activo.

Emparejamiento

Para utilizar el modo Conference es necesario configurar todos los dispositivos en cadena. El botón Atrás del primer dispositivo debe ser emparejado con el botón Adelante del segundo dispositivo. Y el botón Atrás del segundo dispositivo debe ser emparejado con el botón Adelante del tercer dispositivo. Y así sucesivamente hasta 4 unidades. Los dispositivos 1 y 4 no deben emparejarse entre ellos (la «cadena» debe permanecer abierta).



El primer dispositivo (nº 1) puede hablar con el último dispositivo (nº 4) sólo a través de la unidad 2 y de la 3. Esto significa que para poder tener una comunicación entre 4 personas, todos los dispositivos deben tener el Intercom abierto y estar dentro del rango de cobertura.

A- Activación manual

Modo	Botón Adelante	Botón Central	Botón Atrás
Intercom	**Pulsación corta:** Activar/Desactivar intercom a piloto enlazado	**Pulsación corta:** Activar/Desactivar intercom a piloto enlazado **Pulsación larga:** cambiar modo	**Pulsación corta:** Activar/Desactivar intercom a piloto enlazado **Pulsación larga:** Activar/Desactivar conexión

Activar el modo Conference:

En modo Intercom y sin ningún audio activo, mantenga pulsado el botón Adelante durante 7 segundos. El aviso vocal «Conference» indicará la activación.
Cuando la función «Conference» está activa, los dispositivos Bluetooth emparejados en el botón «Vol+» están desconectados y el emparejamiento en el botón Central y el Intercom Universal no están disponibles.
Ahora sólo estarán disponibles los emparejamientos de los botones Adelante y Atrás, así como el dispositivo emparejado con el botón «Vol-».

Desactivar el modo Conference:

El modo «Conference» puede ser desactivado en cualquier momento, sólo presionando el botón Adelante durante 7 segundos. Automáticamente, el mensaje vocal «Intercom» le anunciará que el BTNEXT está de nuevo en modo Intercom (uno a uno) y el dispositivo enlazado en «Vol+» volverá a estar operativo, junto con el modo «Teléfono», el emparejamiento con el botón Central y el «Talk2All-Universal Intercom».

Modo Conference 4 personas

Cuando el modo «Conference» esté activado, es posible iniciar una comunicación Intercom presionado a la vez el botón Adelante y Atrás. Un solo click en el botón central abrirá la comunicación Intercom, y un solo un click en el mismo botón la cerrará. Las dos unidades en el centro de la cadena (2 y 3) deben mantener la comunicación abierta en ambos botones Adelante y Atrás, para permitir la comunicación de las cuatro unidades a la vez.

Función «One Click Talk»

Cuando el modo «Conference» está activo, es posible iniciar una comunicación Conference entre los 4 usuarios con sólo un click. Presione brevemente el botón Central y automáticamente se iniciará la conferencia con los cuatro dispositivos conectados.

Modo Conference con un dispositivo Bluetooth en «Vol-»

Cuando el modo Conferencia está activo, el dispositivo Bluetooth conectado en «Vol-» está disponible. Es decir que se pueden escuchar las indicaciones del GPS o responder llamadas de teléfono sin interrumpir la cadena de conexión Conference.
El audio de la conexión en el botón «Vol-» puede ser **Privado** (no compartido en la Conferencia) o **Público** (compartido en la Conferencia).
Por defecto, el modo Conference está ajustado en modo **Privado**.
Cuando está en modo Privado, si recibe una llamada telefónica o un mensaje del GPS, se desconectará temporalmente de la Conferencia, pero las otras personas podrán seguir hablando entre sí. Tan pronto como termine la llamada de teléfono o el mensaje del GPS, se conectará automáticamente a la Conferencia de nuevo.

› **Activar modo Público**: pulsación larga en el botón «Vol-», oirá el mensaje de voz «Público».
› **Activar modo Privado**: pulsación larga de nuevo en el botón «Vol-», oirá el mensaje de voz «Privado».

Atención: la llamada telefónica entrante es siempre privada, incluso si se encuentra en modo «Público».

Modo Conference hasta 8 personas (4 parejas)

Para comunicar con 8 personas en modo Conference debe emparejar también un intercomunicador al botón «Vol-» y asegurarse de ajustar el modo Público.

Atención: el emparejamiento del intercomunicador en el botón «Vol-» debe ser como «Universal Intercom».

Por defecto el modo Conference está ajustado en Privado, es decir que la primera vez que pulse el botón «Vol-», oirá el mensaje de voz «Público». En caso de oír «Privado» deberá pulsar «Vol-» de nuevo, hasta que oiga «Público».

Cómo emparejar un Intercom en el botón «Vol-»:

› En el BTNEXT PRO vaya al modo Setup y pulse el botón «Vol-» durante 3 segundos. Los LED azul y rojo empezarán a parpadear.
› En el otro dispositivo, siga el procedimiento de emparejamiento como un Universal Intercom.

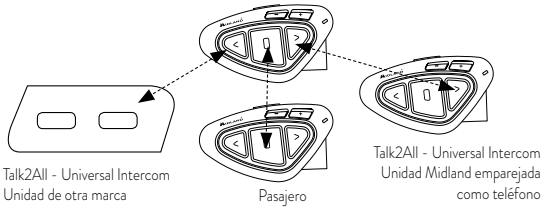
Cómo abrir la Conferencia para la unidad en «Vol-»

Para abrir la conferencia desde el BTNEXT PRO hasta la unidad asignada al botón "Vol -", sólo mantenga pulsado el botón Adelante.
Para abrir la conferencia desde la otra unidad asignada al botón «Vol-», sólo use el sistema para abrir la comunicación Universal Intercom.
La distancia máxima del dispositivo conectado al botón «Vol-» es de 10 metros, es por eso que sólo es adecuada para los pasajeros.

Talk 2 All - Universal Intercom: sincronización con Intercomunicadores de otras marcas

Gracias a la función «Talk2All-Universal Intercom», es posible emparejar su Midland BT-NEXT PRO con intercomunicadores de otras marcas.
Puede emparejar un máximo de dos intercomunicadores de otras marcas, uno en el botón Adelante y otro en el botón Atrás.

› En el Midland BTNEXT PRO, entre en el modo configuración (con el dispositivo apagado, presione el botón Central durante 7 segundos hasta que la luz Roja permanezca encendida).
› Mantenga presionado el botón Adelante o el botón Atrás durante 7 segundos: las luces Roja y Azul parpadearán deprisa, y después (mientras sigue manteniendo el botón presionado) parpadearán despacio. Ahora puede soltar el botón.



En el dispositivo «no Midland», siga el procedimiento para emparejar a un teléfono, ya que el BTNEXT PRO está emparejado como teléfono.
Atención: recuerde apagar todos los dispositivos Bluetooth durante el proceso de emparejamiento, sólo los dos dispositivos a emparejar deben estar encendidos.
Para abrir la comunicación Universal Intercom en el BTNEXT PRO mientras está en modo Intercom, pulse durante 3 segundos el botón Adelante o Atrás (en función del botón que se usó para el emparejamiento). En el otro intercomunicador, sólo pulse el botón de rellamada o de voz.
Quizás sea necesario pulsar el botón de rellamada dos veces, en función del modelo de intercomunicador «no Midland» que se utilice.
Atención: para usar la función «Talk2All universal Intercom», el emparejamiento en la otra unidad debe realizarse como teléfono. El intercomunicador de otra marca se podrá emparejar a un teléfono sólo si el modelo soporta dos teléfonos.
Puede emparejar también un dispositivo Midland como Talk2All, es decir que el emparejamiento debe realizarse como teléfono (una unidad usa el procedimiento Talk2All y la otra usa el procedimiento de emparejamiento a un teléfono).

Compatibilidad con unidades de la línea Midland BT

BTNEXT PRO es compatible con todos los dispositivos Midland de la serie PRO y, BT-NEXT Conference, BTX2 FM y BTX1 FM. La distancia de Intercom será la que marque la unidad de menor alcance.
BTNEXT PRO sólo es compatible con la anterior línea de Midland BT (BT Next, BTX2 y BTX1) si ésta se actualiza a la versión de firmware de 2014 o posterior.

Sincronizar BTNEXT PRO a dispositivos Bluetooth

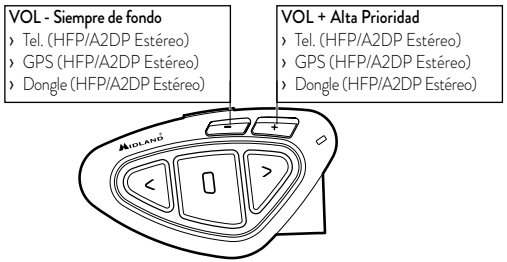
BTNEXT PRO puede sincronizarse con otros dispositivos Bluetooth, como un smartphone, navegador GPS o radio PMR446 con Bluetooth incorporado o externo (dongle).
El procedimiento de sincronización debe efectuarse usando los botones «Vol +» o «Vol -».

› **Sincronizar con el botón «Vol+»:** para teléfonos con música estéreo A2DP, navegadores GPS con audio A2DP, o conector externo (dongle) mono/estéreo A2DP.

Todos los dispositivos sincronizados con el botón «Vol+» tienen mayor prioridad e interrumpirán las otras comunicaciones (como Intercom, radio FM y la música).

› **Sincronizar con el botón «Vol-»:** para teléfonos con música estéreo A2DP, navegadores GPS con audio A2DP, o conector externo (dongle) mono/estéreo A2DP.

Todos los dispositivos sincronizados con el botón «Vol-» están siempre activos de fondo durante la comunicación Intercom.



Cuando un dispositivo se sincroniza con los botones «Vol +» o «Vol -» el modo «Teléfono» se activa.

Función Background

La conexión de audio en cualquier dispositivo vinculado en el botón «Vol-», incluso si es estéreo, siempre está de fondo. De esta manera no se interrumpirá la comunicación, por ejemplo, por indicaciones del GPS u otra fuente de audio. Puede decidir si el audio de «Vol -» se comparte con otras personas cuando el intercomunicador está abierto (público) o si debe ser privado (privado).

Para compartir el audio de «Vol -»: pulsación larga en el botón «Vol-», la voz le dirá «público».

Para mantener el audio de «Vol -» privado: pulsación larga en el botón «Vol-», de nuevo la voz le dirá «privado».

Atención: por defecto, el audio es privado.

El audio de «Vol -» siempre tiene una prioridad menor que el intercomunicador, eso significa que cuando el intercomunicador está abierto el audio se reduce por defecto 50%. Puede cambiar esta configuración mediante el software de PC BTUpdater.

El emparejamiento con uno o dos teléfonos

El teléfono celular puede ser emparejado con el «Vol +» o «Vol -».

Cuando un teléfono está enlazado al botón «Vol +» o «Vol -» el modo «Teléfono» se activa. Una llamada entrante tiene siempre prioridad, esto significa que otras comunicaciones se verán interrumpidas (Intercom, Radio FM, Música).

Si otra llamada entrante suena en el segundo teléfono, se notificará a través de un sonido.

¡ATENCIÓN!

Con el fin de obtener el mejor rendimiento con su teléfono móvil, recomendamos mantenerlo lo más cerca posible de su unidad BTNEXT PRO, en el lado izquierdo de su cuerpo y, si es posible, en el bolsillo superior de la chaqueta.

Cómo sincronizar BTNEXT PRO a un teléfono

Para sincronizar el BTNEXT PRO al teléfono, debe entrar en modo «Setup»:

› Apague la unidad
› Mantenga pulsado el botón Central durante 7 segundos aproximadamente hasta que el LED rojo se mantenga iluminado.
› Ahora presione durante 3 segundos el botón «Vol +» o «Vol -», el LED parpadeará en azul y rojo.
› Active el Bluetooth de su teléfono móvil.
› Pasados unos segundos, en el teléfono aparecerá «Midland BTNEXT PRO», selecciónelo y siga las instrucciones del teléfono para aceptar la sincronización. Si el teléfono le pide un pin, teclee el código «0000» (cuatro ceros).

El teléfono confirmará que el proceso de sincronización se ha completado con éxito.

El BTNEXT PRO saldrá del modo Setup y pasará automáticamente al modo de funcionamiento (LED azul parpadeando). Ahora puede usar el BTNEXT PRO junto con su teléfono.

Cómo usar el teléfono

Después de sincronizar el teléfono al BTNEXT PRO debe entrar en modo Teléfono para poder utilizarlo. Mantenga pulsado durante unos 3 segundos el botón Central hasta que oiga «Phone». Ahora los tres botones principales están dedicados al teléfono (Tabla B).

Responder a una llamada

Cuando el teléfono suena, puede responder de dos maneras:

Respuesta vocal:

Pronuncie una palabra cualquiera después del primer ring y empiece a hablar.

Respuesta manual:

Pulse brevemente el botón Adelante o Atrás y ya puede habla.

Rechazar una llamada

Si no desea contestar una llamada, puede dejar sonar el teléfono o mantener pulsado durante 3 segundos el botón Adelante o Atrás (oirá un tono de confirmación).

Realizar una llamada

Hay varias maneras de realizar una llamada.

› *Rellamar al último número:*

Teléfono en «Vol +»: Presione el botón Adelante durante 3 segundos para llamar al último teléfono (escuchará un tono de confirmación).

Teléfono en «Vol -»: presione el botón Atrás durante 3 segundos para llamar al último número (escuchará un tono de confirmación).

› *Marcación por voz:*

Teléfono en «Vol +»: presione brevemente el botón Adelante. Si su teléfono tiene la función de marcación por voz, el sistema le pedirá que pronuncie el nombre de la persona a quien quiera llamar.
Teléfono en «Vol -»: presione brevemente el botón Atrás. Si su teléfono tiene la función de marcación por voz, el sistema le pedirá que pronuncie el nombre de la persona a quien quiera llamar.

Prioridad: Las llamadas tienen la máxima prioridad, lo que significa que el resto de comunicaciones se desactivan temporalmente al entrar una llamada.

Terminar una llamada

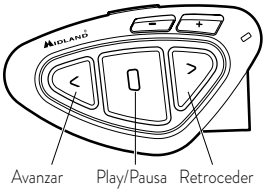
Hay varias maneras de terminar una llamada:
- Esperar a que la otra persona termine la llamada.
- Pulsar brevemente el botón Adelante (oirá un tono de confirmación).
- Pulse el botón de colgar en el teléfono.

Marcación rápida

Únicamente el teléfono emparejado en «Vol+» puede almacenar un número de teléfono en la memoria del dispositivo y usarlo cuando sea necesario. Primero debe guardar el número usando el software para PC «BT UPDATER» o la aplicación para smartphone «BT SET APP». Después, en modo Teléfono presione el botón Adelante durante 7 segundos.

Uso de la función MP3 en el teléfono móvil

El teléfono móvil, cuando está emparejado con «Vol +» o «Vol-», se puede utilizar como reproductores MP3 estéreo. El Midland BTNEXT PRO soporta completamente los protocolos A2DP y AVRCP, que permiten escuchar música estéreo y controlar el reproductor MP3. Incluso es posible utilizar los botones del BTNEXT PRO para las siguientes funciones: Reproducir, Stop/Pausa, Avanzar y Retroceder canción.
Es posible controlar un solo teléfono a la vez. Puede escoger qué teléfono controlar presionando durante 3 segundos en «Vol+». Oirá la voz «Control on volume up». Ahora puede controlar el teléfono emparejado en «Vol+». Si desea cambiar el control al otro teléfono, presione de nuevo durante 3 segundos el botón «Vol+» y oirá la voz «Control on volume down».



Comandos disponibles:

- Play/pausa de la música: pulse el botón Central.
- Avanzar una canción: pulse el botón Adelante.
- Retroceder una canción: pulse el botón Atrás.

Prioridad: la música tiene la prioridad más baja, siempre se desactivará cuando otra comunicación entre.

Para cambiar la prioridad puede usar el software para PC «BT UPDATER» o la aplicación para smartphone «BT SET APP».

Atención: Es posible controlar la música estéreo A2DP sólo en modo «Teléfono».

B-Modo Teléfono

Modo	Botón Adelante (Tel en Vol+)	Botón Central	Botón Atrás (Tel en Vol-)
Teléfono	**Pulsación corta:** marcación por voz /aceptar o rechazar si está is in proceso **Pulsación larga:** redial last number/ or reject	**Pulsación larga:** cambiar Modo	**Pulsación corta:** marcación por voz /aceptar o rechazar si está is in proceso **Pulsación larga:** rellamada/ rechazar
Teléfono (con música sonando y emparejada en «Vol +»)	**Pulsación corta:** avanzar la canción	**Pulsación corta:** reproducir/pausa **Pulsación larga:** cambiar modo	**Pulsación corta:** retroceder la canción

Music Share

Music Share (compartir música) sólo es posible desde el teléfono emparejado en el botón «Vol+». Para empezar a compartir su música A2DP con el pasajero emparejado en el botón central (distancia máxima 10m), presione el botón Atrás durante 3 segundos mientras la música está sonando. El pasajero debe estar en modo Teléfono o Intercom, sin ningún audio abierto. El pasajero sólo puede detener la música compartida presionando una vez el botón central (pero no puede controlar la música). El piloto puede parar de compartir la música presionando de nuevo el botón Atrás durante 3 segundos. Cuando esta función está activada, no puede mantener abierta la comunicación Intercom.

Navegador GPS

Un navegador GPS puede sincronizase usando los botones de «Vol +» o «Vol -»

› **Botón Vol + (soporta audio estéreo A2DP y mono HFP)**
Las indicaciones del navegador tienen alta prioridad e interrumpirán las otras comunicaciones (como Intercom o radio FM) .

› **Botón Vol - (soporta audio estéreo A2DP y mono HFP)**
Los dispositivos emparejados en «Vol-» están siempre activos en background y no interrumpirán la comunicación Intercom. Puede decidir si al audio de «Vol-» es compartido con otras personas cuando el Intercom está abierto (Público) o si debe ser privado (Privado). Ver párrafo «Función Background».

Avisos por voz del GPS Estéreo (A2DP)

El BTNEXT PRO soporta avisos por voz estéreo (A2DP) de navegadores GPS o aplicaciones de smartphone cuando se emparejan en los botones «Vol+» o «Vol-». Conectado a «Vol+», el GPS interrumpirá todas las demás comunicaciones. Sólo conectado en «Vol-» podrá permanecer en background.

Cómo emparejar Midland BTNEXT PRO a un GPS

Se puede sincronizar cualquier navegador GPS para moto que acepte un auricular Bluetooth. Para emparejarlo debe entrar primero en modo Setup.

› Apague la unidad.
› Active en su GPS la búsqueda de dispositivos auriculares Bluetooth. Esta función depende de cada GPS (consulte el manual de usuario del mismo).
› Active el modo «Setup» (Apague el BTNEXT PRO, mantenga pulsado el botón Central hasta que el LED rojo fijo). Pulsa el botón «Vol+» o «Vol-» hasta que el LED parpadee rojo y azul.
› En el GPS aparecerá «Midland BTNEXT PRO», selecciónelo y siga las instrucciones para aceptar la sincronización. Si lo pide el GPS, teclee el código «0000» (cuatro ceros). El GPS confirmará que el proceso de sincronización se ha completado con éxito.
› El LED azul se encenderá durante un momento. Después, El BTNEXT PRO saldrá del modo Setup y pasará automáticamente al modo de funcionamiento normal (LED azul intermitente). Ahora, el GPS está sincronizado correctamente.

Walkie Talkie con Bluetooth

El transceptor PMR446 tiene que emparejarse con el botón «Vol -» o «Vol+». Emparejado en el botón «Vol-», el walkie talkie siempre se oirá en background incluso cuando esté hablando por el Intercom.

Emparejamiento

› Apague la unidad
› Mantenga pulsado el botón Central unos 7 seg., hasta que la luz roja quede encendida de forma permanente.
› Ahora presione firmemente (3 seg) los botones «Vol +» o «Vol -», las luces azul y roja parpadearán.
› Siga ahora el proceso de emparejamiento descrito en el manual del transceptor.

Uso de la función Radio FM

El BTNEXT PRO integra un receptor de Radio FM con RDS. Para utilizarlo,sólo tiene que entrar en modo «Radio FM».
Mantenga pulsado durante 3 segundos el botón Central hasta que oiga el anuncio «FM Radio». Ahora los tres botones principales están dedicados a la radio (Tabla C).
Con un click sobre el botón Adelante o Atrás puede buscar una de las 6 emisoras de radio (función seek), la búsqueda se detendrá automáticamente cuando encuentre una emisora con una señal suficientemente fuerte para garantizar una buena recepción. Si por el contrario mantiene pulsado durante 3 segundos cualquiera de los dos botones, se desplazará por las 6 emisoras memorizadas. Cada vez que pasa de una memoria a otra,

un anuncio vocal le indicará el número de memoria en el que se encuentra.
Para memorizar la emisora que está escuchando, pulse simultáneamente los botones Adelante y Atrás durante 3 segundos. Escuchará un tono de confirmación. La emisora se memoriza en la memoria siguiente a la última escuchada.
Gracias al sistema RDS, la radio seleccionará la señal más fuerte disponible de la emisora que esté escuchando. El sistema RDS está desactivado por defecto y para activar/desactivar la función, pulse al mismo tiempo y durante tres segundos los botones «Vol+» y «Vol–« mientras la radio está encendida. Un anuncio vocal le indicará el estado. Para desactivarlo, repita el mismo procedimiento.

Cómo desactivar/activar la Radio FM

En el BTNEXT PRO la Radio FM viene activada de fábrica.

Desactivar:

› Entre en modo «Setup»: apague la unidad y mantenga pulsado el botón Central durante 7 segundos, hasta que el LED Rojo quede fijo.
› Presione a la vez el botón Central y «Vol +» durante 3 segundos- El LED Azul parpadeará dos veces.
› Haga doble click en el botón Central para salir del modo «Setup» y poder usar el BTNEXT PRO.

Activar:

› Siga el mismo procedimiento descrito, ahora el LED azul parpadeará sólo una vez. Para salir del modo «Setup»,, haga doble click en el botón Central.

Intercom con Radio FM

En modo «Radio FM» no se puede activar el Intercom en modo manual pero puede usar la activación vocal (VOX) sólo hacia el dispositivo enlazado en el pulsador Central. Para activar el Intercom de forma manual deberá salir del modo «Radio FM» y pasar a modo «Intercom».

Radio en background

No es posible tener la radio FM en combinación con otra fuente de audio. Cualquier audio activo, como el Intercomunicador, o procedente de la conexión VOL + o VOL-, pausará la radio FM.

Entrada de audio por cable

El Midland BTNEXT PRO puede conectarse a una fuente de audio por cable, como un iPod (o cualquier otro reproductor MP3).

Escuchar Música

Para escuchar música desde la entrada por cable, conecte el reproductor de audio a la toma «AUX» utilizando el cable opcional.
Los botones de volumen («Vol+» y «Vol-») pueden utilizarse para ajustar el volumen del reproductor conectado por cable (pero no independientemente del volumen del Intercom). El sistema AGC aumentará el volumen automáticamente al incrementar la velocidad.

Atención: no ajuste nunca el volumen del reproductor al nivel máximo, un nivel del 70% es más que suficiente

Consejo: realice unas pruebas ajustando el volumen del reproductor a varios niveles para seleccionar el que mejor se adapta a sus preferencias. El sistema AGC aumentará el volumen automáticamente al incrementar la velocidad, así que no necesita los botones «Vol+» y «Vol-» para ajustarlo.

Activar/Desactivar la entrada por cable (AUX)

La entrada de cable se puede activar/desactivar manteniendo pulsados los botones Central y Adelante durante tres segundos. Escuchará un tono de confirmación al activarla y dos tonos al desactivarla. Esta configuración se guardará incluso si apaga la unidad.

C-Modo Radio FM

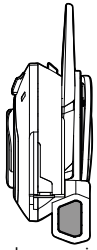
Modo	Botón Adelante	Botón Central	Botón Atrás
Radio FM	**Pulsación corta:** busca emisora arriba **Pulsación larga:** busca en memorizadas	**Pulsación corta:** on/off **Pulsación larga:** cambiar modo	**Pulsación corta:** busca emisora abajo **Pulsación larga:** busca en memorizadas

Audio por cable en segundo plano

El audio del reproductor conectado por cable puede estar en segundo plano en sus comunicaciones de Intercom o Teléfono. Por defecto esta opción está activada. Por favor, vea el párrafo «Conexión por cable siempre en segundo plano» para desactivarla.
Tenga en cuenta que no es posible tener el audio del reproductor conectado por cable en segundo plano en la radio FM.

Luz de frenada de emergencia

En la parte trasera del kit de montaje de su BTNEXT PRO tiene una luz de frenada de emergencia LED ultra brillante. Cada vez que efectúe una frenada al máximo, la luz de frenada se encenderá para dar una alerta extra a los vehículos de detrás. En caso de que necesite desactivarla temporalmente (por ejemplo cuando viaje con un pasajero), presione a la vez los botones Atrás y Adelante durante 3 segundos estando en modo Teléfono o Intercom (un aviso por voz confirmará el estado). La unidad recordará la última configuración utilizada, así que deberá reactivar la luz de frenada manualmente presionando de nuevo durante 3 segundos los botones Atrás y Adelante a la vez.



Luz de emergencia

Atención: por defecto, la luz de frenada está desactivada.

Configuraciones especiales

Reset de todos los dispositivos sincronizados

Alguna vez puede resultar necesario borrar todos los dispositivos sincronizados al BTNEXT PRO. Para realizar esta operación tiene que entrar en modo Setup:

› Apague la unidad.
› Mantenga pulsado el botón Central hasta que el LED rojo quede fijo.
› Pulse al mismo tiempo los botones «Vol+» y «Vol-» durante 3 segundos. El LED azul se enciende durante 1 segundo y volverá a rojo fijo.
› Haga doble clic en el botón Central para salir del modo Setup y usar el BTNEXT PRO.

Este proceso borra todos los dispositivos Bluetooth sincronizados almacenados en la memoria y por tanto es posible comenzar una nueva sesión de sincronización desde cero.

Atención: tras resetear todos los emparejamientos, únicamente el modo «Radio FM» estará disponible.

Volver a los ajustes originales

Alguna vez puede ser necesario volver a los ajustes de fábrica, para eliminar todos los cambios y ajustes realizados y tener la unidad «limpia». Para realizar esta operación tiene que entrar en el modo Setup:

› Apague la unidad. Mantenga pulsado el botón Central hasta que el LED rojo quede fijo
› Pulse al mismo tiempo los botones «Vol+» y «Vol-» durante 3 segundos. El LED azul se enciende durante 1 segundo y volverá a rojo fijo
› Haga doble click en el botón Central para salir del modo «Setup» y usar el BTNEXT PRO.

Ajuste/Desactivación de la función VOX (Intercom y teléfono)

La función Intercom se puede activar de dos formas, manualmente y por voz (VOX). La correcta activación del VOX depende del ruido de fondo y, por lo tanto, de la velocidad y del tipo de casco utilizado.
Para un resultado óptimo, se puede seleccionar entre cuatro niveles de sensibilidad del micrófono: alto, medio, bajo y muy bajo. El ajuste por defecto es «bajo». También es posible desactivar el VOX para activar el Intercom y la respuesta de llamadas de teléfono solo en modo manual.

Ajuste de la sensibilidad del VOX

Para realizar esta operación tiene que entrar en modo Setup:

1. Apague la unidad
2. Mantenga pulsado el botón Central hasta que el LED rojo quede fijo.
3. Ahora está el BTNEXT PRO en modo «Setup».
4. Pulse brevemente el botón Atrás hasta que el LED azul quede fijo.
5. Ahora pulse «Vol+» y «Vol-» para aumentar o disminuir la sensibilidad. El LED rojo parpadeará indicando que ha pulsado un botón (cuando alcance el límite de la regulación por arriba o por abajo, el LED deja de parpadear)
6. Pulse brevemente el botón Atrás, el LED azul parpadeará varias veces en función de la sensibilidad activa:
   1 parpadeo = VOX desactivado

2 parpadeos = sensibilidad baja
3 parpadeos = sensibilidad media
4 parpadeos = sensibilidad alta
5 parpadeos = sensibilidad muy alta
El LED vuelve ahora a mostrar luz roja fija (modo Setup) y los cambios están confirmados.

7. Si es necesario, puede volver a ajustar la sensibilidad repitiendo los pasos desde el punto 1, de lo contrario salga del modo «Setup» haciendo doble click en el botón Central. Una vez que el LED rojo se apague, el LED azul comienza a parpadear. Ahora puede usar el BTNEXT PRO.

Desactivar la función VOX (Intercom y teléfono)

Siga los pasos descritos anteriormente pero seleccione la opción de un solo parpadeo (VOX desactivado).

Atención: recuerde que, desactivando el Vox, también la respuesta a la llamada deberá hacerse manualmente (pulsando el botón Adelante).

Conexión por cable siempre en segundo plano

Esta funcionalidad permite mantener la conexión por cable siempre activa, incluso cuando el teléfono y el Intercom están funcionando (pero no cuando se encuentra en radio FM).
Por defecto esta función está activada.

Desactivación:

› Entre en modo Setup:
› Apague la unidad. Pulse y mantenga pulsado el botón Central durante 3 segundos, hasta que el LED rojo se quede fijo
› Mantenga pulsados los botones Adelante y Central durante 7 segundos. El LED azul parpadea tres veces
› Doble click en el botón Central para salir del modo «Setup» y usar el BTNEXT PRO.

Activación:

Siga el proceso descrito anteriormente; ahora el LED azul parpadea una vez.
Para salir del modo «Setup», haga doble click en el botón Central.

Setup y actualización de Firmware

El BTNEXT PRO permite configurar el dispositivo y actualizar el firmware a través del PC, conectándolo con un cable USB estándar. En nuestra página web www.midland.es, encontrará toda la información actualizada sobre su dispositivo y se podrá descargar gratuitamente tanto el software de actualización como eventuales nuevas versiones de firmware.

ATENCIÓN: NO CONECTE EL DISPOSITIVO AL PC SIN ANTES HABER INSTALADO CORRECTAMENTE EL SOFTWARE DE ACTUALIZACIÓN.

Uso y advertencias específicas

El uso de este dispositivo disminuirá la capacidad de escuchar otros sonidos y a la gente de su alrededor. El uso de este dispositivo mientras conduce puede significar un serio peligro para Usted y los de su alrededor y, en algunos países, existen claras restricciones legales al respecto.
El uso de este dispositivo a un volumen alto, puede producir perdida permanente de audición. Si nota algún tipo de dolor alrededor de la oreja o en interior del oído, reduzca el volumen o interrumpa el uso del dispositivo. El uso continuado a volumen alto, puede hacer que sus oídos se acostumbren a ese nivel de volumen, lo cual puede causar un daño permanente en los mismos. Por favor, utilice este dispositivo con un nivel de volumen seguro.

Garantía Limitada de MIDLAND IBERIA

Esta garantía no limita los derechos del usuario reconocidos en las normativas españolas y europeas aplicables en materia de venta de bienes de consumo.
Durante el periodo de garantía se reparará, en un periodo de tiempo razonable, cualquier avería imputable a defectos en materiales, diseño o fabricación, libre de cualquier cargo por reparación. En el caso de que la reparación no sea posible, se facilitará al usuario un equipo o accesorio similar o de mejores características.
Esta garantía sólo es válida en el país donde se ha adquirido el producto.
La garantía comienza en el momento de la compra por parte del primer usuario final.
La garantía es por un período de :

› 24 meses para el equipo o unidad principal
› 6 meses para accesorios (baterías, cargadores, antenas, auriculares, cables)

Cualquier reclamación por el producto afectado, debe de comunicarse dentro de un

tiempo razonable desde que se apreció el defecto y, en ningún caso, después de que expire el periodo de garantía.

La garantía no cubre:
- El deterioro del producto por el uso habitual
- Defectos causados por el uso o conexión del Producto con accesorios y/o software no original Midland

La garantía quedará invalidada:
- En caso de apertura, modificación o reparación por personas no autorizadas por Midland o por el uso de recambios no originales
- Si el producto ha sido expuesto a condiciones ambientales para las que no ha sido diseñado
- En el caso de corrosión, oxidación o derrame de líquido de las baterías
- Si el número de serie ha sido retirado, borrado, alterado o es ilegible

Nada se deberá al comprador por el tiempo durante el cual, el equipo esté inactivo, ni podrá solicitar resarcimiento o indemnización por gastos soportados, así como por daños directos o indirectos derivados del uso impropio o diferente pal que ha sido diseñado y comercializado.
Para tener acceso a esta garantía, es necesario enviar a nuestro servicio técnico (SAT MIDLAND – C/Cobalt, 48 -08940 Cornellà de Llobregat) el producto afectado (equipo y/o accesorio) con una nota explicativa de la anomalía detectada y la factura original de compra, con el nombre, dirección del distribuidor y la fecha de compra.
Encontrará información actualizada en **www.midland.es**

Certificaciones Europeas CE

CTE International SRL. declara, bajo su responsabilidad, que este aparato cumple con lo dispuesto en la Directiva 2014/53/UE. No se permite a los usuarios hacer ningún cambio o modificaciones a la unidad. Las modificaciones que no están aprobadas por el fabricante invalidan la garantía.
© MIDLAND IBERIA. Queda prohibida la reproducción total o parcial sin el permiso por escrito del titular.
Para más información, visite nuestra web: **www.midland.es**

Sommaire

Caractéristiques principales 75
Spécifications techniques du Midland BTNEXT PRO 75
Rechargement des batteries 76
Description du module et fixation 76
Allumer et eteindre votre Midland BTNEXT PRO 79
“Mode” de fonctionnement 79
Distance maximale 79
Comment coupler deux modules BTNEXT PRO 79
Comment coupler le BTNEXT PRO a plus de deux modules 80
Conférence 81
Talk2All – Couplage avec un interphone d’une autre marque 83
Compatibilité avec modules de la gamme Midland BT 84
Associer le Midland BTNEXT PRO aux périphériques Bluetooth 84
Partage de Musique 86
GPS Navigateur 87
Comment ecouter la radio FM 87
Feu stop d’urgence 89
Installation et configuration speciale 89
Garantie 90
Certification de notice européenne CE et informations d’agrément aux fins de sécurité 91

F

Midland BTNEXT PRO

Système intercom Dual Core

Midland BTNEXT PRO est une solution de système d'interphone avec double Bluetooth de base pour la communication de conférence et audio stéréo réelle de fond. Le design est très mince et aérodynamique, toutes les fonctions principales sont faciles à utiliser grâce aux trois gros boutons placés sur le devant de l'appareil. Midland BTNEXT PRO est fixé sur le casque en utilisant la plaque adhésive ou la bride de fixation à vis. Merci au kit audio avec haut-parleurs ultra minces, vous pouvez profiter de la musique stéréo de haute qualité tout en conduisant.

Caractéristiques principales

- Système de double cœur Bluetooth
- Intercom « one to one » (tête à tête) jusqu'à 1.6 km de distance.
- Se connecter jusqu'à 6 personnes pour «one to one" communication intercom
- Conférence jusqu'à 8 personnes (4 couples)
- Fonctions Talk2All pour connecter des interphones d'autres marques
- Écouter la radio FM stéréo avec RDS
- Connectez votre téléphone pour recevoir, passer des appels et écouter de la musique en stéréo.
- Partage de musique (conducteur et Passager)
- Support pour 2 téléphones
- Connectez une radio PMR446 avec Bluetooth interne ou externe.
- Connectez votre GPS pour des indications vocales de navigation.
- Connexion AUX filaire pour lecteur MP3 (câble optionnel)
- Configuration et mise a jour du firmware via une connexion USB à un PC

Le Midland BTNEXT PRO est disponible en deux versions:

- BTNEXT PRO Single Kit Intercom avec un seul module
- BTNEXT PRO Twin Kit Intercom avec deux modules

En fonction du modèle choisi, la bôite contient les éléments suivant:

BTNEXT PRO SINGLE

- 1 Module BTNEXT PRO
- 1 Kit de montage glissière avec deux oreillettes stéréo
- 1 micro tige et 1 micro filaire
- 1 plaque avec adhésif double face pour fixer le module sur le casque
- 1 plaque avec vis de serrage pour fixer le module sur le casque
- 1 alimentation secteur micro USB

BTNEXT PRO TWIN

- 2 Modules BTNEXT PRO
- 2 Kit de montage glissière avec deux oreillettes stéréo
- 2 micro tige et 2 micro filaire
- 2 plaques avec adhésif double face pour fixer le module sur le casque
- 2 plaques avec vis de serrage pour fixer le module sur le casque
- 1 alimentation secteur micro USB avec double sortie

Les modules qui composent le kit TWIN sont déjà connectés entre eux et peuvent être utilisé directement en mode Intercom.

Spécifications techniques du Midland BTNEXT PRO

Générale:

- Bluetooth stéréo ver. 4.2 (Protocole Mains-libre/A2DP/AVRCP)
- Fréquence 2.4GHz - Puissance max 100mW
- Double cœur Bluetooth pour de vrai fond stéréo
- Système AGC pour le contrôle automatique du volume en fonction du bruit de fond.
- Déclenchement à la voix (VOX) ou manuel de la communication
- Touche pour activer: le téléphone, l'Intercom et la connexion filaire
- Radio FM
- Waterproof
- Batterie Lithium avec 20 heures d'autonomie
- Temps de rechargement : env. 2 heures

Connexion Bluetooth:

Avec dispositif identique pour pilote à Passager ou en mode Intercom Bike-to-Bike, jusqu'à une plage de distance maximale de 1,6 km sans obstructions et interférences (les coureurs doivent être toujours en vue).

Périphériques Bluetooth:

- Téléphone mobile avec lecteur MP3 stéréo (Protocole A2DP), GPS
- Radio PMR446 (avec connexion Bluetooth intégrée ou externe) pour une communication en groupe de moto à moto.

Connexions filaires:

› Pour une source audio stéréo tel qu'un lecteur iPod/MP3 (avec un câble optionnel)

Attention: Le Midland BTNEXT PRO a été conçu pour résister à la pluie et à l'eau. Cependant, s'il pleut vérifiez que les capuchons en caoutchouc des connecteurs sont bien en place.

Rechargement des batteries

Attention: Assurez vous que le module soit complètement charger avant la première utilisation. Prévoyez au moins 3 heures le module avant de l'utiliser pour la première fois.

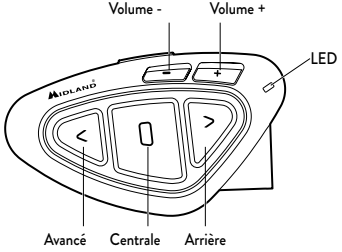
Charger le module en connectant le chargeur mural dans la prise de rechargement (soulevez le capuchon pour insérer la prise). La LED rouge sur le module clignote pendant le chargement. Laisser le casque à charger jusqu'à ce que l'appareil cesse de clignoter et la LED bleue se mette en marche. Quand la charge est complète (La LED rouge ne clignote plus), retirez le module du chargeur. Normalement, après la première utilisation, Il faut 2 heures pour une charge complète.

Attention: à chaque fois que le chargeur micro USB est connecté (ou déconnecté), le module est automatiquement éteint. Pour pouvoir l'utiliser pendant le chargement, il faut allumer le module avec le chargeur déjà connecté.

Description du module et fixation

Description du BTNEXT PRO

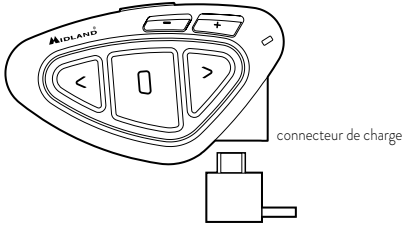
Le BTNEXT PRO possède 5 touches sur l'avant. Les trois principaux sont : Avancé (sur la gauche), la touché centrale et Reculer (sur la droite). Les deux petites touches sont: Volume + et Volume -.



Description des connexions filaires

Sur le fond de l'appareil, vous pouvez trouver la prise du chargeur qui permet de recharger l'appareil en utilisant une alimentation micro USB standard.
Le même chargeur micro USB peut être utilisé pour connecter une source audio tel que un lecteur stéréo iPod/MP3.

Attention: Il faut avoir un câble AUX (en option)

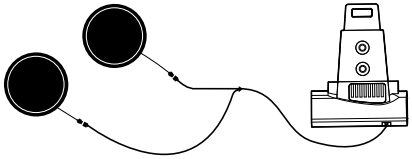


Description du kit audio

Le kit audio comprend deux oreillettes ultra plates stéréo et deux microphones interchangeable, qui sont tous les deux fournit avec support et connexion filaire.
Le mini-connecteur sur le microphone vous permet de choisir le type de microphone qui convient mieux pour votre casque.

Fixation des oreillettes stéréo

Les deux oreillettes stéréo ont des adhésifs/velcro pour faciliter leur fixation dans votre casque. Attention à ne pas garder le volume trop élevé, vous devez toujours être en mesure d'écouter le son de la circulation.
Le microphone peut être fixé dans le casque de deux façons:

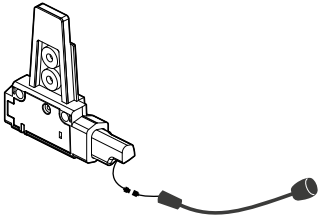


F

Fixer le microphone

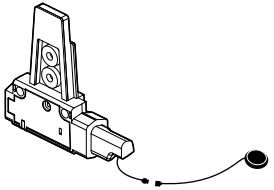
Microphone tige

Placez la section avec la bande velcro/adhésive entre l'habillage et la partie rigide extérieur du casque, de manière à ce que le microphone soit correctement positionné en face de votre bouche et avec le repère blanc vers votre bouche. Ce type de microphone idéale pour une casque modulable. Pour les casques ouverts c'est disponible un microphone spécifique en option.



Microphone filaire

Utilisez la bande Velcro/adhésive et placez le micro dans votre casque en face de votre bouche. Ce type de microphone est idéal pour les casques intégraux. Le mini connecteur sur les microphones vous permette de choisir celui qui convient le mieux au casque que vous utilisez.

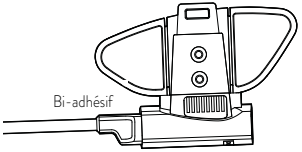


Description du kit de montage à glissière

Le Midland BTNEXT PRO peut être fixé sur votre casque en utilisant le kit de montage à glissière de deux façon différentes, soit en utilisant la plaque avec adhésif double face ou alors la plaque avec vis. Ces méthodes vous permette de fixer en toute sécurité votre module BTNEXT PRO sur votre casque et de le retirer à n'importe quel moment pour le recharger ou le ranger.

Plaque Bi-adhésif

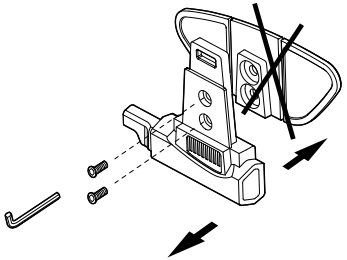
La plaque Bi-adhésif est déjà monté sur la glissière dans le kit de montage.



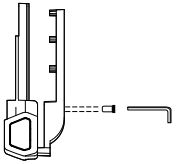
Clean the application area on the helmet surface, remove the bi-adhesive film and place the fixing plate on the left side of the helmet by keeping it contact with the surface for a few seconds.

Plaque à vis

Étape 1. Retirer la plaque bi-adhésif du support en utilisant la clé hexagonale incluse dans la boîte.

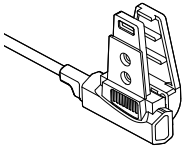


Étape 2. Serrer la plaque à vis au support avec les deux vis fournies.

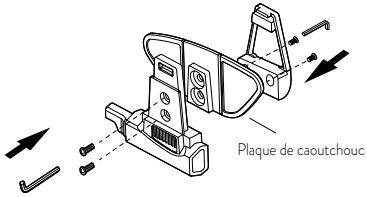


Étape 3. Ensuite, serrer plus que les deux vis pour fixer fermement la pince en place sur le côté gauche du casque.

F

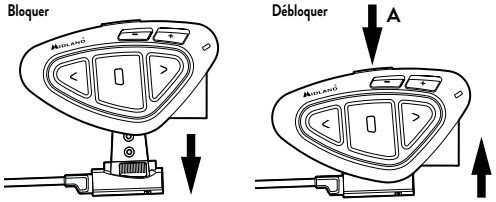


Si nécessaire, vous pouvez utiliser également la plaque de caoutchouc afin d'avoir plus d'adhérence pour la vis de serrage. Il suffit d'utiliser les deux vis courts pour fixer la plaque de caoutchouc sur la glissière dans la montagne et serrer à nouveau la plaque à vis.



Mise en place et retrait de votre Midland BTNEXT PRO

Le BTNEXT PRO peut être facilement mise en place sur le casque en le faisant glisser vers le bas sur le kit de montage à glissière. BTNEXT PRO est maintenu en position grâce à l'élément de fixation situé sur la partie supérieure (A). Pour détacher le BTNEXT PRO, appuyez simplement sur le clip de fixation et pousser le module vers le haut.



Allumer et eteindre votre Midland BTNEXT PRO

Allumage: Appuyez et maintenez la touche "Milieu" enfoncée pendant environ 3 secondes jusqu'à ce que le voyant soit BLEU.

Extinction: Appuyez et maintenez les touches "Milieu" et "Reculer" enfoncées pendant environ 3 secondes jusqu'à ce que le voyant clignote 3 fois. Ceci évite les erreurs de manipulation (spécialement avec le port de gant).

"Mode" de fonctionnement

Le BTNEXT PRO peut fonctionner de trois façons différentes`: Intercom, Téléphone et Radio FM. Les 3 touches multi fonctions ont différentes fonctionnalité qui dépendent du mode dans lequel se trouve le module.

- En **"Mode Intercom"** les boutons vous permettent de gérer la communication avec un maximum de 4 personnes, parler un par un. Il suffit d'appuyer l'un des trois boutons pour ouvrir l'interphone.
- En **"Mode téléphone"** vous pouvez gérez votre téléphone mobile Bluetooth pour passez/recevoir des appels, écouter de la musique ou l'APP pour gps (en stéréo).
- En **"Mode radio FM"** vous pouvez écouter votre station radio favorite en stéréo, recherché une station spécifique et la sauvegarder (6 emplacement mémoire disponible).

Vous pouvez basculer d'un mode à l'autre simplement en appuyant longtemps sur la touche centrale (appuyez pendant 3 secondes). Une annonce vocale indique le mode dans lequel vous vous trouvez.
La séquence de basculement est la suivante:

- **Intercom** (si un autre module a été connecté)
- **Radio FM**
- **Téléphone** (si un téléphone a été connecté)

Chaque fois que vous allumez le module, le mode par défaut est le dernier mode utilisé. Le mode Intercom et le mode de téléphone ne sont disponibles que si il a déjà été jumelé à un autre module ou un téléphone.
Si vous souhaitez savoir dans quel mode se trouve le module, appuyez sur "Volume + " et "Volume – " ensemble. Une voix annonce le mode en cours d'utilisation.

F

Distance maximale

Vous pouvez atteindre 1,6 km de distance si vous êtes dans la ligne de mire sans obstructions et interférences (les autres intercom doivent être toujours en vue).

Comment coupler deux modules BTNEXT PRO

Les deux modules fournis dans la même boîte BTNEXT PRO, sont déjà liés et prêts à utiliser, ce qui signifie que vous n'avez pas besoin d'effectuer cette procédure. Les modules sont déjà couplés en utilisant le bouton central. Si les appareils ne font pas partie du même kit ou les unités ont été acheté séparément, vous devez d'abord les coupler afin de les utiliser.

Pour coupler le BTNEXT PRO à un autre BTNEXT PRO, vous devez tout d'abord entrer en mode configuration:

1. Éteignez le module
2. Appuyez sur la touche centrale et maintenez-la pendant 7secondes, jusqu'à ce que le voyant soit rouge fixe.
3. Maintenant, appuyez longuement (3 secondes) la touche centrale. La lumière clignote bleue et rouge.
4. Faites la même chose sur l'autre module, quand l'opération a réussi, sur chaque unité la lumière est bleue fixe pendant une seconde et retourne en mode de configuration (la lumière rouge toujours allumé).
5. Maintenant, la procédure de jumelage est terminé, il vous suffit de quitter le mode d'installation avant de pouvoir utiliser les modules.
6. Double-cliquez sur la touche centrale, la lumière rouge s'éteint et le voyant bleu clignote.

Vous pouvez maintenant utiliser votre BTNEXT PRO.

Attention: n'oubliez pas d'éteindre tous les autres appareils Bluetooth, seuls les deux appareils concernés par le couplage doivent être allumés.

Comment utiliser l'intercom avec deux modules

Pour utiliser la fonction Intercom, assurez-vous que les deux modules sont correctement couplés ensembles.

Activation manuelle

Lorsque vous êtes dans le mode intercom pressez le touche centrale d'un des deux modules en mode Intercom. La communication est activée et reste active jusqu'à ce que vous appuyiez à nouveau sur la touche centrale. L'interphone à besoin de quelques secondes pour s'activer, vous entendez un bip sonore lorsque l'Intercom est ouvert.

Activation vocale (VOX)

Il suffit de commencer à parler, après quelques secondes la communication sera ouvert et restera actif pendant le temps ou vous parlerez. S'il n'y a pas de conversation l'Intercom sera fermé au bout de 40 secondes. Si nécessaire, vous pouvez fermer manuellement l'interphone sans attendre 40 secondes (il suffit de presser la touche centrale). Si besoin, vous pouvez désactiver la fonction VOX en appuyant sur la touche arrière pendant 7 secondes. Un message vocal vous avertit que la fonction VOX est inactive.

Ci-dessous un exemple de fonctionnalité des touches en fonction du mode choisi.

Mode	Avant (Touche à gauche)	Touche centrale	Arrière (Touche à droite)
Intercom	Ouvrir/fermer l'Intercom vers 1er module	Ouvrir/fermer l'Intercom vers 2ème module	Ouvrir/fermer l'Intercom vers 3ème module
Téléphone	Rappeler le dernier numéro / accepter ou rejeter un appel entrant sur "vol +"		Rappeler le dernier numéro / accepter ou rejeter un appel entrant sur "vol -"
Téléphone (pendant la lecture de musique)	Titre suivant	Lecture/pause	Titre précédent
Radio FM	Recherche vers le haut	Radio FM On/off	Recherche vers le bas

Pour la réactiver, appuyez sur la même touche et un message vocal vous indiquera que la fonction VOX est à nouveau active. Ce paramètre reste en mémoire même quand vous éteignez le module.

Attention: L'activation vocale (VOX) peut ouvrir la communication Intercom seulement vers l'unité qui a été jumelé avec la touche centrale. Si vous choisissez d'utiliser une autre touche (avant ou arrière), vous ne pourrez activer l'Intercom que manuellement.

Réglage du volume

Votre Midland BTNEXT PRO utilise la technologie AGC, qui ajuste automatiquement le volume d'écoute par rapport aux bruits de fond.
Toutefois, il est également possible de régler manuellement le volume au moyen des touches "Volume +" et "Volume -". Le réglage de volume est indépendent pour chaque source audio : intercom, musique stéréo, Appel téléphonique, radio FM.

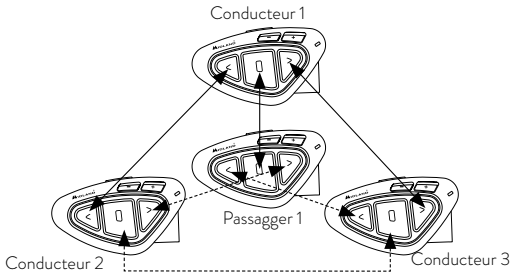
Attention: Le volume ne peut être réglé que si une connexion audio est active.

Configurer le système AGC

Pour régler la sensibilité AGC vous pouvez utiliser le logiciel PC "BT UPDATER" ou l'application smartphone "BT SET-APP". Vous pouvez choisir différents réglages en fonction du type de votre moto (naked, touring, sport) ou si vous êtes passager. Vous pouvez désactiver la fonction AGC en appuyant 3 secondes sur les touches "Volume +" et "Volume -" simultanément.

Comment coupler le BTNEXT PRO a plus de deux modules

Un appareil Midland BTNEXT PRO peut être couplé à un maximum de cinq autres unités BT, cela signifie six au total (3 unité Midland + 2 Talk2All + vous). Le Midland BT-NEXT PRO dispose de trois boutons principaux (avant, centrale et arrière). C'est à vous de choisir quel bouton utiliser`pour appairer et activer l'intercom, vous êtes totalement libre de choisir le bouton que vous aimez plus. Le même bouton que vous allez utiliser pour coupler l'unité sera également utilisée pour activer la communication intercom. Rappelez-vous que chaque appareil peut toujours être couplé avec 3 autres unités à votre choix, comme indiqué dans le tableau ci-dessous, aussi un appairage «`croisé`» peut être fait.



Par exemple, vous pouvez décider d'associer unité pilote d'une moto sur le bouton Forward, votre passager au bouton Moyen et un autre conducteur sur le bouton arrière. De cette façon, vous pouvez avoir un total de 4 unités appariées ensemble et parler à chaque personne, un par un, en appuyant simplement sur le bouton correspondant (le même utilisé pour l'appariement). Chaque fois que vous ouvrez la connexion intercom à une seule personne, la connexion précédente sera fermée. Lorsque deux personnes parlent, il est impossible de rompre (interruption) la communication par une des deux autres unités.

Associez le Midland BTNEXT PRO à un autre Midland BTNEXT PRO

Pour jumeler le Midland BTNEXT PRO à un autre Midland BTNEXT PRO, vous devez d'abord entrer dans le mode de configuration:

1. Mettez l'appareil hors tension
2. Appuyez et maintenez enfoncé le bouton central environ 7 sec., Jusqu'à ce que le voyant rouge soit allumé en permanence.
3. Maintenant, appuyez sur le bouton avant pendant 3 secondes ou Central ou arrière. La lumière clignote bleue et rouge.
4. Est-ce que la même procédure sur l'autre unité, lorsqu'il est associé avec succès, chaque unité aura la lumière bleue pendant une seconde et que de revenir au mode de configuration (lumière rouge toujours).
5. Maintenant, la procédure de couplage est terminée, vous pouvez aller sur l'appariement autre unité sur le bouton différent ou tout simplement quitter le mode de configuration pour commencer à utiliser les unités: Double-cliquez sur le bouton du milieu, la lumière rouge s'éteint et la lumière bleue se met à clignoter. Vous pouvez maintenant utiliser votre BTNEXTPRO.

Comment utiliser l'Intercom avec plusieurs modules

Pour utiliser la fonction Intercom, assurez-vous que touts les modules sont sous tension et correctement couplés.

Activation manuelle

Lorsque vous êtes dans le mode intercom pressez le touche correspondant au module avec lequel vous souhaitez communiquer. Après environ 4 secondes, l'Intercom s'ouvre. La communication reste active jusqu'à ce que vous appuyiez à nouveau sur la même touche. Pour ouvrir rapidement l'Intercom vers une autre personne, il suffit d'appuyer sur le bouton correspondant à l'autre module, l'Intercom actuel sera automatiquement fermé et la nouvelle connexion ouverte.

Activation vocale (VOX)

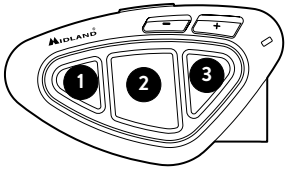
La fonction d'activation vocale peut ouvrir l'interphone uniquement à l'unité jumelé au bouton du Milieu.

Astuce: *cette fonctionnalité est très utile lorsque vous avez une personne spécifique avec qui vous voulez parler plus souvent (par exemple votre passager). De cette façon, vous ne devez appuyer sur un bouton pour ouvrir la communication.*

Module déjà occupé

Si vous essayez d'ouvrir une connexion Intercom avec une personne qui est déjà occupé avec quelqu'un d'autre (ou qui est au milieu d'une conversation téléphonique), vous entendrez un double bip "occupé". Attendez un moment et essayez à nouveau, peut-être cette fois ci la «ligne» n'est pas occupé.

La personne reçoit une demande d'Intercom, est avertie que l'on cherche à le joindre par une voix qui annonce le bouton correspondent à la demande. De cette façon dès la fin de la première conversation, elle peut joindre rapidement la personne qui l'avait demandé (annoncé par la voix).



Conférence

Le mode "conférence" permet la communication simultanément entre 4 personnes ou, si vous associez un dispositif d'interphonie également sur le VOL-, jusqu'à 8 personnes (4 couples). Vous pouvez décider d'utiliser le BTNext Pro en « one to one`» communication jusqu'à 6 personnes (mode Intercom "classique") ou avec 8 personnes (4 couples) conférence d'intercom (mode Conférence).

Comment utiliser le mode conférence

Vous devez tout d'abord coupler toutes les unités en mode « chaîne » ; en second lieu, la fonction « Conférence » doit être activée sur toutes les unités couplées

Couplage

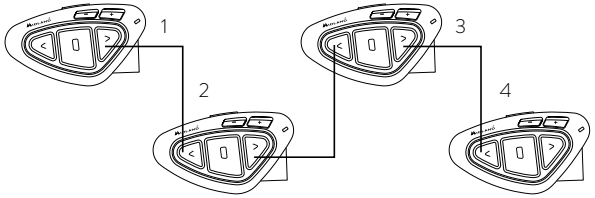
Pour utiliser le mode conférence, vous devez coupler toutes les unités dans une configuration de « chaîne ».

Le bouton ARRIERE de la première unité doit être couplé au bouton AVANT de la seconde unité. Le bouton ARRIERE de la seconde unité doit être couplé au bouton AVANT de la troisième unité et ainsi de suite jusqu'à la quatrième !

La première et la dernière unité ne doivent en aucun cas être couplées ensemble (la chaîne doit rester ouverte).

A – Activation manuelle

Mode	Touche avant	Touche centrale	Touche arrière
Intercom	**Court**: Ouvrir/Fermer l'Intercom vers le modules connecté	**Court**: Ouvrir/Fermer l'Intercom vers le modules connecté **Long**: Changer de mode	**Court**: Ouvrir/Fermer l'Intercom vers le modules connecté **Long**: Ouvrir/Fermer l'entrée auxiliaire



L'unité numéro 1 ne peut parler à la dernière unité (numéro 4) qu'uniquement « à travers » les unités numéro 2 et numéro 3. Cela signifie que pour pouvoir communiquer à 4 personnes en mode conférence, il est nécessaire que toutes les unités aient l'intercom ouvert.

Mode conférence activé

En "Mode Intercom" sans audio active, maintenir la touche FWD pendant 7 secondes. L'annonce "Conférence" de la voix vous dira qu'il est actif. Lorsque le mode de conférence est activé les périphériques Bluetooth appariés sur Vol + bouton sont déconnectés, l'appairage sur le bouton CTRL et l'Intercom Universel ne sont pas disponibles. Maintenant que l'appairage sur les boutons FWD et BWD sont disponibles, ainsi que l'appareil couplé sur le "Vol -" bouton

Désactiver le mode conférence:

En mode "Conférence" sans audio active, maintenir la touche FWD pendant 7 secondes. L'annonce vocale "Intercom" vous dira que vous êtes de retour à la "One to One" en mode Intercom et l'appareil connecté au "Vol +" est à nouveau disponible, ainsi que le téléphone, l'appariement sur le bouton CTRL et Intercom Universel .

Attention: lorsque le mode « conférence » est active, la fonction « Talk2All- Universal Intercom » (pour parler avec un interphone n'etant pas de la marque Midland) n'est pas disponible.

Aussi, si une unité a été jumelé sur le bouton CTRL (milieu), il est temporaire indisponible, vous devez désactiver le mode "conférence" et revenir à la norme «one to one» en mode Intercom.

Mode conférence à 4 personnes.

Lorsque le mode de conférence est activé, il est possible d'ouvrir la communication de la conférence aux 4 utilisateurs seulement en "un seul clic". Appuyez brièvement sur le bouton CTRL (milieu) et vous allez automatiquement ouvrir la conférence à quatre unité connectée.
Les deux unités se trouvant au milieu de la chaîne (unités 2 et 3) doivent maintenir l'intercom ouverte sur les boutons AVANT et ARRIERE pour garantir une bonne communication des quatre unités à la fois.

La fonction « One Click Talk »

Lorsque le mode conférence est activé, vous pouvez, en « un seul clic », ouvrir une communication intercom pour l'ensemble des 4 utilisateurs. Appuyez brièvement sur le bouton CTRL (central) pour ouvrir automatiquement l'intercom de conférence à l'ensemble des unités connectées.

Mode Conférence avec un périphérique Bluetooth sur "VOL-"

Lorsque le mode de conférence est actif, le dispositif Bluetooth connecté sur VOL- est toujours disponible, ce qui signifie que vous pouvez écouter l'indication de la rue GPS ou répondre à votre appel téléphonique sans "freiner" la chaîne de connexion de la Conférence.
L'audio de la connexion du bouton «`VOL -`» peut être **«privé»** (non partagé dans la conférence) ou **«public»** (l'audio est partagé avec la conférence).

Par défaut, le mode de conférence est "Privé".
Lorsque vous êtes en mode "privé", si vous recevez un appel téléphonique ou une conversation GPS, vous êtes temporairement déconnecté de la Conférence, mais les autres personnes peuvent continuer à se parler. Dès que l'appel est terminé (ou que le GPS ne parle plus), vous revenez automatiquement à la conférence.
Activer le mode Public: appuyez longuement sur le bouton "VOL-", vous entendrez "Public"
Activer le mode Privé: appuyer à nouveau sur le bouton «`VOL-`», la voix vous indiquera "Privé".

Attention: l'appel entrant de votre téléphone est toujours "privé" même si vous êtes en mode "public".

F

Mode conférence jusqu'à 8 personnes (4 couples)

Pour avoir une conférence de 8 personnes, vous devez également associer un périphérique d'intercom au bouton "VOL-" et vous assurer que vous avez sélectionné l'option "Public".

Attention: Le paramétrage de l'intercom sur VOL- doit être comme celui pour "Intercom Universel".

Par défaut, le réglage du mode de conférence est "Privé", c'est-à-dire la première fois que vous appuyez longuement sur le bouton "VOL-", vous entendrez la voix "Public". Si vous êtes "Privé", vous devez appuyer à nouveau sur "VOL-" tant que vous n'entendrez pas le mode "Public".

Comment appairé un appareil intercom sur le bouton "Vol -"

› Sur le BTNext Pro, passez en mode "Setup", appuyez sur la touche "VOL-" pendant 3 sec. Les voyants bleu et rouge se mettent à clignoter
› Sur l'autre périphérique, suivez la procédure de couplage en tant qu'intercom universel

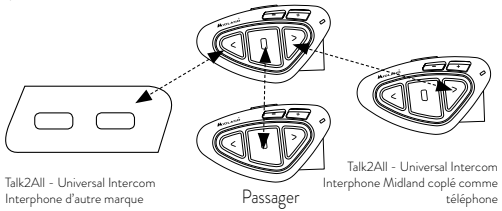
Comment ouvrir la conférence pour l'unité "VOL-"

Pour ouvrir la conférence depuis le BTNext Pro vers l'appareil raccordé au "VOL-", appuyez simplement sur la touche «`Arrière`». Pour ouvrir la conférence à partir de l'autre appareil connecté au "VOL-", utilisez simplement la commande pour ouvrir la connexion d'intercom universel. La distance maximum de connexion des deux appareils sur le bouton Vol – est de 10m, C'est pourquoi il est conseillé de l'utiliser seulement pour le passager.

Talk2All – Couplage avec un interphone d'une autre marque.

Grâce à la fonction "Talk2 All - Universal Intercom" il est désormais possible de coupler votre BTNEXT PRO avec un interphone d'une autre marque disponible dans le commerce. Vous pouvez appairé un maximum de deux intercom Midland, un sur le bouton "Avant" et un autre sur le bouton "Arrière". Sur le BTNEXT PRO entrez dans le mode configuration : (avec le module éteint, maintenez la touche centrale enfoncée pendant 7 secondes environ jusqu'à ce que le voyant rouge soit allumé de manière fixe).

› Maintenez enfoncée la touche "Avant" ou "Arrière" pendant 7 secondes: la lumière rouge et bleue clignotera rapidement, puis (alors que vous maintenez le bouton enfoncé), les voyants rouge et bleu se mettent à clignoter lentement. Maintenant, vous pouvez relâcher le bouton.



› Sur l'autre interphone (d'une marque autre que Midland) suivez la procédure pour coupler un téléphone, car le BTNEXT PRO est couplé comme un téléphone.
› Si le couplage est réussi, le voyant rouge/bleu arrête de clignoter et en revanche le voyant bleu se met à clignoter lentement.

Attention: n'oubliez pas d'éteindre tous les autres appareils Bluetooth, seuls les deux appareils concernés par le couplage doivent être allumés.

Pour ouvrir la communication «Intercom universel» sur le Midland BTNEXT PRO pendant que vous êtes en mode Intercom, appuyez longuement (3 secondes) sur le bouton «Avant» ou «Arrière» (selon le bouton utilisé pour l'appariement). Sur l'autre intercom, appuyez simplement sur la touche de recomposition du téléphone ou de composition vocale.

Attention: pour utiliser la fonction "Talk2All-Universal Intercom" le couplage sur l'autre module doit être effectué comme pour un téléphone. L'autre interphone (d'une marque autre que Midland) pourra être couplé comme un téléphone seulement si les 2 Téléphones sont supporté.

Vous pouvez également coupler un module Midland comme Talk2All, ce qui veut dire que le couplage doit être effectué comme pour un téléphone (un module utilise la procédure Talk2All et l'autre module utilise le couplage avec la procédure "Téléphone").

Compatibilité avec modules de la gamme Midland BT

Le BTNEXT PRO est compatible avec le BTX1 PRO, BTX2 PRO, BT Next Conférence, BTNEXT FM et BTX1 FM. Quand il sont connectés la distance maximale pour l'Intercom est celui du plus faible. Le BTNEXT PRO est compatible avec les versions précédentes de la gamme Midland BT (BT Next FM, BTX2 FM and BTX1 FM) seulement si ces dernier ont leur firmware à jour en version 2014 ou ultérieur.

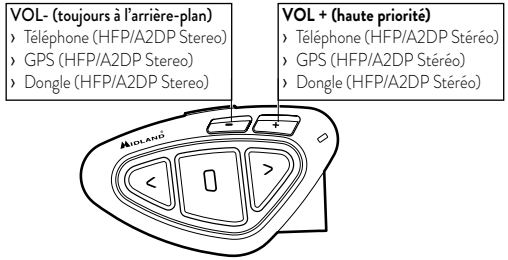
Associer le Midland BTNEXT PRO aux périphériques Bluetooth

Le BTNEXT PRO de Midland peut être jumelée à d'autres appareils Bluetooth, comme le téléphone, le navigateur GPS ou une radio PMR446 avec Bluetooth intégré ou externe (dongle). La procédure d'appariement doit être effectuée en utilisant les boutons "Volume +" ou "Volume -".

- **Appariement au bouton "Volume +":** pour Téléphone avec musique A2DP stéréo, Navigateur GPS avec audio A2DP ou dongle A2DP externe mono / stéréo. Tous les périphériques appariés au bouton "Volume +" ont une priorité plus élevée et interrompent toutes les autres communications (comme Intercom, Radio FM et Musique).
- **Appariement au bouton "Volume -":** pour Téléphone avec musique A2DP stéréo, Navigateur GPS avec audio A2DP ou dongle A2DP externe mono / Stereo.

Tous les périphériques appariés au bouton "Volume -" sont toujours actifs en arrière-plan pendant la communication Intercom.

Attention: Les sources audio A2DP ne sont supportées que sur Vol+. Le second téléphone couplé sur Vol - ne peut supporter que de l'audio mono (PML).



Fonction d'arrière-plan

La connexion audio de tout périphérique appairé sur le bouton "Vol-", même stéréo, est toujours en arrière-plan. De cette façon, la communication Intercom ne sera pas interrompue, par exemple, par l'indication de rue du GPS ou par une autre source audio. Vous pouvez décider si l'audio de la connexion "Vol -" est partagé avec d'autres personnes lorsque l'interphone est ouvert (public) ou s'il doit être privé (privé).

Pour partager l 'audio de "Vol -" avec l' interphone: appuyez longuement sur le bouton "Vol -" la voix vous dira "public".

Pour garder le son de "Vol -" privé: appuyez de nouveau sur le bouton "Vol-" de nouveau la voix vous dira "privé".

Attention: Par défaut, le son est privé.

L 'audio de "Vol -" a toujours une priorité inférieure par rapport à l' intercom, ce qui signifie que lorsque l 'intercom est ouvert, le son est abaissé par défaut à 50%. Vous pouvez modifier ce paramètre en utilisant logiciel PC`: BTUpdater.

Appairer avec un ou deux téléphones

Le téléphone peut être appairé sur le bouton "Vol +" et sur le bouton "Vol -"
Lorsqu'un téléphone est couplé au "Vol +" ou au "Vol -", le mode "Téléphone" est activé.
Un appel entrant est toujours prioritaire, cela signifie que tous les autres modes de communication seront coupés (Intercom, Radio FM, Musique).
Si un autre appel entrant parvient sur le second téléphone, vous entendrez un bip qui l'indiquera.

ATTENTION!
Afin d'obtenir les meilleures performances avec votre téléphone mobile, il est conseillé de le garder aussi près que possible de votre unité BT NEXT PRO, sur le côté gauche de votre corps et dans la poche supérieure de votre veste, si c'est possible.

Comment coupler le BTNEXT PRO avec un telephone

Pour coupler le BTNEXT PRO avec un téléphone , il faut d'abord entrez dans le mode de configuration:

- Éteignez le module
- Appuyez sur la touche centrale et maintenez-la pendant 7secondes, jusqu'à ce que le voyant soit rouge fixe.
- Appuyez maintenant pendant 3 secondes sur les boutons « Volume + » ou « Volume - », les lumières bleu et rouge s'allumeront. Après quelques secondes votre téléphone affiche «`Midland BTNEXT PRO`». Suivez la procédure de couplage du téléphone. Si un code PIN est nécessaire il faut entrer "0000" (quatre fois zéro).
- Lorsque le couplage est réussi, le voyant est bleu fixe pendant une seconde et sort du mode de configuration et passer en mode de travail (la lumière bleue se met à clignoter).

F

› Vous pouvez maintenant utiliser votre BTNEXT PRO avec le téléphone.

Comment utiliser le telephone

Après avoir couplé votre téléphone au BTNEXT PRO vous devez basculer en mode "téléphone " afin de pouvoir l'utiliser. Appuyer longuement sur la touche centrale jusqu'à ce que vous entendiez "Téléphone" vocalement. Maintenant, toutes les trois touches sont dédiées au téléphone (voir la table B).

Répondre à un appel

Quand vous entendez la sonnerie, vous pouvez répondre de deux manières :
Vocalement:
Il suffit de dire un mot juste après la première sonnerie pour répondre à l'appel et commencer à parler
Manuellement:
Appuyez sur la touche "avant" et parlez.

Rejeter un appel

Si vous ne voulez pas répondre vous pouvez laisser sonner le téléphone ou appuyer sur la touche "Avant" quelques secondes (vous entendrez une tonalité de confirmation).

Passer un appel

Ils existent plusieur façon de passer un appel.
Depuis le clavier du téléphone :
Composez le numéroe sur le clavier de votre téléphone et appuyez la touche appel.
Rappeler le dernier numéro composé:
Tèl. couplé à 'Vol+': Appuyez sur la touche "Avant" pendant 3 secondes de manière à rappeler le dernier numéro (vous entendez une tonalité de confirmation).
Tél. couplé à 'Vol-': Appuyez sur la touche "Arrière" pendant 3 secondes de manière à rappeler le dernier
numéro (vous entendez une tonalité de confirmation).
Par commande vocale:
Tél. couplé à 'Vol+': Appuyez brièvement sur la touche "Avant". Si votre téléphone supporte la reconaissance vocale, vous entendez un message qui vous invite à prononcer le nom du contact à appeler.
Tél. couplé à 'Vol-': Appuyez brièvement sur la touche "Arrière". Si votre téléphone supporte la reconaissance vocale, vous entendez un message qui vous invite à prononcer le nom du contact à appeler

Priorité*: Les appels ont une priorité haute, ce qui signifie que toutes les communications sont temporairements interrompues pendant la réception d'un appel.*

Terminer un appel

Il y a plusieur façon de terminer un appel:
› Attendez que votre correspondant raccroche.
› Appuyez sur la touche "avant" pendant 3 secondes (vous entendez une tonalité de confirmation).
› Appuyez sur la touche "Fin" de votre téléphone.

Composition rapide

Il est possible de stocker en mémoire un seul numéro de téléphone et de l'utiliser lorsque c'est nécessaire que si le téléphone est appairé sur le Vol +. Pour cela il faut d'abord

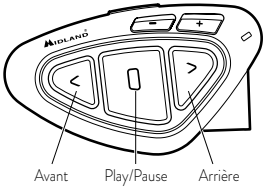
B – Mode téléphone

Mode	Touche avant (Tél. couplé à 'Vol+')	Touche centrale	Touche arrière (Tél. couplé à 'Vol-')
Téléphone	**Court**: Composition vocale /accepter **Long**: rappel du dernier numéro/ ou rejeter appel	**Long**: Changement de mode	**Court: Composition vocale / accepter ou terminer l'appel si est en cours** **Long: Rappel du dernier numéro / ou rejeter l'appel**
Téléphone (pendant la lecture de musique et couplé au « Vol + »)	**Court**: Chanson suivante	**Court**: Lecture/pause **Long**: Changement de mode	**Court**: Chanson précédente

enregistrer le numéro à l'aide du logiciel PC "BT UPDATER" ou de l'application smartphone "BT SET-APP". Puis lorsque vous êtes en mode téléphone appuyez sur la touche "Avant" pendant 7 secondes.

Utiliser la fonction MP3 de votre téléphone

Le téléphone mobile couplé au « Volume + » peut être utilisé comme un lecteur MP3 en stéréo. Le BTNEXT PRO est totalement compatible avec les protocoles A2DP et AVRCP qui vous permet d'écouter de la musique et de controler à distance votre lecteur. Vous pouvez même utiliser les touches de votre BTNEXT PRO pour controler les actions suivantes : Lecture, Pause, Avancer et Reculer.
Il est possible de contrôler un seul téléphone à la fois. Vous pouvez choisir le téléphone à contrôler, en appuyant 3 sec sur le bouton VOL +:
Vous entendrez la voix "Contrôle sur le volume vers le haut". Maintenant, vous pouvez contrôler le téléphone appairé sur le bouton VOL +. Si vous souhaitez basculer le contrôle sur l'autre téléphone, appuyez à nouveau pendant 3 sec sur le bouton VOL + et vous entendrez la voix "Contrôle sur le volume vers le bas"



Contrôles disponibles:

- **Lecture/pause** : Appuyez sur la touche "Centrale".
- **Pour avancer les chansons:** Appuyez sur la touche "Avant".
- **Pour reculer les chansons:** Appuyez sur la touche "Arrière".

Priorité: *Pour changer la priorité vous pouvez utiliser le logiciel PC "BT UPDATER" ou l'application smartphone "BT SET-APP"*

Attention: *Il est possible de contrôler la musique stéréo A2DP uniquement en mode "Téléphone"*

Partage de Musique

La lecture de musique est possible uniquement si le téléphone est appairé sur le bouton VOL +. Pour commencer à partager votre musique A2DP avec le passager déjà associé sur le bouton du milieu (10m de distance maximum), vous devez appuyer longtemps sur le bouton "arrière" (3 sec.), tandis que la musique joue. Le passager doit être soit en mode "Téléphone" ou en mode "intercom" mais sans audio ouvert. Le passager peut arrêter le partage de la musique en appuyant brièvement sur le bouton du milieu (mais ne peut pas contrôler la musique). Le conducteur peut arrêter le partage de musique simplement en reproduisant la même manipulation, un appuie long sur le bouton "arrière" (3 sec.).
Quand le partage de la musique est actif, vous ne pouvez pas maintenir ouverte la communication intercom.

Navigateur GPS

Couplage à un Navigateur GPS

Le Navigateur GPS peut être couplé en utilisant les boutons "Volume +" ou "Volume -".
Bouton Volume + (prise en charge audio stéréo A2DP et HFP mono).
Tous les périphériques appariés au bouton "Vol +" ont une priorité plus élevée et interrompent toutes les autres communications (comme Intercom, et Radio FM).
Bouton Volume - (prise en charge de l 'audio A2DP stéréo et HFP mono).
Tous les appareils appariés sur le bouton "Vol -" sont toujours actifs en arrière-plan pendant la communication Intercom. Vous pouvez décider si l'audio de la connexion "Vol -" est partagé avec d'autres personnes lorsque l'interphone est ouvert (la fonction "Public" est activée) ou si elle doit être privée (la fonction "Privé" est activée). Voir le paragraphe "Background" ci-dessus.

Annonce vocale GPS Stéréo (A2DP)

BTNEXT PRO supporte les annonces vocales Stéréo (A2DP) des navigateurs GPS ou des applications smartphone lorsqu'ils sont connecté à la touche "Vol+" . Quand une annonce vocale "Se produit", l'Intercom ou la radio FM s'interrompe pour donner la priorité à l'annonce. Par défaut cette fonction est ON. Il est possible changer la priorité en utilisant le logiciel PC "BT UPDATER" ou l'application smartphone "BT SET-APP".

Connexion à un navigateur GPS avec la fonction lecteur MP3

Si votre GPS possède également la fonction lecteur MP3 et que vous souhaitez écouter sa musique, il faut connecter le GPS à la touche «`Volume +`». Dans ce cas les annonces GPS interrompent toutes les autres communications (Intercom, Radio FM, Musique). Quand le GPS est connecté à la touche "Volume +" le mode "Téléphone" est activé.

Attention: Vous ne pouvez contrôler la musique en stéréo A2DP à partir du GPS qu'uniquement en « Mode Téléphone ».

Comment connecter le BTNEXT PRO à un GPS

En général il est possible de connecter le BTNEXT PRO à tous les GPS pour moto qui supporte le protocole Bluetooth "headset".

Pour connecter le BTNEXT PRO a un GPS, vous devez d'abord entrez en configuration`:

1. Éteignez le module.
2. Appuyez sur la touche centrale et maintenez-la pendant 7secondes, jusqu'à ce que le voyant soit rouge fixe.
3. Maintenant appuyez sur la touche "Volume +" ou "Volume -" pendant 3 secondes le voyant clignote alors rouge et bleu.
4. Après quelques secondes "MIDLAND BTNEXT PRO" sera affiché sur votre GPS.
5. Suivez la procédure de connexion de votre GPS. Si un code pin est nécessaire vous devez saisir "0000" (4 fois zéro).
6. Quand la connexion à réussi, le voyant reste bleu fixe pendant une seconde puis quitte le mode de configuration. (Le voyant clignote bleu). Vous pouvez maintenant utilisé votre MIDLAND BTNEXT PRO avec le GPS pour les annonce de direction.

Connexion à une radio PMR446 avec Bluetooth intégré ou externe

La radio PMR446 doit être connecté au bouton "Volume –" ou "Vol+". Si appairé sur le «` Volume -`», La radio PMR 446 est toujours en arrière plan même quand vous parlez dans l'intercom.

Procedure

› Éteignez l'appareil
› Appuyez et maintenez enfoncé la touche "centrale" environ 7 secondes, jusqu'à ce que le voyant rouge soit allumé en permanence
› Maintenant appuyez sur la touche "Volume –" pendant 3 secondes le voyant clignote alors rouge et bleu.
› Suivez la procédure de connexion expliquée dans le manuel de la radio.

Comment ecouter la radio FM

Le récepteur radio FM est intégré dans l'appareil. Vous avez juste besoin de basculer en mode "Radio FM" afin de l'utiliser. Appuyer longuement sur la touche centrale jusqu'à ce que vous entendiez "radio FM" vocalement. Maintenant, toutes les trois touches sont dédiées à la Radio FM (voir la table C).

Attention: Appuyez brièvement sur la touche "Avant" ou "Arrière" pour chercher la station de radio FM.

Lorsque vous appuyez longuement sur la touche avant ou arrière, vous scannez vers le haut ou le bas les 6 stations enregistrées. Un bip sonore sépare chaque station enregistrée et un double bip se fait entendre lorsque la dernière ou la première station enregistrée est atteint.

Pour enregistrer la station que vous écoutez, appuyez sur la touche avant et arrière en même temps pendant 3 secondes. Vous entendez un bip de confirmation. La station est enregistrée après la dernière mémoire utilisée.

Grâce au système RDS, la radio FM choisi le signal le plus puissant disponible pour la station de radio que vous souhaitez écouter. Le système RDS est désactivée par défaut, si nécessaire, vous pouvez activer / désactiver le RDS en appuyant sur la touche "Volume +" et "Volume -"pendant 3 secondes lorsque la radio est allumée.

Activer / désactiver la radio FM

Par défaut la radio FM est active.

Désactiver`:

› Entrez en configuration`: éteignez le module et maintenez appuyé sur la touche centrale pendant 7 secondes, jusqu'à ce que le voyant soit rouge fixe.
› Appuyez sur les touches centrale et 'Vol+' pendant 3 secondes. Le voyant bleu clignote deux fois.
› Double cliquez sur la touche centrale pour sortir du mode Configuration et utiliser le BTNEXT PRO

Activer`:

› Suivez la même procédure décrite ci-dessus`; le voyant bleu clignotera une fois.
› Pour sortir du mode Configuration double cliquez sur la touche centrale.

FM radio avec Intercom

Lorsque vous êtes en mode “Radio FM” vous ne pouvez pas ouvrir manuellement l’Intercom, vous pouvez uniquement utiliser la fonction VOX avec le module connecté par la touche centrale. Pour une activation manuelle vous devez basculer en mode « `Intercom` ».

Attention : Après avoir réinitialisé toutes les parties, seul le mode « Radio FM » sera activé.

Radio FM en arrière-plan

Il n’est pas possible d’utiliser la radio FM en même temps qu’une autre source audio. Tout son provenant de l’intercom ou de la connexion VOL + ou VOL- met en pause la radio FM.

Entrée audio filaire

Votre Midland BTNEXT PRO peut être connecté à une source audio filaire, comme un iPod (ou tout autre lecteur MP3).

Écouter de la musique

Pour écouter de la musique à partir de l’entrée filaire, branchez la source audio en utilisant le câble AUX en option. Les boutons de volume (VOL + et VOL -) peuvent être utilisés pour régler le volume de la source audio filaire (mais pas indépendamment du volume Intercom). Le système AGC augmente automatiquement le volume sur une vitesse plus élevée.

Attention: Ne régler jamais le volume de votre lecteur MP3 au maximum.

***Astuce**: Nous vous recommandons d’effectuer quelques tests de réglage du volume de votre iPod / lecteur MP3 a vitesse normale, afin que le volume du casque soit adapte a vos besoins. Le système AGC va automatiquement augmenter le volume a vitesse plus élevée, donc vous ne devez pas utiliser les touches VOL+ ou VOL- pour le réglage.*

Activer/désactiver l’entrée filaire

Si nécessaire l’entrée filaire peut être activé ou désactivé:

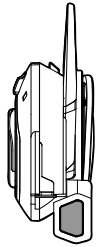
› **Activation/désactivation:** *appuyer longuement (3 sec) sur la touche “Avant” “Centrale” et “Arrière” (vous entendrez un bip sonore de confirmation pour l’activation et deux bip pour la désactivation).*

Entrée filaire en arrière plan

Le son de la connexion filaire peut être en arrière-plan de votre communication Intercom et de la communication de téléphonique. Par défaut, cette option est activée. S’il vous plaît se référer au paragraphe “Connexion filaire toujours en arrière-plan” ci-dessous pour l’activer. Notez qu’il n’est pas possible d’avoir la source audio filaire en arrière-plan avec la radio FM.

Feu stop d’urgence

Sur le dos de votre kit de montage BTNEXT PRO vous avez une LED Haute luminosité d’arrêt d’urgence. Chaque fois que vous faites un freinage appuyé, le feu stop se met en marche pour donner une alerte supplémentaire pour les conducteurs derrière vous. Dans le cas où vous avez besoin de l’éteindre temporairement (par exemple lorsque vous roulez avec un passager), il suffit d’appuyer longuement et simultanément sur les touches “arrière” et “Avant” tout en étant en mode “Téléphone” ou en mode “intercom” (un message vocal confirmera le statut). L’appareil se souvient du dernier réglage utilisé, cela signifie que vous devez allumer manuellement le feu stop en appuyant de nouveau sur les boutons “Avant” et “arrière” simultanément.



Feu stop d’urgence

Attention: Par défaut le voyant stop est OFF

C – Mode RADIO FM

Mode	Touche avant	Touche centrale	Touche arrière
Radio FM	**Court**: Recherche station avant **Long**: enregistrer recherche	**Court**: On/off radio **Long**: Changement de mode	**Court** : Recherche station avant **Long**: Enregistrer recherche

Installation et configuration speciale

Remise à zéro

Parfois, il peut être nécessaire de supprimer toutes les références de couplage enregistrées dans le BTNEXT PRO (réinitialisation).
Pour effectuer cette opération vous devez d'abord entrer en mode configuration:

› Éteignez l'appareil
› Appuyez et maintenez enfoncé la touche "centrale" environ 7 secondes, jusqu'à ce que le voyant rouge soit allumé en permanence.
› Appuyez simultanément sur les touches "Volume +"et "Volume -" pendant 3 secondes. La lumière bleue s'allume pendant 1 sec.
› Double cliquez sur la touche "centrale" pour quitter le mode "Setup" et utiliser le BTNEXT PRO.

Cette procédure supprime tous les appareils couplés par Bluetooth et stockées dans la mémoire, il est donc possible de commencer une nouvelle session "propre" de couplage.

Attention : ***Après avoir réinitialisé toutes les parties, seul le mode « Radio FM » sera activé.***

Retour en configuration d'usine

Parfois, il peut être nécessaire de revenir aux réglages d'usine, pour remettre à zéro toutes les modifications et la configuration déjà faite pour avoir un module "propre".
Pour effectuer cette opération vous devez d'abord entrer en mode configuration

› Éteignez l'apparei.
› Appuyez et maintenez enfoncé la touche "centrale" environ 7 seconde, jusqu'à ce que le voyant rouge soit allumé en permanence.
› Appuyez simultanément en maintenant enfoncée les trois touches "Avant" - "centrale" - "arrière" pendant 3 secondes. La lumière bleue s'allume pendant 1 sec.
› Double cliquez sur la touche "centrale" pour quitter le mode "Setup" et utiliser le BTNEXT PRO.

Activer/désactiver la fonction VOX (Intercom et téléphone)

La fonction Intercom peut être activée manuellement ou vocalement (VOX). L'activation du VOX est influencée par le type de casque, le bruit de fond et donc par la vitesse. Pour des résultats optimaux, il est possible de choisir l'un des quatre niveaux de sensibilité du microphone: haute, moyenne, faible ou très faible. Le réglage par défaut du BTNEXT PRO est "faible ". Il est également possible de désactiver la fonction VOX pour activer l'Intercom et appel téléphonique fonctionnalités répondant uniquement en mode manuel.

Régler la sensibilité du microphone (VOX)

1. Pour cette operation, vous devez entrer dans le mode "Setup". Avant tout, èteignez l'appareil
2. Appuyez et maintenez enfoncé la touche "centrale" environ 7 secondes, jusqu'à ce que le voyant rouge soit allumé en permanence.
3. Votre BTNEXT PRO est maintenant "En mode Setup".
4. Appuyez sur la touche "Arrière" brièvement et jusqu'à ce que le voyant passe du rouge au bleu fixe.
5. Maintenant, appuyez sur "Volume +" ou "Volume -" pour augmenter ou réduire la sensibilité. A chaque fois que vous appuyez sur une touche de volume le voyant clignote rouge pour confirmer. Quand vous atteignez la limite supérieure ou inférieure le voyant ne clignote plus.
6. Appuyez une nouvelle fois sur la touche "Arrière" brièvement, le voyant clignote bleu plusieurs fois, afin de connaitre le niveau de sensibilité choisi:
   Un flash = VOX désactivé
   2 fois = Sensibilité basse
   3 fois= Sensibilité moyenne
   4 fois= Sensibilité haute
   5 fois = Sensibilité très haute
7. Le voyant est revenu au Rouge fixe ("Mode Setup") et les changements sont confirmés.
8. Si besoin, vous pouvez à nouveau régler la sensibilité en repentant les étapes depuis le point 1, sinon quittez le mode configuration en double cliquant sur la touche "centrale". On fois le voyant rouge éteint, le voyant clignote bleu. Vous pouvez utiliser le BTNEXT PRO.

Désactiver la fonction VOX (Intercom et téléphone)

Suivez toute la procédure décrite dans les étapes précédentes et choisissez l'option un flash (VOX désactivé).

Attention: Si vous désactivez la fonction VOX, vous ne pourrez répondre aux appels entrants qu'en appuyant sur la touche "Avant"

Connexion filaire toujours en arrière plan

Cette fonction vous permettent de garder la connexion filaire toujours active, même lorsque le téléphone ou l'interphone est ouvert (mais pas lorsque vous êtes en mode radio FM). Par défaut, la fonctionnalité est activé.

Désactiver:

› Entrez en mode "Setup":
› Éteignez l'appareil
› Appuyez et maintenez enfoncé la touche "centrale" environ 7 seconde, jusqu'à ce que le voyant rouge soit allumé en permanence.
› Appuyez sur la touche "avant" et "centrale" pendant 3 secondes. Le voyant clignote bleu trois fois.
› Double cliquez sur la touche "centrale" pour quitter le mode "Setup" et utiliser le BTNEXT PRO.

Activer:

› Suivez la même procédure que précédemment, maintenant le voyant clignote bleu une fois.
› Double cliquez sur la touche "centrale" pour quitter le mode "Setup".

Configuration et mise à jour logiciel

Il est possible de configurer et de mettre à jour le logiciel embarqué du BTNEXT PRO en utilisant la connexion USB vers votre PC. Sur le site web Midland www.midlandeurope.com à la page BTNEXT PRO vous pouvez trouver le logiciel Pc et le firmware pour la mise à jour.

Attention: NE PAS CONNECTER LE MODULE AU PC AVANT D'AVOIR TELECHARGER ET INSTALLE LE LOGICIEL

Utilisez à vos risques

L'utilisation de cet appareil altère votre capacité à entendre d'autres sons et d'autres personnes autour de vous.

Écouter de la musique ou parler au téléphone vous empêche d'entendre les autres autour de vous. L'utilisation de ces équipements pendant la conduite peut endommager vous et les autres ; dans certains lieux n'est pas autorisé. L'utilisation à un volume élevé peut entraîner une perte auditive permanente.

Si vous entendez un sifflement dans l'oreille ou toutes autres écoutes douloureuse associée, réduisez le volume ou cessez d'utiliser cet appareil. Avec l'utilisation continue à volume élevé, vos oreilles s'habituent au niveau sonore, ce qui peu causer des dommages permanents à votre audience. S'il vous plaît utiliser cet appareil à un niveau de volume raisonnable.

Garantie

La garantie s'appliquant à l'appareil principal est d'une durée de 24 mois ; elle est de 6 mois pour les accessoires (batteries, chargeurs, antennes, casques d'écoute, microphones). Pour davantage d'informations au sujet de la garantie, veuillez vous rendre sur le site : www.midlandeurope.com

Certification de notice européenne CE et informations d'agrément aux fins de sécurité

Ce produit porte le marquage CE conformément à la directive RED 2014/53/UE et peut être librement utilisé dans tous les pays de l'UE. Il est interdit aux utilisateurs d'effectuer des changements ou des modifications sur le dispositif. Les modifications qui ne sont pas expressément approuvées par le producteur rendent nulle la garantie.

Pour de plus amples informations, veuillez visiter notre site Internet: www.midlandeurope.com

F

FCC Compliance Information

This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

You are cautioned that changes or modifications not expressly approved by the part responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

"This device complies with Industry Canada licence-exempt RSS standard(s).

Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause interference, and (2) this device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device."

"This equipment complies with Industry Canada radiation exposure limits set forth for an uncontrolled environment. "

NOTE: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

Index

Main features 21
Technical specifications of Midland BTNEXT PRO 21
Charging batteries 22
Unit and fixing system description 22
Switching ON and OFF your Midland BTNEXT PRO 24
How to pair two Midland BTNEXT PRO units 25
Set up of the AGC system 26
Conference mode with one Bluetooth device on “VOL-” 28
Talk 2 All - Universal Intercom with different brand unit. 29
Compatibility with Midland BT line units 29
Pairing the Midland BTNEXT PRO to Bluetooth devices 30
How to listen to the FM Radio 33
Wired audio input 34
Emergency Stop light 34
Setup and special configurations 34
Warranty 36
European CE Notice Certification and Safety Approval Information 36

MIDLAND BTNEXT PRO

Dual Core intercom systeem

De Midland BTNEXT PRO is een intercom systeem met Dual Bluetooth Core voor het voeren van gesprekken en heldere audio in stereo. Het ontwerp is rank en aerodynamisch, met voorop drie grote knoppen die zorgen voor een gemakkelijke bediening. De Midland BTNEXT PRO bevestig je aan de helm met het hechtplaatje of met het schroefplaatje. De audiokit met subtiel weggewerkte speakers stelt je in staat om tijdens je rit in stereo te genieten van kraakheldere audio.

Belangrijkste kenmerken

- Dual Bluetooth core systeem
- Eén op één intercom tot een maximale afstand van 1,6 km
- Groepsgesprekken met tot wel 8 personen (met 4 gekoppelde sets)
- Toevoeging tot wel 6 personen voor één op één intercom communicatie
- Frequentie van 2.4 Ghz – maximaal vermogen van100 mW
- Universele Intercom Talk2All eigenschappen voor koppeling aan intercom van andere merken
- Stereo FM radio met RDS
- Samen muziek luisteren (bestuurder en passagier)
- Sluit je telefoon aan voor uitgaande en inkomende gesprekken en om in stereo naar muziek te luisteren
- Aansluiting voor twee telefoontoestellen
- Sluit je telefoon aan voor GPS met gesproken richtingaanwijzingen
- Ingang voor het inpluggen van een MP3 speler (via optioneel extra kabeltje)
- Installatie en updates via USB verbinding met PC

De Midland BTNEXT PRO is verkrijgbaar in twee verschillende versies:

- Enkelvoudige Midland BTNEXT PRO Intercom kit met een enkele unit
- Dubbele Midland BTNEXT PRO Intercom kit met twee units

Afhankelijk van het gekozen model bevat de verpakking de volgende onderdelen:

Midland BTNEXT PRO single

- 1 BTNEXT Pro communicatie unit
- 1 kit voor twee stereospeakers via schuifsysteem
- 1 staafmicrofoon en 1 microfoon met bedrading
- 1 plaatje met dubbelzijdige strip om aan de helm te bevestigen
- 1 plaatje om de unit mee aan de helm vast te schroeven
- 1 micro USB oplader voor in het stopcontact

Midland BTNEXT PRO Twin

- 2 BTNEXT PRO communicatie units
- 2 kits voor twee stereospeakers via schuifsysteem
- 2 staafmicrofoons en 2 microfoons met bedrading
- 2 plaatjes met dubbelzijdige strip om aan de helm te bevestigen
- 2 plaatje om de units mee aan de helm vast te schroeven
- 1 micro USB oplader met dubbele uitgang voor in het stopcontact

De units in de TWIN kit zijn vooraf al onderling gekoppeld en zijn dus direct klaar voor gebruik in de intercom-modus.

Technische specificaties van de Midland BTNEXT PRO

Algemeen:

- Bluethooth versie 4.2 Stereo (Handsfree/A2DP/RCP protocol)
- Dual Bluetooth core voor levensecht stereo geluid
- AGC systeem dat het volume automatisch aanpast op omgevingsgeluid
- Spraakgestuurde of handmatige inschakeling van de communicatiemodus
- Knoppen voor het inschakelen van telefoon, intercom, FM radio en via kabel aangesloten apparatuur
- Volledig waterbestendig
- Lithium batterij met 20 uur spreektijd
- Opgeladen in ongeveer 2 uur

Bluetooth verbindingen:

Met hetzelfde apparaat voor communicatie tussen bestuurder en passagier of tussen twee voertuigen met een bereik van 1,6 km. zonder obstakels of interferentie (met de beide bestuurders binnen elkaars gezichtsbereik).

Bluetooth apparatuur:

- Mobiele telefoon met stereo MP3 speler (A2DP protocol voor hoogwaardig stereogeluid)

› PMR446 transcievers (met ingebouwde of externe Bluetooth verbinding) voor groepscommunicatie tussen verschillende motoren

Verbinding met kabel:

› Voor iPod of MP3 speler (met optionele kabel)

NB: het ontwerp van de Midland BTNEXT PRO is waterbestendig en dus ook bestand tegen regen. Let echter altijd wel goed op dat de laadpunten goed zijn afgedekt door het beschermende rubberen kapje.

De batterij opladen

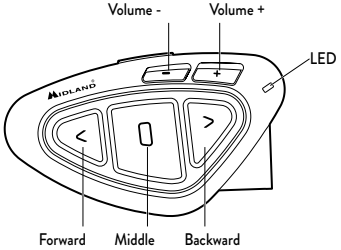
NB: voor eerste gebruik volledig opladen. Trek tenminste drie uur uit voor de eerste keer opladen voorafgaand aan de eerste ingebruikname.

Om de unit op te laden, de muurlader in het laadstation pluggen (voor dit doel het rubberen hoesje opzij schuiven). De rode LED op de unit zal beginnen te knipperen als het laden is gestart. De headset is volledig opgeladen als het rode lampje stopt met knipperen en de LED blauw oplicht. Gewoonlijk zal dit, bij de eerste keer opladen, zo'n 2 uur in beslag nemen. Haal de unit na het volledig opladen uit de lader.

NB: het apparaat wordt automatisch uitgeschakeld elke keer als het micro USB kabeltje in of uit de oplader gaat. Als je het apparaat tijdens het opladen wil gebruiken, moet je dit na bevestiging in de oplader (opnieuw) aanzetten.

Beschrijving van de unit en het bevestigingsysteem

Beschrijving van de BTNEXT PRO

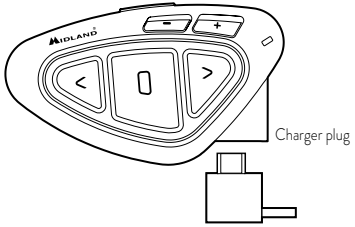


Op de voorkant van de BTNEXT PRO zitten vijf knoppen; de grote drie zijn multifunctioneel: Vooruit (links), CTRL (midden) en Terug (rechts); met de twee andere, kleinere knopjes pas je het volume aan (harder of zachter).

Beschrijving van de verbindingen via kabel

Aan de onderkant van de unit tref je de aansluiting voor de lader aan. Voor het laden kun je gebruik maken van een standaard micro USB oplader. Van deze zelfde aansluiting kan ook gebruik worden gemaakt voor het aansluiten van een audio apparaat, zoals een iPod of MP3 speler.

NB: de hiervoor benodigde AUX kabel zit niet standaard in de verpakking.

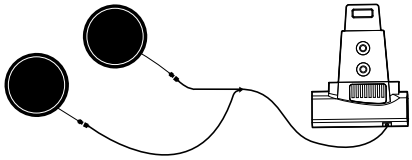


Beschrijving van de audio kit

Het audiosysteem bevat twee ultraplatte stereospeakers en twee uitwisselbare microfoons, beide voorzien van een bevestigingshaakje en een bedrade verbinding. De microfoons zijn voorzien van een miniconnector, zodat je zelf kunt kiezen welke van de microfoons het beste past bij de helm die je draagt.

De stereospeakers bevestigen

De twee stereospeakers zijn voorzien van een plakstrip voor bevestiging aan je helm. Zet het volume niet te hoog en zorg dat je de verkeersgeluiden nog steeds kunt horen.

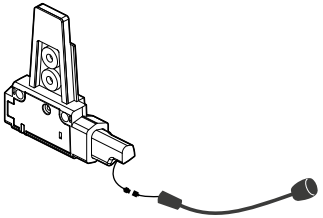


NL

De microfoon bevestigen

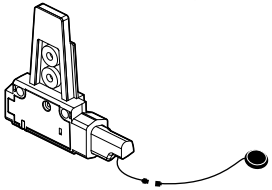
Draadloze staafmicrofoon

Plaats het gedeelte met de plakstrip tussen de zachte binnenkant en de harde buitenkant van de helm, zodanig dat de microfoon precies voor de mond geplaatst is en dat het witte tekentje zich tegenover de mond bevindt. Dit type microfoons is geschikt voor modulaire helmen. Voor open helmen is een specifieke microfoon verkrijgbaar.



Microfoon met kabel

Maak gebruik van de plakstrip om de microfoon aan de binnenkant van de helm te bevestigen ter hoogte van de mond. Dit type microfoon is vooral geschikt voor fullface helmen. De microfoon is voorzien van een miniconnector, zodat je zelf kunt kiezen welke microfoon het beste past bij de helm die je draagt.

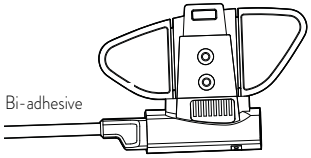


Beschrijving van het schuifsysteem om de kit te bevestigen

Het bevestigen van de Midland BTNEXT PRO aan de helm kan op twee verschillende manieren. Hierbij maak je gebruik van het schuifsysteem. Je kunt kiezen voor het plaatje met dubbelzijdige plakstrip of voor het schroefplaatje. Met elk van beide methodes wordt de BTNEXT PRO veilig aan je helm **bevestigd en kan deze er op elk gewenst moment af worden gehaald om op te laden of om te worden opgeborgen.**

Plaatje met dubbelzijdige plakstrip

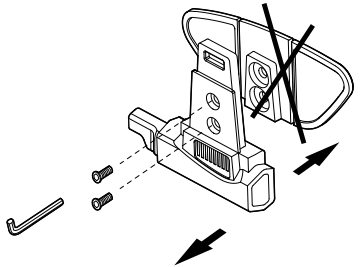
Het plaatje met de dubbelzijdige plakstrip is klaar voor gebruik en kan direct via het schuifsysteem aan de kit worden bevestigd.



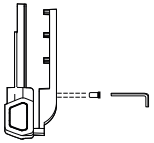
Maak de helm goed schoon op de plek waar je het plaatje wil bevestigen, verwijder de folie van de dubbelzijdige tape en plaats het plaatje links op de helm, waarbij je dit enkele seconden vasthoudt.

Schroefplaatje

Stap 1: Verwijder het dubbelzijdige plaatje uit het schuifsysteem met de inbussleutel die je in de verpakking aantreft.

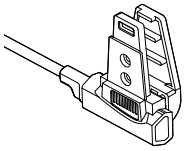


Stap 2: Draai het schroefplaatje met de twee daarvoor bestemde schroefjes uit de verpakking vast aan het schuifsysteem.

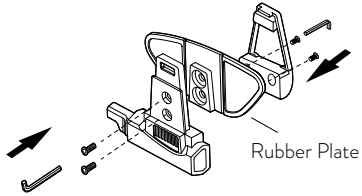


NL

Stap 3: Draai vervolgens de schroefjes verder vast voor stevige bevestiging aan de linkerkant van de helm.

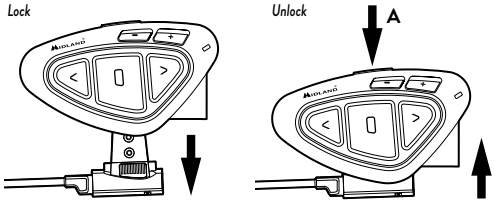


Indien nodig kun je voor meer grip ook gebruik maken van het rubberen plaatje. Gebruik daarvoor de twee korte schroefjes om het rubberplaatje te bevestigen op het schuifsysteem en draai dan het schroefplaatje weer vast aan.



Aanbrengen en verwijderen van je Midland BTNEXT PRO

De BTNEXT PRO is eenvoudig op je helm aan te brengen door deze naar omlaag te schuiven op het schuifsysteem. De BTNEXT PRO blijft op zijn plek dankzij de bevestigingsclip aan de bovenkant.



Je Midland BTNEXT PRO Aan en UIT zetten

De unit inschakelen:

Houd de CTRL-knop (de middelste knop) ongeveer 3 seconden ingedrukt tot de LED blauw oplicht.

De unit uitschakelen:

Houd de CTRL-knop en de Terug-knop ongeveer 3 seconden tegelijkertijd ingedrukt tot de LED drie keer rood knippert. Zo voorkom je dat je (zeker wanneer je handschoenen draagt) het systeem onbedoeld uitschakelt.

Verschillende standen

De BTNEXT PRO kent drie standen: Intercom, Telefoon en FM Radio. De functionaliteit van de drie knoppen is afhankelijk van ingeschakelde stand.

- **In de intercom-modus** kun je met de drie knoppen de intercom communicatie regelen tussen bestuurder en passagier of tussen de bestuurders van verschillende motoren.
- **In de telefoon-modus** kun je via Bluetooth je telefoontoestel bedienen: uitbellen of inkomende oproepen aannemen, in stereo genieten van muziek of luisteren naar routeaanwijzingen vanuit de navigatie.
- **In de FM radio-modus** luister je in stereo naar je favoriete radiostation, kun je zoeken naar specifieke zenders en deze als voorkeurszender bewaren (er is ruimte voor zes voorkeurszenders).

Je kunt eenvoudig van de ene naar de andere modus wisselen door de CTRL-knop drie seconden lang ingedrukt te houden. De systeemstem vertelt je in welke modus je systeem staat.

De volgorde van de verschillende standen is als volgt:

- **Intercom (als er is gekoppeld naar een andere unit)**
- **FM Radio**
- **Telefoon (als er ene koppeling is naar een telefoon)**

Elke keer als je de unit inschakelt, zal die nog in de laatst gebruikte stand staan.

De intercom- en telefoon-modus zijn alleen beschikbaar als er al is gekoppeld naar een andere unit of een telefoon.

Als je wil nagaan in welke modus het systeem staat, druk dan tegelijkertijd op VOL+ en VOL–: de systeemstem vertelt je dan in welke modus je systeem staat.

Maximale afstand

De intercom werkt over een afstand tot 1,6 km, zolang het zicht op de andere bestuurder(s) niet wordt geblokkeerd en er geen sprake is van interferentie.

Twee Midland BTNEXT PRO units aan elkaar koppelen

De twee units in dezelfde verpakking zijn vooraf al aan elkaar gekoppeld en zijn dus direct klaar voor gebruik. Hiervoor hoeft de nu volgende procedure dus niet te worden doorlopen. De beide units zijn al gekoppeld via de CTRL-knop.
Als de units uit verschillende kits komen of afzonderlijk van elkaar zijn aangeschaft, dan zul je deze eerst aan elkaar moeten koppelen.

De Midland BTNEXT PRO koppelen aan een andere Midland BTNEXT PRO unit

Om de Midland BTNEXT PRO te koppelen aan een andere Midland NEXT PRO unit, ga je naar de installatiemodus.

1. Schakel de unit uit.
2. Houd de CTRL-knop zo'n 7 seconden ingedrukt tot de LED ononderbroken rood blijft branden.
3. Houd nu gedurende 3 seconden de CTRL-knop ingedrukt. Zowel het blauwe als het rode lichtje zullen dan gaan knipperen.
4. Doorloop dezelfde drie stappen ook met de andere unit. Als het koppelen is geslaagd, zal op elk van beide units de LED een seconde lang blauw oplichten en wordt er automatisch teruggekeerd naar de installatiemodus. (Het rode lichtje staat wel nog aan).
5. Na het koppelen moet je de installatiemodus afsluiten om de units in gebruik te kunnen nemen.
6. Dubbelklik op de CTRL-knop Het rode lichtje gaat uit, en het blauwe lichtje gaat knipperen.

Je Midland BTNEXT PRO is nu klaar voor gebruik.

NB: zet alleen de twee te koppelen units aan en schakel voor alle andere apparatuur die je niét wil koppelen uit.

De intercom met twee units gebruiken

Om gebruik te maken van de intercom, moet je er eerst voor zorgen dat de beide units staan ingeschakeld en vooraf ook al aan elkaar zijn gekoppeld.

Handmatig inschakelen

Vanuit de intercomstand druk je op de CTRL-knop. Communiceren via de intercom is nu mogelijk totdat je opnieuw op CTRL drukt. Het activeren van de intercom duurt enkele seconden en is geslaagd wanneer een pieptoon hoorbaar wordt.

Stemactivering/voice activation (VOX)

Zeg iets willekeurigs, en na enkele seconden zal de communicatie tot stand komen en geactiveerd blijven zolang je blijft praten. Als er niet wordt gesproken, zal de intercom na verloop van 40 seconden worden stopgezet. Desgewenst kun je de intercom ook handmatig uitschakelen, zodat je niet eerst 40 seconden hoeft te wachten. Hiervoor druk je op CTRL .
Het automatisch inschakelen via VOX kan worden verhinderd door gedurende 7 seconden de Terug-knop ingedrukt te houden. De systeemstem zal deze keuze bevestigen. Om VOX wel weer automatisch in te schakelen houd je de Terug-knop opnieuw

Here is an example of the buttons main functionality based on the mode you are on.

Mode	Forward (Left button)	Middle button	Rear (Right button)
Intercom	Open/close the intercom to the first rider	Open/close the intercom to the second rider	Open/close the intercom to the Third rider
Phone	Redial last number/accept or reject incoming call on "Vol+"		Redial last number/accept or reject incoming call on "Vol-"
Phone (while music play)	Forward the song	Play/pause	Backward the song
FM Radio	Scan up	FM Radio On/off	Scan down

ingedrukt. Ook dan weer zal de systeemstem je keuze bevestigen. De laatst gekozen instelling blijft tot het volgende gebruik van de unit ongewijzigd staan.

NB: Communicatie via Voice Activation (VOX) is alleen mogelijk naar een unit die eerder al via de CTRL-knop is gekoppeld. Bij gebruik van een andere knop (Vooruit of Terug) kun je de intercom alleen handmatig inschakelen.

Het volume aanpassen

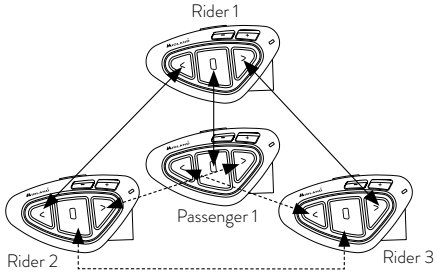
De Midland BTNEXT PRO maakt gebruik van AGC technologie, waardoor het volume automatisch wordt afgestemd op de omgevingsgeluiden. Het is echter ook mogelijk om het volume handmatig aan te passen. Dit doe je met VOL+ en VOL–. De afstelling van het volume geldt voor elke audiofunctie afzonderlijk: intercom, stereo muziek, telefoongesprekken of FM radio.

Installatie van het AGC systeem

Om de gevoeligheid van het AGC systeem aan te passen, kun je gebruik maken van de BT UPDATER PC Software of de BT SET-APP smartphone-applicatie. Je kunt kiezen voor een andere instelling, afhankelijk van het soort motor (naked, touring, sport) of wanneer je als passagier meerijdt. Je kunt het AGC systeem uitschakelen door 3 seconden lang VOL+ en VOL- ingedrukt te houden.

De Midland BTNEXT PRO koppelen aan meer dan twee units

Een enkele Midland BTNEXT PRO kan aan maximaal vijf andere BT units worden gekoppeld, dus zes in totaal (3 Midland units + 2 Talk2All + je eigen unit).
De Midland BTNEXT PRO heeft drie hoofdknoppen (Vooruit, CTRL en Terug). Je bepaalt zelf welke knop je gebruikt voor het koppelen en om de intercom te activeren, dit mag je zelf kiezen. Dezelfde knop die je gebruikt om naar een andere unit te koppelen wordt ook de knop waarmee je de communicatie via de intercom inschakelt. Elk apparaat kan altijd aan drie andere units naar keuze kan gekoppeld; zoals de afbeelding hieronder toont, kun je ook 'kruiselings koppelen'. Je kunt bijvoorbeeld besluiten om de unit van één motorrijder te koppelen via de Vooruit-knop, je passagier via CTRL en een andere motorrijder via de Terug-knop. Op die manier heb je in totaal 4 units aan elkaar gekoppeld en kun je met alle anderen spreken, een voor een, door dezelfde knop in te drukken via welke je de koppeling met de betreffende unit tot stand hebt gebracht. Elke keer wanneer je de intercom activeert voor een andere unit, wordt de vorige verbinding automatisch gesloten. De verbinding vormt geen 'reeks', de communicatie tussen twee personen kan niet worden onderbroken door een van de twee anderen.



De Midland BTNEXT PRO koppelen aan een andere Midland BTNEXT PRO unit:

Het koppelen van de ene Midland BTNEXT PRO unit aan een andere Midland BTNEXT PRO unit doe je vanuit de installatiemodus:

1. Schakel de unit uit
2. Houd de CTRL-toets ongeveer 7 seconden ingedrukt totdat de LED ononderbroken rood blijft branden.
3. Druk nu 3 seconden lang op een van de drie knoppen (Vooruit, CTRL of Terug), afhankelijk van welke je wil gebruiken voor de intercom naar de andere unit. Het blauwe en het rode lichtje zullen beide knipperen.
4. Herhaal dezelfde stappen met de andere unit; je hoeft niet dezelfde knop te gebruiken, dit kan willekeurig welke van de drie zijn.
5. Als het koppelen is geslaagd, zal op elke unit de LED een seconde lang blauw oplichten en keer je terug naar de installatiemodus (het rode lichtje blijft nog branden).
6. De unit is nu klaar voor een volgende koppeling aan nog een andere Midland BTNEXT PRO unit, volgens dezelfde stappen maar met gebruik van een andere knop dan de eerste keer.

Als je klaar bent met koppelen, moet je eerst de installatiemodus verlaten voordat je de zojuist gekoppelde units kunt gaan gebruiken:

› Dubbelklik hiervoor op CTRL, het rode lichtje gaat uit en het blauwe lichtje zal beginnen te knipperen. Je Midland BTNEXT Pro is nu klaar voor gebruik.

De intercom gebruiken met meer dan twee units

Om de intercom te kunnen gebruiken, moet je ervoor zorgen dat alle units staan ingeschakeld en op de juiste manier aan elkaar zijn gekoppeld.

Handmatig activeren in de intercom-modus

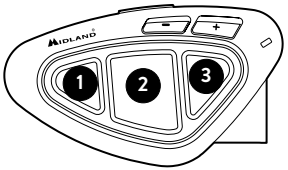
Vanuit de intercom-modus druk je op de knop die correspondeert met de unit waarmee je wil communiceren. Na enkele seconden komt de communicatie via de intercom tot stand. De communicatie wordt gecontinueerd totdat je dezelfde knop opnieuw indrukt. Om snel de intercom naar een andere persoon te openen, druk je op de knop aan wie de unit van die persoon gekoppeld is. De eerdere verbinding wordt dan automatisch verbroken en de nieuwe verbinding komt tot stand (zie tabel A).

Stemactivering/voice activation (VOX)

De optie van stemactivering werkt alleen naar de unit die via de de CTRL-knop gekoppeld is

Tip: deze optie is handig als er iemand is die je vaker moet spreken dan de anderen (bijvoorbeeld je passagier). Op deze manier hoef je niet steeds een knop in te drukken om de communicatie tot stand te brengen.

Unit is al in gesprek



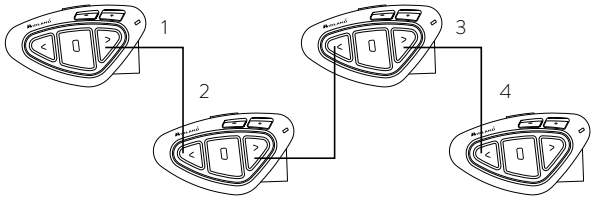
Als je probeert om via de intercom verbinding te maken met iemand anders die al met nog een ander in gesprek of aan de telefoon is, zul je een dubbele pieptoon horen die aangeeft dat de lijn bezet is. Wacht dan en probeer het even later nog eens, wellicht is de lijn dan wél vrij. De ander krijgt een signaal dat iemand anders verbinding zoekt en zal het nummer van de knop te horen krijgen waar het verzoek vandaan komt. Zo kan diegene gemakkelijk zelf contact opnemen zodra de andere conversatie beëindigd is: hij of zij hoeft dan alleen de knop in te drukken waarvan zojuist het nummer genoemd is.

Conferentie-modus

In de conferentie-modus kunnen tegelijkertijd 4 tot wel 8 (2 maal 4 gekoppelde) personen met elkaar een gesprek voeren. Voor één op één communicatie kun je met de BTNEXT PRO met tot 6 personen (in de klassieke intercom-modus) of zelfs met 8 personen (4 koppels) via de intercom met elkaar in gesprek.

Gebruik van de conferentie-modus

Allereerst moeten de verschillende units in een reeks aan elkaar worden gekoppeld. De Terug-knop van de eerste unit moet gekoppeld aan de Vooruit-knop van de volgende. Hetzelfde doe je bij het koppelen van unit 2 naar unit 3, en van unit 3 naar unit 4.



De units 1 en 4 mogen niet aan elkaar worden gekoppeld, de reeks moet open blijven. De units 1 en 2 communiceren met elkaar via de units 2 en 3. Voor een groepsgesprek met vieren is nodig dat alle vier de deelnemers hun intercom ingeschakeld hebben staan.

A- Manual activation

Mode	Forward button	Middle button	Rear button
Intercom	**Short press:** Open/Close intercom to paired raider	**Short press:** Open/Close intercom to paired raider **Long press:** Change mode	**Short press:** Open/Close intercom to paired raider **Long press:** Toggle on/off wired

NL

De conferentie-modus activeren:

Vanuit de intercom-modus, zonder dat er audio wordt afgespeeld, houd je de Vooruit-knop 7 seconden lang ingedrukt. De systeemstem geeft aan dat de conferentie is geactiveerd.
Wanneer de conferentie-modus is ingeschakeld, wordt automatisch de verbinding verbroken met nieuwe koppelingen die via de CTRL-knop worden aangebracht en met de Universele Intercom. Koppelen is nu alleen mogelijk via de Vooruit- en Terug-knoppen.
Binnen de conferentie-modus kun je wel naar de FM Radio-modus om naar je favoriete zender te luisteren of naar de telefoonmodus om je telefoon te gebruiken die verbonden is via VOL-.

De conferentie-modus afsluiten:

In de conferentie-modus, zonder actieve audio, houd je de Vooruit-knop 7 seconden lang ingedrukt. De systeemstem zal bevestigen dat je bent teruggekeerd naar de 'Een op een'-intercom-modus. Het apparaat dat via VOL+ verbonden is, je telefoon, het koppelen via de CTRL-knop en de Universele Intercom zijn dan weer beschikbaar.

Conferentie-modus met vieren

Wanneer de conferentiemodus staat ingeschakeld, kan de conferentie worden gestart door tegelijkertijd de toetsen Vooruit en Terug in te drukken. Met een enkele druk op de knop zal de communicatie via de intercom tot stand komen, en via dezelfde knop kan deze ook direct weer worden beëindigd. De twee units (2 en 3) in het midden van de reeks moeten de intercom openzetten via de beide knoppen Vooruit en Terug, zodat alle vier de units kunnen deelnemen.

'One Click Talk' functie

Als de conferentie-modus staat ingeschakeld, is het mogelijk om met een enkele klik ('one click') een groepsgesprek tussen alle vier de gebruikers te starten. Druk kort op CTRL in om het groepsgesprek automatisch te starten.

Conferentie-modus met een Bluetooth apparaat op 'VOL-'

In de conferentie-modus kun je nog steeds gebruik maken van een Bluetooth apparaat dat met de VOL- knop verbonden is. Dit betekent dat je naar navigatie-aanwijzingen kunt luisteren en telefoongesprekken kunt aannemen zonder de conferentiereeks te onderbreken.

De audio vanuit VOL- staat standaard op 'privé' (en is dus niet hoorbaar voor de andere deelnemers aan het groepsgesprek), maar je kunt die ook op 'openbaar' zetten.
Wanneer je in de privé-modus een inkomende telefoonoproep ontvangt of naar navigatie-aanwijzingen luistert, wordt jouw verbinding met de conferentie tijdelijk verbroken, maar kunnen de anderen het gesprek onderling wel voortzetten. Zodra het telefoongesprek wordt beëindigd of er geen gesproken aanwijzingen uit het navigatiesysteem komen, wordt de verbinding met de conferentie automatisch weer hersteld.

› Om de openbare modus in te schakelen: druk net zo lang op VOL- tot je de systeemstem 'Public' hoort zeggen.
› Om naar de privémodus terug te schakelen: druk net zo lang op VOL- tot je de systeemstem 'Private' hoort zeggen.

Conferentie-modus voor maximaal 8 personen (4 koppels)

Voor een groepsgesprek met 8 personen moet je één intercom apparaat koppelen via VOL- en moet de openbare ('Public') modus ingeschakeld staan.

NB: het koppelen van het intercomapparaat met VOL- moet plaatsvinden als 'Universal Intercom'.

Standaard staat de conferentiemodus op privé. Je zal dus eerst VOL- ingedrukt moeten houden om over te schakelen op openbaar. Als de systeemstem aangeeft dat de instelling privé is, druk je opnieuw op VOL- totdat je 'Public' hoort.

Een intercomapparaat koppelen via VOL-

› Met je BTNEXT PRO in de installatie-modus houd je VOL- 3 seconden lang ingedrukt. Het blauwe en het rode lichtje zullen dan gaan knipperen.
› Op het andere apparaat doorloop je de stappen om als Universele Intercom te koppelen.

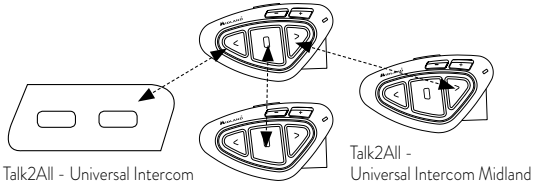
De conferentie openen voor de VOL- unit

Om het groepsgesprek tussen de BTNEXT PRO en de aan VOL- verbonden unit te openen, houd je de Vooruit-knop ingedrukt.
Om de conferentie vanaf de aan VOL- verbonden unit in te schakelen, gebruik je het commando om de Universele Intercom in werking te stellen.

Talk2All – Universele Intercom met unit van een ander merk

Dankzij de 'Talk2All – Universele Intercom'-specificatie is het nu ook mogelijk om je Midland BTNEXT PRO te koppelen aan een intercom van een willekeurig ander verkrijgbaar merk. Er kunnen maximaal twee intercom units van een ander merk worden gekoppeld, waarbij je voor het ene gebruik maakt van de Vooruit-knop en voor het andere van de Terug-knop.

› Ga op je Midland BTNEXT PRO naar de installatie-modus door CTRL zo'n 7 seconden ingedrukt te houden totdat de LED ononderbroken rood blijft branden.
› Houd de Vooruit-knop of de Terug-knop 3 seconden lang ingedrukt: het rode en blauwe lichtje zullen snel gaan knipperen. Blijf de knop indrukken en laat pas los als de lichtjes langzamer gaan knipperen.
› Op de intercom van het andere merk doorloop je de stappen voor koppeling aan een telefoon. Bij het koppelen wordt de BTNEXT PRO namelijk waargenomen als een telefoon.



Als het koppelen geslaagd is, zullen het rode en het blauwe lampje stoppen met knipperen en zal alleen het blauwe lampje nog langzaam aan en uit gaan.

NB: vergeet niet om alle andere Bluetooth apparaten in de buurt uit te schakelen voordat je begint met koppelen. Alleen de twee aan elkaar te koppelen apparaten moeten aan staan.

Je kunt ook een Midland unit als Talk2All koppelen. Hierbij volg je de stappen voor het koppelen van een telefoon. Voor de ene unit volg je de Talk2All procedure, voor de andere die voor een telefoon.

Combinaties met andere units uit de Midland BT serie

De BTNEXT PRO kan worden gebruikt in combinatie met de BTX1 PRO, de BTX2 Pro, de BT Next Conference, de BTX2 FM en de BTX1FM. De maximale afstand na koppeling is beperkt tot die van het apparaat met het kortste bereik.

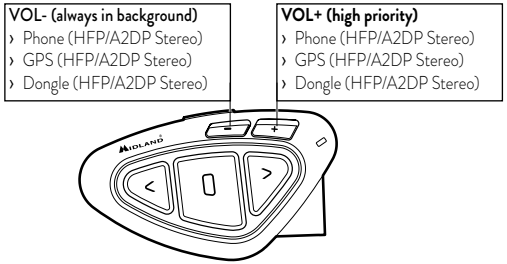
De BTNEXT PRO kan ook worden gebruikt in combinatie met eerdere modellen uit de Midland BT serie, zoals de BT Next FM, de BTX2 FM en de BTX1 FM), echter wel pas na installatie van een firmware versie van 2014 of nieuwer.

De Midland BTNEXT PRO koppelen aan Bluetooth apparaten

De Midland BTNEXT PRO unit kan worden gekoppeld aan andere Bluetooth apparaten, zoals mobiele telefoon, navigatiesysteem of PMR446 Radio met interne of externe Bluetooth (met dongel). Bij het koppelen maak je gebruik van VOL+ of VOL-.

› Koppeling via VOL+: voor een mobiele telefoon met A2DP stereo, navigatiesysteem met A2DP audio of externe mono/stereo A2DP dongel. Apparatuur die gekoppeld is via VOL+ heeft voorrang op alle overige communicatie, zoals de intercomfunctie, de FM radio en het afspelen van muziek.
› Koppeling via VOL-: voor een mobiele telefoon met A2DP stereo, navigatiesysteem met A2DP audio of externe mono/stereo A2DP dongel. Alle apparaten die met VOL- gekoppeld zijn, blijven op de achtergrond actief tijdens communicatie via de intercom.

Tijdens het koppelingsproces via VOL- of VOL+ is de telefoon-modus geactiveerd.



Achtergrondfunctie

De audioverbinding met apparatuur die via VOL- gekoppeld is, blijft – zelfs stereo – altijd op de achtergrond beschikbaar. Zo hoeft de communicatie via de intercom niet te worden onderbroken voor, bijvoorbeeld, aanwijzingen vanuit het navigatiesysteem. Je kunt kiezen of je de via VOL- gekoppelde audio over de intercom met anderen wil delen

NL

(Public) of juist privé wil houden.
Om te delen houd je VOL- ingedrukt tot je de systeemstem 'Public' hoort zeggen.
Om je audio privé te houden houd je VOL- ingedrukt tot de stem 'Private' zegt.

NB: de standaardmodus is privé.

Audio via VOL- krijgt een lagere prioriteit dan de intercomfunctie. Bij gebruik van de intercom wordt het volume van de audio gehalveerd. Desgewenst kun je deze standaard instelling aanpassen met de BTUpdater PC Software.

Koppelen aan een of twee mobiele telefoons

Bij koppeling via VOL- of VOL+ wordt automatisch de telefoon-modus geactiveerd. Inkomende gesprekken krijgen altijd voorrang, dit betekent dat alle andere communicatie (intercom, FM radio, muziek) wordt gepauzeerd.
Wanneer er nog een tweede oproep binnenkomt, gaat hiervoor een waarschuwingstoon af.

Waarschuwing!
Voor optimale werking met je mobiele telefoon wordt geadviseerd om het toestel zo dicht mogelijk bij je BT NEXT PRO te plaatsen, links van je lichaam en indien mogelijk in het bovenste zakje van je jas.

De Midland BTNEXT PRO koppelen aan een mobiele telefoon

Ga allereerst naar de installatie-modus.

1. Schakel de unit uit.
2. Houd CTRL zo'n 7 seconden lang ingedrukt totdat de LED zonder onderbreking rood blijft branden.
3. Houd nu 3 seconden lang VOL+ of VOL- ingedrukt. Het blauwe en het rode lichtje zullen gaan knipperen.
4. Schakel zichtbaarheid van en voor Bluetooth apparaten in op je telefoon.
5. Na enkele seconden verschijnt de tekst 'Midland BTNEXT PRO' op het scherm van je telefoon. Doorloop de stappen om je telefoon te koppelen. Als er wordt gevraagd om een pincode, voer je '0000' (4 nullen) in.

Na het koppelen licht de LED heel kort blauw op en wordt van de installatiemodus overgeschakeld op de werkende stand (de LED begint blauw te knipperen). Je Midland BTNEXT PRO is nu klaar voor gebruik met je mobiele telefoon.

Het gebruik van de telefoon

Na koppeling aan de Midland BTNEXT PRO schakel je naar de telefoon-modus om je telefoon te kunnen gebruiken. Dit doe je door te drukken op CTRL totdat de systeemstem 'Phone' zegt. Alle drie de knoppen zijn er nu om je telefoon te bedienen (zie tabel B).

Een inkomende oproep aannemen

Er zijn twee manieren om een oproep te beantwoorden wanneer je telefoon overgaat:

- **Via spraak:** begin eenvoudigweg te praten.
- **Handmatig:** door het intoetsen van Vooruit of Terug, waarna je begint te praten.

Een inkomende oproep weigeren

Als je een oproep niet wil aannemen, kun je de telefoon gewoon over laten gaan of een van de toetsen Vooruit of Terug drie seconden lang ingedrukt houden (je krijgt ter bevestiging een toon te horen).

Uitbellen

Dit kan op verschillende manieren:

Laatste oproep terugbellen:

- **Als je telefoon gekoppeld is via VOL+:** houd Vooruit 3 seconden lang ingedrukt om het laatst gekozen nummer te herhalen (je krijgt ter bevestiging een toon te horen).
- **Als je telefoon gekoppeld is via VOL-:** houd Terug 3 seconden lang ingedrukt om het laatst gekozen nummer te herhalen (je krijgt ter bevestiging een toon te horen).

Via spraak:

- **Als je telefoon gekoppeld is via VOL+:** druk kort op Vooruit. Als je telefoon via spraak te bedienen is, zal worden gevraagd om het contact te benoemen naar wie je wil bellen.
- **Als je telefoon gekoppeld is via VOL-:** druk kort op Terug. Als je telefoon via spraak te bedienen is, zal worden gevraagd om het contact te benoemen naar wie je wil bellen.

Voorrang: telefoongesprekken krijgen voorrang op alle andere communicatie, die dan ook automatisch zal worden uitgeschakeld bij een inkomende oproep.

Een oproep beëindigen

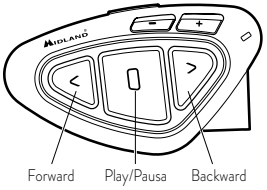
Het beëindigen van een oproep kan op verschillende manieren:
› Wacht tot de persoon aan de andere kant van de lijn de oproep zelf beëindigt.
› Druk op Vooruit (je krijgt ter bevestiging een toon te horen).
› Druk op je telefoon zelf op de knop 'verbinding verbreken'.

Snelkeuze

Alleen wanneer je je telefoon via VOL+ hebt gekoppeld, is het mogelijk om één nummer in het geheugen te zetten om dit snel te kunnen bellen. Hiervoor moet je het nummer eerst opslaan met behulp van de 'BT UPDATER' PC software of de 'BT SET-APP' applicatie voor smartphone. Vanuit de telefoonmodus hoef je vervolgens alleen nog 7 seconden lang op Vooruit te drukken.

Gebruik van de MP3 speler van de telefoon

Je telefoon, of die nu gekoppeld is via VOL+ of VOL-, kan worden gebruikt als stereo MP3 speler. De Midland BTNEXT PRO biedt volledige ondersteuning voor de protocollen A2DP en AVRCP om in stereokwaliteit muziek te luisteren en de muziekspeler van je telefoon op afstand te bedienen. Je kunt de knoppen op de Midland BTNEXT PRO zelfs gebruiken om af te spelen, te pauzeren en vooruit- of terug te spoelen. Dit is wel maar met één telefoon tegelijk mogelijk. Door VOL+ 3 seconden ingedrukt te houden, kun je een telefoon kiezen:
De systeemstem zal 'Control on volume up' zeggen. Dit is het signaal dat gebruik kunt gaan maken van de telefoon die via VOL+ gekoppeld is. Als je van telefoon wil wisselen, druk je opnieuw 3 seconden op VOL+ en hoor je de systeemstem zeggen 'Control on volume down'.



Beschikbare functies

› Voor afspelen of pauzeren: CTRL
› Vooruit naar volgende track: Vooruit
› Terug naar vorige: Terug

Voorrang: het luisteren van muziek heeft niet de hoogste prioriteit. Het afspelen zal automatisch worden gepauzeerd zodra er andere audiocommunicatie binnen komt.

Om deze automatische voorrang te wijzigen, kun je gebruik maken van de 'BT UPDATER' PC software of de 'BT SET-APP' applicatie voor smartphone.

NB: Het is mogelijk om alle toetsen (afspelen/pauzeren, vooruit of terug) van de A2DP (hoge kwaliteit stereo Bluetooth) muziek alleen in de telefoonmodus in te schakelen.

Als je luistert naar A2DP muziek via VOL- en je schakelt van de telefoonmodus over naar FM radio of intercom, kun je doorgaan met muziek luisteren, maar heb je niet langer de functietoetsen tot je beschikking. Alleen afspelen/pauzeren is nog mogelijk via dubbelklik op CTRL.

B-Phone mode

Mode	Forward button (Phone on Vol+)	Middle button	Backward button (Phone on Vol-)
Phone	**Short press:** Voice dial /accept or close if it is in progress **Long press:** redial last number/ or reject	**Long press:** Change mode	**Short press:** Voice dial /accept or close if it is in progress **Long press:** redial last number/ or reject
Phone (when music is plaing and paired on "Vol +")	Short press: Forward the song	**Short press:** Play/pause **Long press:** Change mode	**Short press:** Backward the song

Muziek delen

Het delen van muziek is alleen mogelijk als er is gekoppeld via VOL+. Om je A2DP te delen met je passagier die gekoppeld is via CTRL en zich binnen een straal van een meter bevindt, toets je 3 seconden lang Terug in terwijl de muziek al speelt. De passagier moet zijn unit dan in de telefoon-modus of de intercom-modus hebben staan en niet zelf al audio aan het afspelen zijn. De passagier kan de muziek niet zelf bedienen, maar kan deze wel stopzetten door kort op CTRL te drukken. De bestuurder kan het delen van de muziek stopzetten door Terug even ingedrukt te houden. Wanneer je muziek aan het delen bent, kun je niet gelijktijdig communiceren via de intercom.

GPS navigatie

Koppeling van de GPS navigatie doe je met VOL+ of VOL-.

› **VOL+** voor stereo A2DP audio en HFP mono: apparatuur die gekoppeld is via VOL+ heeft voorrang op andere communicatie, waaronder intercom en FM radio, en zal die onderbreken.
› **VOL-** voor stereo A2DP audio en HFP mono: apparatuur die via VOL- is gekoppeld, blijft op de achtergrond actief bij communicatie via de intercom. Je kunt kiezen of je de via VOL- gekoppelde audio wel of niet over de intercom wil delen door te wisselen tussen Public en Private. Zie hiervoor de vorige paragraaf.

GPS Stereo (A2DP) gesproken navigatieaanwijzingen

Midland BTNEXT PRO ondersteunt Stereo (A2DP) gesproken navigatieaanwijzingen van GPS systemen of navigatie via de smartphone, zowel via VOL+ als VOL-. Bij koppeling via VOL+ zal voor gesproken navigatieaanwijzingen alle communicatie worden onderbroken. Alleen bij koppeling via VOL- worden de aanwijzingen op de achtergrond afgespeeld.

De Midland BTNEXT PRO koppelen aan GPS

In het algemeen is het mogelijk om de Midland BTNEXT PRO te koppelen aan alle voor motoren geschikte navigatiesystemen die voorzien zijn van Bluetooth. Om de koppeling tot stand te brengen, ga je naar de installatiemodus.

1. Schakel de unit uit.
2. Houd 7 seconden lang CTRL ingedrukt totdat de LED zonder onderbreking rood blijft branden.
3. Druk nu 3 seconden lang stevig op VOL+ of VOL-. Het blauwe en het rode lichtje zullen gaan knipperen.
4. Zoek via je navigatiesysteem naar Bluetooth apparatuur in de buurt.
5. Na enkele seconden verschijnt ‘Midland BTNEXTR PRO’ op het scherm van je navigatiesysteem.
6. Doorloop de stappen zoals aangegeven in de handleiding van je navigatiesysteem om de koppeling tot stand te brengen. Als er wordt gevraagd om een pincode, toets je ‘0000’ (4 nullen) in.

Als het koppelen is afgerond, zal het blauwe lichtje heel even oplichten en wordt van de installatiemodus automatisch overgeschakeld naar de werkende modus (het blauwe lichtje gaat knipperen).
Je Midland BTNEXT PRO is nu klaar voor gesproken aanwijzingen vanuit je navigatiesysteem.

Koppeling naar een PMR446 radio met geïntegreerde of externe Bluetooth

PMR446 radio koppelen doe je via VOL+ of VOL-. Bij de keuze voor VOL- blijft de PMR446 radio altijd op de achtergrond werken, ook wanneer je gebruik maakt van de intercom.

Koppelingsprocedure

› Schakel de unit uit.
› Houd 7 seconden lang CTRL ingetoetst tot de LED zonder onderbreking rood blijft branden.
› Druk nu stevig VOL+ of VOL- in; het blauwe en het rode lichtje beginnen nu te knipperen.
› Doorloop de procedure zoals beschreven in de handleiding van de transciever.

FM Radio luisteren

FM Radio is geïntegreerd in de unit zelf. Je hoeft enkel de FM Radio-modus in te schakelen.
Houd CTRL ingedrukt tot je ‘FM Radio’ hoort via de systeemstem. Je kunt nu via de drie knoppen gebruiken om de FM Radio te bedienen (zie tabel C).
Om radiostations te zoeken druk je kort op Vooruit of Terug om door zes voorkeurszenders te navigeren. De systeemstem vertelt je bij welke van de zes je bent aangekomen.
Om het station waarnaar je luistert als voorkeurszender op te slaan, druk je 3 seconden

lang tegelijkertijd op Vooruit en Terug. Er volgt een pieptoon ter bevestiging. De eventuele eerdere voorkeurszender op deze positie is nu overschreven.
Dankzij de RDS functionaliteit zal de FM Radio altijd zelf op zoek gaan naar het sterkste signaal. Standaard staat RDS uitgeschakeld. In- en uitschakelen doe je door VOL+ en VOL- drie seconden lang ingedrukt te houden terwijl de radio speelt. De systeemstem vertelt je of RDS aan of uit staat.

FM Radio in en uitschakelen

Standaard staat de FM Radio ingeschakeld. Om deze uit te schakelen:

› Vanuit de installatie-modus schakel je de unit uit en houd je CTRL 7 seconden lang

FM Radio in combinatie met de intercom

In de FM Radio-modus is het niet mogelijk om de intercom handmatig in te schakelen. Dit is alleen mogelijk via de VOX functionaliteit: je begint eenvoudigweg te praten tegen de unit die via de CTRL knop gekoppeld is. Om de intercom handmatig in te schakelen, zul je eerst moeten overschakelen naar de intercom-modus. ingedrukt totdat de LED ononderbroken rood blijft branden.
Druk tegelijkertijd op CTRL en VOL+ gedurende 3 seconden. De LED knippert drie maal blauw.
Dubbelklik CTRL om de installatiemodus te verlaten en de Midland BTNEXT PRO te gebruiken.

Inschakelen:

› Doorloop de hierboven beschreven stappen, de blauwe LED zal één keer knipperen.
› Om de installatiemodus te verlaten, dubbelklik je op CTRL.

FM Radio op de achtergrond

FM Radio kan niet tegelijkertijd met andere audiobronnen worden afgespeeld.

Bij activering van andere audio, zoals de intercom via VOL+ of VOL- zal de FM Radio automatisch worden gepauzeerd.

Audio via kabel

Je kunt je Midland BTNEXT PRO via een kabel verbinden aan een audiobron zoals een iPod of MP3 speler.

Muziek luisteren

Om via een kabel te luisteren naar muziek, moet je de audiobron verbinden met de AUX kabel die optioneel verkrijgbaar is. Om het volume aan te passen, kun je gebruik maken van VOL+ en VOL-, maar houd er rekening mee dat daarmee tegelijkertijd ook het volume van de intercom wordt aangepast. Het AGC systeem zal bij hogere snelheid het volume automatisch aanpassen.

NB: zet het volume van de MP3 speler nooit op maximaal. Het ideale geluidsniveau is op zo'n 70% van het maximum.

Tip: test voorafgaand aan gebruik hoe je voor je headset het gewenste volume bereikt. Het AGC systeem zal het volume bij een hogere snelheid automatisch aanpassen, dus je hoeft niet handmatig bij te stellen via VOL+ of VOL-.

Bekabelde aansluitingen in en uitschakelen

Je kunt de apparatuur die via een kabel aan je Midland BTNEXT PRO verbonden is, naar eigen wens in- en uitschakelen. Hiervoor houd je Vooruit en CTRL drie seconden lang tegelijk ingedrukt. Bij inschakelen hoor je een enkele pieptoon, bij uitschakeling hoor je er twee. De laatste instelling wordt bewaard tot het volgende gebruik.

Bekabelde aansluitingen op de achtergrond

Audio vanuit apparatuur die verbonden is via een kabel, kan op de achtergrond door-

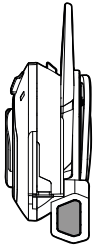
C-Radio FM mode

Mode	Forward button	Middle button	Rear button
FM Radio	**Short press:** seek station up **Long press:** Scan recorded	**Short press:** On/off **Long press:** Change mode	**Short press:** seek station up **Long press:** Scan recorded

spelen bij gebruik van intercom of telefoon. Deze optie staat standaard ingeschakeld. Zie voor meer informatie de paragraaf 'Bekabelde aansluiting altijd op de achtergrond' om deze instelling te wijzigen.
Let wel, op de achtergrond audio afspelen vanaf apparatuur die met een kabel verbonden is, is niet mogelijk in combinatie met FM Radio.

Lichtsignaal noodstop

Je BTX1 PRO kit is aan de achterkant voorzien van een heel fel LED lichtje voor bij een noodstop. Elke keer als je vol op de rem gaat staan, zal het lichtsignaal worden ingeschakeld om de bestuurders achter je te waarschuwen.
Als het lichtsignaal tijdelijk moet worden uitgeschakeld, bijvoorbeeld wanneer je met een passagier bent, houd je Vooruit en Terug tegelijkertijd ingedrukt in de telefoon- of intercommodus. De systeemstem zal de benoemen welke stand er is ingeschakeld. De laatst gebruikte instelling wordt automatisch onthouden voor een volgend gebruik. Je zal het noodstopsignaal dus zelf handmatig weer moeten inschakelen door middel van het tegelijkertijd ingedrukt houden van Vooruit en Terug.


Stop Light

NB: het lichtsignaal voor de noodstop is standaard uitgeschakeld.

Installatie en aangepaste instellingen

Alle gekoppelde apparaten terug naar de standaard instellingen

Soms kan het nodig zijn om alle koppelingen uit het geheugen van de Midland BTNEXT PRO te wissen. Dit noemen we een Reset. Voor een Reset ga je naar de installatie-modus.:

› Schakel de unit uit.
› Houd CTRL 7 seconden lang ingedrukt tot de LED ononderbroken rood blijft branden.
› Tegelijkertijd houd je VOL+ en VOL- ingedrukt, zo'n 3 seconden lang. De LED licht heel kort blauw op om daarna weer rood te gaan branden.
› Dubbelklik CTRL om de installatiemodus te verlaten en de Midland BTNEXT PRO in gebruik te nemen.

Met deze procedure wis je alle gekoppelde apparaten uit het geheugen en kun je weer volledig van voor af aan beginnen met het koppelen van apparatuur.

NB: na een volledige reset is alleen de FM radiomodus nog beschikbaar.

Fabrieksinstellingen terugzetten

Soms kan het nodig zijn om de fabrieksinstellingen terug te zetten, om alle instellingen en wijzigingen ongedaan te maken en de unit weer terug te zetten naar de beginstand. Hiervoor ga je naar de installatiemodus:

› Schakel de unit uit.
› Houd CTRL 7 seconden lang ingedrukt tot de LED ononderbroken rood blijft branden.
› Druk gedurende 3 seconden tegelijkertijd op Vooruit, CTRL en Terug. De LED zal kort blauw oplichten en vervolgens weer rood gaan branden.
› Dubbelklik CTRL om de installatiemodus te verlaten en de Midland BTNEXT PRO in gebruik te nemen.

Aanpassen of uitzetten van de VOX functionaliteit (voor intercom en telefoon)

De intercomfunctionaliteit kan zowel handmatig als via spraak (VOX) worden geactiveerd. VOX is afhankelijk van het type helm, achtergrondgeluid en dus ook van de snelheid. Voor optimaal resultaat kun je ervoor kiezen om de gevoeligheid van je microfoon in te stellen op hoog, midden, laag en heel laag. Je kunt er ook voor kiezen om de VOX functionaliteit helemaal uit te schakelen en om het gebruik van de intercom en het aannemen van inkomende oproepen volledig handmatig te laten verlopen.

De gevoeligheid van VOX instellen

Hiervoor ga je eerst naar de installatie-modus:

1. Schakel de unit uit.
2. Houd 7 seconden lang CTRL ingedrukt tot de LED lichtje ononderbroken rood blijft branden.
3. Je Midland BTNEXT PRO staat nu in de installatie-modus.
4. Druk kort op Terug; het rode lichtje gaat blauw branden.
5. Druk op VOL+ of VOL- om de gevoeligheid te verhogen of juist te verlagen. Elke keer wanneer je de VOL+ of VOL- indrukt, zal ter bevestiging de LED rood oplichten, totdat je niet meer verder omhoog of omlaag kunt.
6. Druk nogmaals kort op Terug. De LED zal enkele malen blauw oplichten om het gekozen gevoeligheidsniveau te tonen.

1 keer oplichten betekent dat VOX is uitgeschakeld.
2 keer staat voor een lage gevoeligheid.
3 keer staat voor een normale gevoeligheid.
4 keer staat voor een hoge gevoeligheid.
5 keer staat voor maximale gevoeligheid.

7. Indien gewenst kun je de gevoeligheid opnieuw aanpassen, waarbij je de opeenvolgende stappen nog eens doorloopt. Zo niet, dan kun je de installatiemodus verlaten door te dubbelklikken op CTRL. Zodra het rode lichtje dooft, begint het blauwe te branden. Je Midland BTNEXT PRO is nu klaar voor gebruik.

De VOX functionaliteit uitschakelen (voor intercom en telefoon)

Doorloop de stappen zoals hiervoor omschreven voor het instellen van de gevoeligheid en kies voor de optie waarbij de LED 1 keer oplicht. VOX is nu uitgeschakeld.

NB: als VOX is uitgeschakeld, kun je inkomende oproepen alleen aannemen door op Vooruit te drukken.

Verbinding via kabel altijd op de achtergrond

Met deze functionaliteit blijft je verbinding via kabel steeds geactiveerd, zelfs wanneer je gebruik maakt van de telefoon of de intercom (overigens niet wanneer de FM Radio staat ingeschakeld).

De verbinding via kabel blijft standaard actief op de achtergrond. Om deze optie uit te schakelen, ga je als volgt te werk:

› Ga naar de installatie-modus.
› Schakel de unit uit.
› Houd CTRL 7 seconden lang ingedrukt tot het rode lichtje ononderbroken blijft branden.
› Druk tegelijkertijd op CTRL en VOL+ gedurende 3 seconden. Het blauwe lichtje knippert drie maal.
› Dubbelklik CTRL om de installatie-modus te verlaten en de Midland BTNEXT PRO te gebruiken.

Om de instelling weer terug te zetten doorloop je opnieuw dezelfde stappen, tot de LED één maal blauw oplicht. Verlaat via een dubbelklik op CTRL de installatiemodus.

Installatie en bijwerken van firmware

Je kunt de firmware voor je Midland BTNEXT PRO configureren en bijwerken met een USB verbinding aan je PC. Via **www.midlandeurope.com** vind je de de software en eventuele nieuwe firmware voor je BTNEXT PRO op de productpagina.

Let op: verbind je unit pas met de PC als de software al is gedownload en klaar staat om te worden geïnstalleerd!

Gebruik op eigen risico

Het gebruik van het apparaat zal de vermogen om andere geluiden en andere mensen in de buurt verminderen. Muziek luisteren of telefoneren kan ertoe leiden dat je de mensen om je heen niet goed verstaat en kan je aandacht afleiden van het verkeer. Door tijdens het rijden gebruik te maken van dit apparaat kun je jezelf en anderen in gevaar brengen. Er zijn gebieden waar het gebruik van dit apparaat niet is toegestaan. Gebruik van het apparaat op hoog volume kan leiden tot blijvende gehoorschade. Als je last hebt van oorsuizen of andere klachten aan het gehoor, doe je er verstandig aan het volume naar beneden bij te stellen of zelfs het gebruik van het apparaat te staken. Bij langdurig gebruik van het apparaat op hoog volume kan gewenning optreden. Dit kan resulteren in permanente gehoorschade. Gebruik dit apparaat op een verstandige en verantwoorde manier en stel het volume af op een veilig niveau.

Garantie

De garantie op de unit zelf geldt voor een duur van 24 maanden. Voor de accessoires (batterijen, oplader, antennes, headsets, microfoons) geldt een garantieduur van zes maanden.
Voor meer informatie over de garantie verwijzen we je naar **www.midlandeurope.com.**

Europese veiligheidsvoorschriften en informatie over goedkeuring van de veiligheid

Dit product is voorzien van het Europese veiligheidskeurmerk CE, conform de RED 2014/53/EU regelgeving en mag vrijelijk worden gebruikt in landen binnen de Europese Unie.
Het is gebruikers niet toegestaan om wijzigingen aan te brengen aan het apparaat.
Wijzigingen die niet nadrukkelijk zijn goedgekeurd door de producent gelden als uitsluitingsgrond voor de garantie.
Voor aanvullende informatie kun je terecht op **www.midlandeurope.com**.

RED

IT / RSM
Cte International Srl dichiara che il prodotto è conforme ai requisiti essenziali e alle disposizioni della Direttiva 2014/53/UE. La Dichiarazione di conformità si può scaricare dal sito **http://www.midlandeurope.com/it/pagina/10090-certifications**

GB / CY / MT
Hereby Cte International Srl declares that this product is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of Directive 2014/53/UE. The declaration of conformity is available on the web site **http://www.midlandeurope.com/it/pagina/10090-certifications**

AT / DE / CH / LI
Hiermit erklärt Cte International Srl, dass das Produkt die grundlegenden Anforderungen und anderen relevanten Bestimmungen der Richtlinie 2014/53/UE. Die Konformitätserklärung ist unter folgendem Link verfügbar: **http://www.midlandeurope.com/it/pagina/10090-certifications**

ES
CTE International SRL. declara, bajo su responsabilidad, que este aparato cumple con lo dispuesto en la Directiva 2014/53/UE, del Parlamento Europe. La Declaración de Conformidad está disponible en **http://www.midlandeurope.com/it/pagina/10090-certifications**

FR / LU / CH
Par la présente Cte International Srl déclare que le modèle est conforme aux exigences essentielles et autres dispositions pertinentes de la directive 2014/53/UE. La déclaration de conformité est disponible sur le site internet **http://www.midlandeurope.com/it/pagina/10090-certifications**

PT
A CTE INTERNATIONAL declara que este aparelho cumpre com o disposto na Directiva 2014/53/UE do Parlamento Europeu. A Declaração de Conformidade está disponível no sitio na Internet em **http://www.midlandeurope.com/it/pagina/10090-certifications**

GR
Με το παρών, η Cte International Srl δηλώνει οτι το όνομα του μοντέλου συμμορφώνεται ως προς τις βασικές απαιτήσεις και άλλες σχετικές διατάξεις του Κανονισμού 2014/53/UE. Η δήλωση συμμόρφωσης είναι διαθέσιμη στην ιστοσελίδα **http://www.midlandeurope.com/it/pagina/10090-certifications**

NL
Hierbij verklaard CTE International Srl dat dit model voldoet aan de essentiële eisen en andere relevante bepalingen van richtlijn 2014/53/UE.
De verklaring van conformiteit is beschikbaar op de website **http://www.midlandeurope.com/it/pagina/10090-certifications**

BE
CTE INTERNATIONAL Srl verklaart dat het product overeenstemt met de voorschriften en andere bepalingen van de richtlijn 2014/53/UE. De conformiteitsverklaring is voorhanden op de website **http://www.midlandeurope.com/it/pagina/10090-certifications**

PL
CTE International Srl deklaruje, że ten model jest zgodny z wymaganiami zasadniczymi i innymi istotnymi postanowieniami Dyrektywy 2014/53/UE. Deklaracja Zgodności jest dostepna na stronie
http://www.midlandeurope.com/it/pagina/10090-certifications

RO
Cte International Srl declara ca acest model este in conformitate cu cerintele esentiale si alte prevederi ale Directivei 2014/53/UE. Declaratia de confomitate este disponibila si pe site-ul **http://www.midlandeurope.com/it/pagina/10090-certifications.**

BG
С настоящото CTE international Srl декларира, че продукта е в съответствие с основните изисквания и съответните модификации на 0Директива 2014/53/UE. Декларацията за съвместимост е налична на сайта: **http://www.midlandeurope.com/it/pagina/10090-certifications**

NO
CTE INTERNATIONAL Srl erklærer at produktet er i overensstemmelse med de viktigste kravene og andre relevante betingelser i Direktivet 2014/53/UE. Samsvarserklæringen finnes tilgjengelig på nettstedet **http://www.midlandeurope.com/it/pagina/10090-certifications**

DK
Hermed erklærer Cte International Srl , at dette apperat er i overensstemmelse med kravene og andre relevante bestemmelser i direktiv 2014/53/UE. Overensstemmelseserklæringen findes på webstedet **http://www.midlandeurope.com/it/pagina/10090-certifications**

SE
CTE INTERNATIONAL Srl förkunnar att produkten överensstämmer med de väsentliga kraven och övriga bestämmelser i direktiv 2014/53/EU. Denna försäkran om överensstämmelse finns på webbplatsen **http://www.midlandeurope.com/it/pagina/10090-certifications**

FI
CTE INTERNATIONAL Srl vakuuttaa, että tuote täyttää direktiivin 2014/53/UE. Vaatimuksenmukaisuusvakuutus on saatavilla **http://www.midlandeurope.com/it/pagina/10090-certifications** –verkkosivuilla.

HR
Cte International Srl ovime izjavljuje da je ime ovog modela u suglasnosti sa bitnim zahtjevima te ostalim relevantnim odredbama Propisa 2014/53/EU. Ova Izjava o suglasnosti je dostupna na web stranici **http://www.midlandeurope.com/it/pagina/10090-certifications.**

EE
Käesolevaga kinnitab Cte International Srl selle mudeli vastavust direktiivi 2014/53/UE. Vastavusdeklaratsioon on kättesaadav veebilehel
http://www.midlandeurope.com/it/pagina/10090-certifications

LT
CTE International patvirtina, kad šis modelis atitinka visus esminius Direktyvos 2014/53 / UE. Atitikties deklaracija yra pateikiama internetinėje svetainėje
http://www.midlandeurope.com/it/pagina/10090-certifications

LV
CTE INTERNATIONAL Srl deklarē, ka produkts atbilst pamatprasībām un citiem ar to saistītajiem Direktīvas 2014/53 / UE. Atbilstības deklarācija ir pieejama mājas lapā:
http://www.midlandeurope.com/it/pagina/10090-certifications

SK
Týmto Cte International Srl prehlasuje, že tento názov model je v zhode so základnými požiadavkami a ďalšími príslušnými ustanoveniami smernice 2014/53 /UE. Vyhlásenie o zhode je k dispozícii na webových stránkach**http://www.midlandeurope.com/it/pagina/10090-certifications**

SI
Cte International Srl deklarira da je ta model skladen z bistvenimi zahtevami in drugimi relevantnimi določili EU direktive 2014/53/UE. Deklaracija o skladnosti je na voljo na spletni strani
http://www.midlandeurope.com/it/pagina/10090-certifications

CZ
CTE INTERNATIONAL SRL prohlašuje, že výrobek je v souladu s 2014/53/UE. Prohlášení o shodě je k dispozici na webových stránkách
http://www.midlandeurope.com/it/pagina/10090-certifications

H
Mi, a CTE International Srl. saját felelősségre kijelentjük, hogy ezen elnevezésű termék megfelel az 2014/53 /UE. A megfelelőségi nyilatkozat elérhető weboldalunkon a
http://www.midlandeurope.com/it/pagina/10090-certifications címen.

- **INFORMAZIONE AGLI UTENTI**: i sensi dell'art. 13 del decreto legislativo 25 luglio 2005, n.151 "Attuazione delle Direttive 2002/95/CE, 2002/96/CE e 2003/108/CE, relative alla riduzione dell'uso di sostanze pericolose nelle apparecchiature elettriche ed elettroniche, nonché allo smaltimento dei rifiuti". Il simbolo del cassonetto barrato riportato sull'apparecchiatura indica che il prodotto alla fine della propria vita utile deve essere raccolto separatamente dagli altri rifiuti. L'utente dovrà, pertanto, conferire l'apparecchiatura giunta a fine vita agli idonei centri di raccolta differenziata dei rifiuti elettronici ed elettrotecnici, oppure riconsegnarla al rivenditore al momento dell'acquisto di una nuova apparecchiatura di tipo equivalente, in ragione di uno a uno. L'adeguata raccolta differenziata per l'avvio successivo dell'apparecchiatura dismessa al riciclaggio, al trattamento e allo smaltimento ambientalmente compatibile contribuisce ad evitare possibili effetti negativi sull'ambiente e sulla salute e favorisce il riciclo dei materiali di cui è composta l'apparecchiatura. Lo smaltimento abusivo del prodotto da parte dell'utente comporta l'applicazione delle sanzioni amministrative di cui al dlgs. n.22/1997 (articolo 50 e seguenti del dlgs. n.22/1997).
- All articles displaying this symbol on the body, packaging or instruction manual of same, must not be thrown away into normal disposal bins but brought to specialised waste disposal centres. Here, the various materials will be divided by characteristics and recycles, thus making an important contribution to environmental protection.
- Alle Artikel, die auf der Verpackung oder der Gebrauchanweisung dieses Symbol tragen, dürfen nicht in den normalen Mülltonnen entsorgt werden, sondern müssen an gesonderten Sammelstellen abgegeben werden. Dort werden die Materialien entsprechend ihrer Eigenschaften getrennt und, um einen Beitrag zum Umweltschutz zu liefern, wiederverwertet.
- Todos los artículos que exhiban este símbolo en el cuerpo del producto, en el embalaje o en el manual de instrucciones del mismo, no deben ser desechados junto a los residuos urbanos normales sino que deben ser depositados en los centros de recogida especializados. En estos centros, los materiales se dividirán en base a sus características y serán reciclados, para así poder contribuir de manera importante a la protección y conservación del medio ambiente.
- Tous les articles présentant ce symbole sur le corps, l'emballage ou le manuel d'utilisation de celui-ci ne doivent pas être jetés dans des poubelles normales mais être amenés dans des centres de traitement spécialisés. Là, les différents matériaux seront séparés par caractéristiques et recyclés, permettant ainsi de contribuer à la protection de l'environnement.
- Όλα τα προϊόντα στα οποία εμφανίζεται το ακόλουθο σύμβολο στο σώμα, τη συσκευασία ή το εγχειρίδιο χρήσης τους, δεν πρέπει να εναποθέτονται στους κοινούς κάδους απορριμάτων αλλά να προσκομίζονται στα ειδικά κέντρα αποκομιδής. Εκεί, τα διάφορα υλικά θα πρέπει να διαχωρίζονται ανάλογα με τα χαρακτηριστικά και τα ανακυκλούμενα υκλικά, συμμετέχοντας έτσι ουσιαστικά στην προστασία του περιβάλλοντος.

SAR

I / RSM
Importante: L'apparato deve essere utilizzato ad una distanza superiore a 5 cm dal corpo
UK / CY / IRL/ M
Important: The equipment must be used at least 5cm away from the body of use
A / D / CH / FL
Wichtig: Bei Verwendung des Gerätes muss ein Abstand von mehr als 5 cm zum Körper eingehalten werden.
BE
Belangrijk: De apparatuur moet gebruikt worden op een afstand van het lichaam die groter is dan 5cm
BG
ВАЖНО: Оборудването трябва да се използва на дистанция не по-малка от 5 см от тялото.
CZ
Důležité: Zařízení nesmí být používáno ve vzdálenosti méně než 5 cm od těla.
DK
Vigtigt: Udstyret skal skal være mindst 5cm fra kroppen under anvendelse
E
El equipo debe usarse a una distancia superior a 5cm del cuerpo.
EST
Märkus: Seade tuleb kasutada kaugemal kui 5cm kehast
F / LUX / CH
Important: l'appareil doit être utilisé à une distance supérieure à 5cm du corps.
FIN
Tärkeää: Laitetta on käytettävä etäisyydellä yli 5cm kehosta
GR
Σημαντικό: Ο εξοπλισμός θα πρέπει να χρησιμοποιείται σε απόσταση μεγαλύτερη των 5cm από το σώμα σας.
HR
Važno: Oprema se mora koristiti na udaljenosti većoj od 5 cm od tijela
HU
Fontos! Használat közben győződjön meg arról, hogy az eszköz legalább 5cm-re a testétől van.
IS
Búnaðurinn verður að nota í fjarlægð sem er meiri en 5cm úr líkamanum
LT
SVARBU: Įranga turi būti naudojama ne mažiau kaip 5cm atstumu nuo kūno.
LV
Aparāts jāizmanto attālumā vairāk nekā 5 cm no organisma
N
Viktig: Apparatet må brukes i en avstand på mer enn 5cm fra kroppen
NL
Belangrijk: Het apparaat moet op een afstand van minimaal 5 cm van het lichaam gebruikt worden.
P
Importante: O equipamento tem de ser usado a uma distância do corpo superior a 5cm.
PL
Uwaga: Urządzenie podczas pracy nie może znajdować się bliżej niż 5cm od ciała.
RO
Important: produsul trebuie utilizat la o distanta mai mare de 5cm fata de corp.
SE
Viktigt: Apparaten måste användas på ett avstånd av mer än 5 cm från kroppen
SK
Dôležité: Pri použití prístroja musí byť dodržaná minimálna vzdialenosť od tela 5 cm!
SL
Pomembno: Napravo se mora uporabljati vsaj 5 cm oddaljeno od človeškega telesa

Prodotto o importato da:

CTE INTERNATIONAL srl

Via. R.Sevardi 7 42124 Reggio Emilia - Italia.

Prima dell'uso leggere attentamente le istruzioni.

Produced or imported by:

CTE INTERNATIONAL srl

Via. R.Sevardi 7 42124 Reggio Emilia - Italy.

Read the instructions carefully before installation and use.

Vertrieb durch:

ALAN ELECTRONICS GmbH

Daimlerstraße 1K - D-63303 Dreieich Deutschland.

Vor Benutzung Bedienungsanleitung beachten.

Importado por:

ALAN COMMUNICATIONS, SA

C/Cobalt, 48 - 08940 Cornellà de Llobregat, Barcelona - España.

Antes de utilizar, lea atentamente el manual de uso.

www.midlandeurope.com

MIDLAND®
PUT YOURSELF IN ACTION